

WOCHENSPIEGEL

Ausgabe 42 · 16. Oktober 2013

ORANIENBURG • HENNINGSDORF

unentgeltlich an 79.685 Haushalte



STROM BLEIBT STROM

Seit 40 Jahren haucht das Unternehmen ELTAV überall Leben ein

SEITE 3



WO ES GURRT & MÜMMELT

Mehr als 60 Züchter werden zur Kreisschau in Gransee erwartet

SEITE 5



KÜRBISFEST

Zum Kürbisfest wird am Wochenende nach Kremmen eingeladen

SEITE 11

Dein Sushi-Lieferservice
tägl. 11-22 Uhr
Yoko Sushi
Berliner Str. 40 • Oranienburg
☎ 0 33 01/20 96 004
oder online bestellen unter
www.yoko.de

Den Esstisch beiseitegeschoben ...

25 Jahre Weser Singers begannen im heimischen Wohnzimmer



Sozial engagiert mit Freude am Singen und Tanzen - Die Weser Singers. (von links) Christoph Knop, Annedore Weser mit Enkeltochter Maja-Marie, Juliane Weser und Manuel Weser Foto:privat

Bilderbuchkino

Stolpe (WS). Am Sonntag, 27. Oktober findet um 16 Uhr im Bürgerhaus Stolpe, Dorf-

HÄNDLER & HESSE GMBH
Heizöl-Diesel
NEU! Heizölkauf in Raten
Borgsdorf
03303 / 40 46 22

straße 19 ein Bilderbuchkino statt für Kinder von 2 bis circa 6 Jahren
Eintritt: 1 Euro.

Lesung

Glienicke (WS). Nach der ersten "Historischen Lesung" anlässlich der Zerschlagung der deutschen Gewerkschaftsbewegung durch die

www.beyer-energie.de
HEIZÖL/DIESEL
ZU TOP-PREISEN
freecall: 0800 - 500 50 11

NS-Diktatur vom 2. Mai 1933 laden engagierte Glienicker Bürger zu einer weiteren Gedenklesung am Mittwoch, 23. Oktober um 19 Uhr ins

Ihr Top-Terrassendach
Ihre Spezialisten für Überdachungen
Tel.: 03375 / 9237347
Günstig & einzigartig!

Glienicker Bürgerhaus ein. Das Motto lautet: „Als die Synagogen brannten“. Der Eintritt ist frei.

Fitness für 22€ mtl.
03301-575820
Chausseestr. 8 - Orbg.

Oranienburg/OHV (Meliß). Die Weser Singers sind kaum wegzudenken aus der Region. 25 Jahre gibt es sie jetzt schon. Eine lange Zeit. Mehr als zwanzig dicke Ordner voller Pressemitteilungen zeugen vom Weg und dem Engagement der Sänger um Annedore Weser, Manu- el und Juliane Weser sowie ih- rem Mann Christoph Knop und seit kurzem gehört auch die dreimonatige Maja Marie fak- tisch mit dazu.

Startschuss war im September 1988. Niemand ahnte damals, welchen Stein sie damit ins Rol- len bringen würde, als nach der Einschulung die Klassenlehrer- in von Manuel Weser, Dörte Hallek, Mutter Annedore Weser bat, im Rahmen des Elternak- tivs vielleicht etwas mit den Kin- dern in der Freizeit zu machen. Frau Weser, Musiklehrerin und Erzieherin nahm die acht inter- essiertesten Kinder zunächst mit zu sich nach Hause. Da wur- de der Wohnzimmertisch beisei- tegeschoben und die Proben be- gannen. "Die Kleinen lernten nicht nur singen bei mir, auch Gedichte und Tänze", erinnert sich Annedore Weser.

Die ersten Auftritte fanden auf schulischen Weihnachtsfeiern oder zur Zeugnisausgabe statt. Bis sich am Kindertag dann die gesamte Turnhalle der Neruda- Grundschule füllte und der Auf- tritt der kleinen Weser Singers die gesamte Schule, Eltern, Lehr- er und Gäste derart begeister- te, dass sich fortan die Anfragen für die Weser Singers häuften, auch woanders aufzutreten. Au- tohäuser, Behinderten- und Se- nioreneinrichtungen, Frauen- tags-, Stadt- und Ortschaften bis zu Hochzeiten und privaten Fa-

milienfeiern - alle wollten sie erleben. Hinzu kamen später viele Benefizkonzerte. Der Volksbund Deutsche Kriegsgrä- berfürsorge e.V. ist ihnen beson- ders zu Dank verpflichtet. Etli- che Benefizkonzerte hat das Ensemble für den Bund gege- ben - als Ausdruck ihres sozi- alen Engagements. Dabei spiel- te sie in den vergangenen Jah- ren einen fünfstelligen Betrag für den Verein ein. Weitere Be- nefizkonzerte gab es u.a. für die Dorfkirche Schmachthagen. Außerdem halfen die Weser Sin- gers auch bei anderen Benefiz- konzerten mit wie beim Konzert für den Aufbau der Orangerie in Oranienburg. Ein besonderes Erlebnis waren die Auftritte mit dem Stabsmusikkorps der Bun- deswehr unter der Leitung von Volker Wörrlein. Positiv denken ist ein markan- ter Wesenszug von Annedore

Weser, auch wenn es ihr oft ge- sundheitlich schwerfällt. Sie und das Ensemble Weser Sin- gers wollen Botschaften her- überbringen zu Frieden, Liebe und Freundschaft. Zum Reperto- ire der Sänger gehören deut- sche Lieder, Rock- und Pop- Musik, Schlager, Stimmungshits, deutsche Chansons, Musical-Titel aus "Cats", "Les miserables", "Chess" oder Titel von Celine Dion und Barbra Streisand. "Schwierige Titel ma- chen mir am meisten Spaß, sind sie ja eine Herausforderung", fasst es Juliane Weser zusam- men, die seit ihrem 5. Lebens- jahr mitsingt. Zahlreiche Ehrungen ließen nicht lange auf sich warten. So der Ehrenpreis der Stadt Orani- enburg, der Kulturpreis des Landkreises Oberhavel, Urkun- den für die "Verdienste um das Werk der Kriegsgräberfürsor-

ge, das der Verständigung und der Erhaltung des Friedens dient" - für Annedore Weser am 19. Dezember 2010 und viele weitere. Zu den schönsten ge- hörte mit Sicherheit im Jahre 2008 die Einladung zum Som- merfest des damaligen Bundes- prääsidenten Horst Köhler auf Schloss Bellevue, zu dem im- mer besonders engagierte eh- renamtliche Bürger gebeten wurden. Mit der Geburt der kleinen Ma- ja Marie im Juli dieses Jahres ist es derzeit etwas ruhiger hin- sichtlich der Konzertauftritte geworden. Doch in Planung ist bereits wieder eines. Für den Juni 2014. Dann soll auch das 25jährige Jubiläum mit vielen Gästen, Freunden und Wegbe- gleitern bei Kaffee und Kuchen gefeiert werden.
Kontakt: 03301/52 44 95 oder 0173/31 33 143.

direct-haus
Stein auf Stein
www.direct-haus.com
Tel.: 0 33 04 / 38 09 93

Baumfällung & Baumpflege
Fa. Michael Piskorz
Mobil: 0172 - 3 85 52 86
Tel./Fax: 03301 - 53 18 73
16515 Oranienburg
www.baumfaellung-oberhavel.de

Sondermodell Saphir 2014
BAUEN SIE BEREITS HEUTE FÜR DIE ZUKUNFT!
Förderungsfähig nach KfW 70
Mit Erdwärmepumpe
ab 149.900,- EUR*
inkl. Jubiläumsausstattung
lt. Leistungsbeschreibung der K.S.T. GmbH
K.S.T. GmbH | Gewerbeallee 7 | 19357 Karstädt
Tel. 038797 906-0 | info@kemper-haus.de | www.kemper-haus.de

Hohe Auszeichnung Prof. Morsch erhielt Ritter-Insignien

Berlin/Oranienburg (WS). sen deportiert wurden, ihrer Stiftungsdirektor Prof. Dr. Gün- ter Morsch erhielt am letzten Freitag in der französischen Botschaft in Berlin aus den Händen von Botschafter Maurice Gourdault-Montagne die Insignien eines Ritters im nationa- len Orden der Ehrenlegion. „Mit bemerkenswerter Hingabe sorgen Sie dafür, dass die Ver- gangenheit für die heutigen und künftigen Generationen kein 'Buch mit sieben Siegeln', son- dern eine Lehre für heute und morgen ist“, sagte Botschafter Maurice Gourdault-Montagne bei der Ordensverleihung. „Ihnen ist es zu verdanken, dass die Familien der 9000 Franzo- sen, die während des Zweiten Weltkriegs nach Sachsenhau- sen deportiert wurden, ihrer Vorfahren würdig gedenken können“, so der Botschafter weiter. In seiner Dankrede würdigte Morsch die besondere Bedeu- tung der französischen Erinne- rungskultur für das europäi- sche Gedächtnis an die Verbre- chen des Nationalsozialismus: „Keine andere Erinnerungskul- tur hat diese in den Familien und in der Nation so tief ver- wurzelte Stärke und Ausstrah- lungskraft. Wir müssen uns alle in Europa wünschen, dass uns diese Form der Erinnerungskultur auch er- halten bleibt, wenn die Überle- benden nicht mehr daran teil- nehmen können“, sagte Morsch.
www.stiftung-bg.de

KAMINHOLZ
(1 m l.) = 65,00 €/RM
Schütt = 44,00 €/RM
Tel.: 03 30 55 - 2 14 46

TOP-KOHL
Kaminholz
Brennstoffhandel
Helmut Braun
☎ 030 / 44 27 603

Ihr Küchen Treff in Borgsdorf
Mehr Leistung, mehr Service, mehr Qualität
Küchen Treff zu Tiefpreisen ... auch Komplett-Renovierung
Tel.: 0 33 03 - 40 98 06 • www.kuechentreff-nord.de
Küchen Treff • Alte Trift 20 (zwischen Bauhaus und Pflanzen-Kölle) • 16556 Borgsdorf

Grunske Bau
MEISTERBETRIEB
André Grunске
Maurer- und Betonstahlmeister
grunskbau1@web.de
www.grunskbau.de
Eichenhain 1 - 16767 Leegebruch
Telefon 0 33 04 - 52 19 05
Fax 0 33 04 - 52 19 01
Mobil 01 74 - 97 41 120
WDVS Putzarbeiten
Betonarbeiten
Mauerarbeiten
Estricharbeiten
Pflasterarbeiten
Trockenbauarbeiten
Fliesenarbeiten
Bohr- und Schneidarbeiten

Wir sind schneller!
www.remax-oranienburg.de
RE/MAX
Die Immobilienmakler!
Wir suchen ständig EFH, MFH, Grundstücke und Wohnungen
Und zur Verstärkung unseres Teams suchen wir Sie! Quereinsteiger gern willkommen!
www.remax-oranienburg.de
Bernauer Str. 15, 16515 Oranienburg
☎ 03301/530630, ☎ 0171/6856977
ingo.mueller@remax.de

TRANSPORTER-REPARATUR
- schnell & preiswert -
Autodienstleistungen
Chausseestr. 8-9, 16515 Oranienburg
Tel.: 03301-853727 * Fax: -29

Lausitzer
REKORD BRIKETS
Kohlen Hesse, Sperberstr. 22, 16556 Borgsdorf
Tel. 03303/407801
Funk 0177/2056150

Kaminholz
www.mm-kaminholz.de
Tel. 0 33 41/30 80 68

Treppenlifte und Elektromobile*
Plattformlifte + Aufzüge *An- und Verkauf
ab 590,- €
inkl. Pflegezuschuss
Telefon: 03301 / 70 60 93
Medic Care
Wir sorgen für Mobilität
16515 Oranienburg
Bernauer Str. 30 A

Restaurant Wenzel
großes Schlachtfest
26. + 27. Oktober tgl. ab 11⁰⁰ Uhr
... frischer geht nicht
u. a. Wellfleisch, Blutwurst, Leberwurst, Salzkartoffeln, Sauerkraut, Zwiebelbrot, Schmalz
Ernst-Thälmann-Weg 3 • 16559 Liebenwalde OT Freienhagen
Tel./Fax.: 03 30 51 / 2 53 38 • Montag u. Dienstag RUHETAG

PHOTO PORST
FOTO STUDIO
Wir fotografieren alles!
Portrait, Hochzeit, Familien, Kinder, Tiere, Firmen, Dessous
PASSBILDER
SOFORT ab 11,00
HOHEN NEUBRAND BEI KAULFAND • Tel. (03303) 21 40 28
MO.-FR. 9.00-20.00 UHR / SA. 9.00-18.00 UHR
WWW.PHOTOPOST-SERVICE.DE

Mauerentfeuchtung ohne Bauarbeiten - biologische Schimmelbekämpfung
• für jedes Mauerwerk geeignet
• 20 Jahre Herstellergarantie
• mit Prüfzeugnis
• Geld-zurück-Garantie
• eine kostenfreie Feuchtemessung
• laufende Feuchtigkeitsanalysen während der Trocknung
• produziert in den neuen Bundesländern
10% Herbst Rabatt bis 23.10.2013
Infotelefon: 030-469991582
Drymat Systeme
www.drymat.de 0800-7205600 (gebührenfrei)

RENAULT EXPRESS BEI KÖNIG - bis zu 30% Ersparnis*
Barpreis 9.999 €
UVP d. Herst. 15.190 €
129 € mtl. Leasingrate
*o. Sonderzahlung
111 € mtl. Leasingrate
*o. Sonderzahlung
11.111 € UVP d. Herst. 15.290 €

RENAULT Kangoo Authentique 1.6 16V 105 • el. Fh. & Spiegel • ASB • ESP • Schiebetür hinten rechts • Rücksitzbank asym. umklappbar • ZV & Funk
RENAULT Clio IV Grandtour Expression 1.2 16V 75 • el. Fh. & Spiegel • ABS • ZV • ESP • Klima • Tagfahrlicht • Tempopilot • Multimedia-Navì • Soundsystem
Gesamtverbrauch (l/100 km): innerorts 9,7-7,0; außerorts 6,5-4,7; komb. 7,7-5,5; CO2-Emiss. (g/km): komb. 180-127 (Werte nach VO (EG) 715/2007). *Ersparnis bei Barzahlung gegenüber der unverbindl. Preisempfehlung d. Herst. (Kangoo: 15.190 € | Clio: 15.290 €) **Zzgl. 695 € für Bereitstellungskosten, inkl. Sicherheitspaket & Fußmatten • mtl. Leasingrate: Kangoo Authentique 129 € | Clio IV Grandtour: 111 € / Sonderzhlg.: 0 € / Laufzeit: 60 Mon. / 50Tkm gesamt • Ein Angebot der König Leasing GmbH • Abbildungen zeigen Sonderausstattungen.
www.renault-koenig.de
AUTOHAUS KÖNIG DER MENSCH IM MITTELPUNKT
Autohaus Gotthard König GmbH: Sophie-Charlotten-Straße 26 | 030-301039860 • Am Juliusturm 23 | 030-3549230
• Kolonnenstraße 31 | 030-7895670 • Teltow, Oderstraße 55 | 03328-45700 Autohaus König Köpenick GmbH:
Wendenschloßstraße 184 | 030-6580220 • Oranienburg, Chausseestraße 59 | 03301-59980 • Hennigsdorf, Veltener
Straße 12 | 03302-550930 Autohaus König Zossen GmbH: Kleine Feldstraße 1 | 03377-204010

TERMINE

Das nächste **Seniorenkino** findet am Sonntag, den 20. Oktober um 10.30 Uhr im Filmpalast Oranienburg statt. In der Sozialkomödie "Paulette" geht es um die 80 Jahre alte Rentnerin Paulette, die ihre schmale Pension als Hahnschisch-Dealerin aufbessert. Angestammte Drogenhändler wollen ihre Talente für sich nutzen und entführen ihren Enkel, haben aber dabei die Rechnung ohne die rabiate Rentnerin gemacht.

Die Band **"Poor White Trash"** spielt am Samstag den 26. Oktober im Cornerhaus in Liebenwalde, Berliner Str. 50a (ehemals Raiffeisen-Baumarkt). Auf dem Programm stehen Cover - Rock & Blues im Poor White Trash Sound von Cream, Tom Petty, CCR, Ten Years After, Rolling Stones, Beatles, Muddy Waters, Chris Rea, Bluesbrothers und vielen anderen. Beginn ist ca. 20 Uhr, Einlaß 19 Uhr. Eintritt: 6 Euro.



Poor White Trash

Zur **Hubertus-Feier** mit Waldhörnern wird am 3. Novem-

ber um 10 Uhr in die Kirche Zühlsdorf eingeladen. Im Rahmen der Feier wird unter anderem folgendes vorgetragen: Ansprache zum Gedenken an Hubertus - Schutzpatron der Jäger und viele historische Musikstücke. Predigt: Pfarrerin J. Berchner Briesetaler Waldhornbläser: Hornist Albert Zwerg Jens Dahlke, Karl Heinz Arlt, Walter Wilke, Wilfried Binnewies

Der **Betreuungsverein** Lebenshilfe Brandenburg führt am Mittwoch, 30. Oktober von 15 - 17 Uhr im Landratsamt, Adolf-Dechert-Str. 1, Haus 1, Raum 301 eine Veranstaltung zum Thema „Aktuelles aus dem Miet- und Heimrecht ...“ durch. Die Veranstaltung ist kostenlos. Anmeldungen bitte unter: 03301/52 52 26.

Eine **Ausstellung** des Künstlers Heinz Sterzenbach findet vom 24. Oktober bis 12. Dezember im Bürgerhaus Hennigsdorf, Hauptstraße 3 unter dem Motto „Brandenburger Ansichten“ statt. Gezeigt werden Aquarelle und Radierungen.

Zum **3. Hoftrödel- und Gartenmarkt** mit Stöbern, Schauen und Kaufen wird am Sonntag, 19. Oktober von 10 bis 15 Uhr in die Franz-Schubert-Str. nach Glienicke eingeladen. Die Anwohner werden gebeten ihre Gartentore zu öffnen um zum Gelingen eines schönen Straßenrödelmarktes beizutragen.

Lügenlied vom Glück

Orangerie: 25. Oktober

■ **Oranienburg (WS).** "Das Lügenlied vom Glück. Erinnerungen" heißt die bewegende Autobiografie der erfolgreichsten Sängerin der DDR - Veronika Fischer. Am Freitag, 25. Oktober 2013, stellt sie das Werk gemeinsam mit Manfred Maurenbrecher in der Orangerie im Schlosspark vor. Die musikalische Lesung beginnt um 19.30 Uhr. Veronika Fischer lässt in ihrem packenden Buch die ost- und westdeutsche Musikszene der 1970er- und -80er-Jahre wieder aufleben: Sie erzählt die Geschichte einer starken Frau, deren Leben von den Widersprüchen und der Dramatik des geteilten Deutschlands geprägt ist. 1981 ging

Veronika Fischer mit Mann und Sohn nach Westberlin. Sehr ehrlich beschreibt sie, mit welchen Herausforderungen sie im Freiheit versprechenden Westen zu kämpfen hatte - und wie sie ihren aufrechten Gang trotz allem bewahrt hat. Musiker und Schriftsteller Manfred Maurenbrecher hat an dem Buch mitgewirkt. Infos und Tickets an der Schlosspark-Kasse, Telefon: 03301/ 600 8111, in der Tourist-Info, Bernauer Straße 52, Oranienburg, 03301/70 48 33, sowie allen bekannten Verkaufsstellen. Infos zum gesamten Orangerie-Programm gibt es auch im Internet auf www.oranienburg-erleben.de

BESTATTUNGSHAUS			
GÜNTER TOLG			
Inh. Torsten Tolg			
Oranienburg Bernauer Straße 92 ☎ 0 33 01 / 80 80 71	Sommerfeld Ahornstraße 13 ☎ 0 33 05 / 2 12 82	Nassenheide Friedrichthaler Weg 3 ☎ 0 33 05 1 / 2 52 05	Liebenwalde Marktplatz 9 ☎ 0 33 04 / 2 05 03

Jubiläumseröffnung in Einbeck:

Möbel-discounter SB-MÖBEL BOSS feiert seinen 100. Markt

Preisknüller und Gewinnspiele an allen Standorten

Porta Westfalica, den 10. Oktober 2013. SB-MÖBEL BOSS, der große deutsche Möbeldiscounter, stößt in neue Dimensionen vor: Im Beisein des Mitinhabers der porta-Gruppe, Achim Fahrnkamp, eröffnete die Tochtergesellschaft der Unternehmensgruppe am 10. Oktober 2013 in Einbeck ihren bundesweit 100. Möbelmarkt. „Die kontinuierliche Expansion und das Jubiläum basieren auf unserem erfolgreichen Konzept, das von mehr als zehn Millionen zufriedenen Kunden bestätigt wird“, erklärte BOSS-Geschäftsführer Lars Hunger bei der Eröffnung in Einbeck. Das Jubiläum wird an allen Standorten mit besonderen Preisknüllern und Aktionen gefeiert. Bei einem großen Gewinnspiel sind insgesamt 100.000 Euro zu gewinnen. In jedem der 100 BOSS-Märkte werden

ein Warengutschein im Wert von 500 Euro sowie fünf Gutscheine im Wert von je 100 Euro verlost.



porta hat in Einbeck rund 20 Millionen Euro in ein neues Einkaufszentrum investiert. Zeitgleich mit

BOSS hat ein Expert-Elektrofachmarkt eröffnet. Im November wird Kaufland an dem Standort einen neuen Markt eröffnen. BOSS hat in Einbeck 21 neue Arbeitsplätze geschaffen.

Möbel BOSS ist eine Tochtergesellschaft der Unternehmensgruppe porta mit Sitz im westfälischen Porta Westfalica. porta hat sich in den 47 Jahren ihres Bestehens zum größten familiengeführten Einrichtungsunternehmen in Deutschland entwickelt. Zur Gruppe gehören 21 großflächige porta-Einrichtungshäuser, drei Hausmann-Möbelhäuser, 100 SB-Filialen „MÖBEL BOSS“ und 17 Einrichtungsmärkte der ASKO-Gruppe. Das Unternehmen mit über 7.000 Mitarbeiterinnen und Mitarbeitern erwirtschaftet einen Jahresumsatz von mehr als 1,3 Milliarden Euro.



Ray Wilson, am 18. Oktober im Stadtklubhaus Hennigsdorf wird begleitet von ein Instrumentalensemble mit Violinen, Gitarre, Piano, Keyboard und Saxophon/Klarinette. Foto: privat

Ray Wilson kommt

Konzert Highlight für alle GENESIS-Fans

■ **Hennigsdorf (WS).** Am 18. Oktober ab 21 Uhr gibt es im Stadtklubhaus Hennigsdorf, Edisonstr. 1 ein wirklich sensationelles Rock-Pop Konzert. Ray Wilson, ehemaliger Sänger der Rockband GENESIS singt live die großen Hits der bekannten britischen Rockband sowie eigene Stücke und Hits anderer GENESIS Mitglieder. Begleitet wird er dabei von einem Instrumentalensemble (2 Violinen, Gitarre, Piano/Keyboards, Saxophon/Klarinette). Zu hören sind be-

kannte Titel wie. "Another Day in Paradise", "Follow You, Follow Me", "Jesus He Knows Me", "No Son Of Mine", "Mama" u.a. Der Sänger Ray Wilson arbeitete nach vorläufigen Ausscheiden von Phil Collins 1997 für ein Album samt nachfolgender Tournee mit GENESIS zusammen. Seit 2001 ist Ray Wilson als Solokünstler unterwegs und tourt mit unterschiedlichen Projekten wie Ray Wilson & Stilskin, Genesis unplugged und Genesis Klassik (pop meets

symphony), womit er in den letzten Jahren auch in Berlin zu hören war. Freuen Sie sich auf ein einmaliges Konzerterlebnis mit allen großen Hits rund um GENESIS! Ticketpreise: 24 € / erm. 19 € (Vorverkauf Stadtinformatio) 28 €/erm 22,50 € (Abendkasse) Tickets gibt es in der Stadtinformatio Hennigsdorf oder sind auch direkt buchbar übers Internet www.hennigsdorf.de oder www.tixoo.com. Veranstalter ist die Stadt Hennigsdorf.

Ein Hummer macht keinen Sommer

Termine in der Stadtbibliothek Hennigsdorf

■ **Hennigsdorf (WS).** In der Stadtbibliothek Hennigsdorf, Am Bahndamm 19 finden in den nächsten Wochen gleich mehrere Veranstaltungen statt. Vom 21. Bis 26. Oktober können in der "Büchertauschbörse" Leseratten jeden Alters wieder gelesene und gut erhaltene Kinder- und Jugendbücher sowie Romane für Erwachsene gegen andere interessante Bücher tauschen. Dazu können pro Person 1-2 Bücher bis zum 19. Oktober

in der Bibliothek zu den normalen Öffnungszeiten abgegeben werden. Man erhält dafür Wertmarken mit denen in der Büchertauschwoche andere Bücher erworben werden können. Die Autorenlesung mit Tanja Wekwerth "Ein Hummer macht noch keinen Sommer" findet am 22. Oktober um 19 Uhr ebenfalls in der Bibliothek statt. Inhaltlich geht es um eine knapp über 40 Jahre alte Moderatorin einer Büchersen-

derung und Kochkolumnistin, Single und in der Sinnkrise. Sie sucht therapeutische Hilfe. Doch wie das Schicksal es will, verliebt sie sich in ihren schwulen Therapeuten Theodor. Doch der gehört eigentlich selbst auf die Couch. Tickets zu 8 Euro, ermäßigt 5,50 Euro Uhr gibt es in der Stadtinformatio und in der Stadtbibliothek, Interbuchung über www.hennigsdorf.de oder über www.tixoo.com.

Thorsten Schlichting
Fachanwalt für
• Steuerrecht
• Erbrecht
Telefon: 0 33 03 / 50 39 29 •
Brieseeallee 36 • Birkenwerder
- auch Hausbesuche -

WochenSpiegel
informativ. lokal. vielseitig.

Rechtsanwalt Guido Kröger
Zivil-, Straf- und Öffentl. Recht
16562 Hohen Neuendorf
OT Bergfelde,
Ottostraße 5
Tel.: 03303/407655
www.rechtsanwalt-kroeger-bergfelde.de
- Hausbesuche möglich -

Mode-Spektakel in der Kunstkathe
Masha Lofft
23. Oktober • 19 Uhr
Käthe-Kollwitz-Str. 49
Hohen Neuendorf
tel. Voranmeldung unter
03303.500619

Kirchen kino

■ **Borgsdorf (WS).** Am Freitag, 18. Oktober wird in der Kirche um 20.30 Uhr der Film „Lilien auf dem Felde“ gezeigt.

Er handelt vom arbeitslosen Bauarbeiter Homer Smith, der auf dem Weg nach Westen die Bekanntschaft verarmter Nonnen macht und schließlich aus Nächstenliebe eine Kapelle baut. FSK 6

Märchen

■ **Oranienburg (WS).** Am Freitag, den 25. Oktober 2013 um 15 Uhr ist "Märchenstunde" im Regine-Hildebrandt-Haus. Der "Berliner-Puppenkoffer" zeigt von den Gebrüder Grimm das Märchen von Hänsel und Gretel und beweist, das Märchen nicht nur etwas für Kinder sind. Eingeladen sind hierzu ganz herzlich alle Interessenten vom Jung bis alt, vom Enkel bis zu den Großeltern. Der Eintritt zu dieser Veranstaltung ist frei.

NOTDIENSTE KW 42

16. Oktober bis 22. Oktober 2013

Rettungsdienst 112
Krankenhäuser:
Oranienburg 03301/660,
Hennigsdorf 03302/54 50
Havarie-Bereitschafts-
dienst
Stadtwerke Oranienburg
03301/608-555
Havarie-Dienst Strom
E.ON edis: 0180/11 55 53 3

Ärzte

Oranienburg
Leegebruch/Liebenwalde
Nassenheide/Zühlsdorf
Zentraler Ärztenotruf
116 117

Mühlenbecker Land
(ohne Zühlsdorf)/Birken-
werder Hohen Neuendorf/
Glienicke
Zentraler Ärztenotruf
116 117

Hennigsdorf/Velten/Krem-
men (ohne Hohenbruch)/
Oberkrämer
Zentraler Ärztenotruf
116 117

Zahnärzte

Oranienburg

16.-17.10. ZÄ Kreuchwig
Schmachtenhagen
Tel: 03301/52 92 25
18.-24.10. Dr. Gontschar
Tel.: 03301/702400

S-Bahn-Gemeinden

16.-20.10. Dr. Luckenback
Hohen Neuendorf
Tel.: 03303/501595
21./22.10. Dr. Dr. G Hartl
Hohen Neuendorf
03303/29 77 29

Tierärzte

Großtiere

Nachtbereitschaft: 16 Uhr bis 6 Uhr, Wochenendbereitschaft: Sonnabend 13 Uhr bis Montag 6 Uhr.
6./17.10. Tierarztvertretung Für die Praxen Dr. G. Sommer Kremen und Dr. W. Bethe durch Dr. Fürstenberg, Kremen
Tel.: 033055/70337
FUNK: 0172/3213438
18.-24.10. Für die Praxen Dr. Fürstenberg, Kremen und Dr. Bethe, Oranienburg durch Dr. Sommer, Kremen
Tel.: 033055/70228
0172/7077649

Nur Kleintiere

16.-17.10. TÄ Dr. Logemann
03303/216969, 0170/1275048
18.-20. 10. Dr. Trautvetter
03301/700333, 0172/3240579
21.-24.10. TA Czetö
03303/5208505/06

Hilfetelefon

Hilfetelefon bei Gewalt gegen Frauen: **0800 116 016**
Anonym, mehrsprachig, kostenlos an 365 Tagen im Jahr.

Apotheken

Bereitschaft bitte erfragen unter der bundeseinheitlichen kostenlosen Service-Hotline: 0800/00 22 83 3.

Ticketeria

■ **Oranienburg (WS).** Die Ticketeria der Märkischen Allgemeinen Zeitung in Oranienburg, Mittelstraße 15, (03301/59 45 70; hält unter anderem folgende Veranstaltungsangebote bereit:

The Bosshoss
24. 10. Max Schmeling Halle

Don Kosaken
30. 10. Oranienburg

3 Haselnüsse für Aschenbrödel - Pferdeshow
23./24. 11.
Neustadt Dosse

Ice Age Live
5. 12. O2 World

Shantychor
15. 12.
Orangerie

Travestie Silvester Gala
31. 12. Urania/Humboldttsaal

Lauras Stern
20. 01. Tempodrom

Dieter Hildebrand
27. 1. 14
Wühlmäuse

Tatjana Meißner
21. 02.14
Orangerie

Night of the Jumps
7. 3. 14
O2 World

Dampfershow
13.04.14
Velten

Bitte beachten Sie, dass für alle Veranstaltungen telefonische Vorbestellungen sind nicht möglich sind.

IMPRESSUM

WOCHENSPIEGEL
Mittelstraße 15
16515 Oranienburg
Telefon: 0 33 01 / 83 27-0
Fax: 0 33 01 / 83 27 27
E-Mail: info.ora@wochenspiegel-brb.de
Internet: www.wochenspiegel-brb.de

Verlag: WOHENSPIEGEL Verlagsgesellschaft mbH Potsdam & Co. KG

Geschäftsführung:
Claas Schmedtje
Adrian Schimpf

Verlagsleitung:
Gertraude Bieniek

Regionalbereichsleitung:
Gudrun Hamann

Geschäftsstellenleitung:
Bernd Dietze

Anzeigenberatung:
Andrea Dreger,
Nicole Bräutig,

Redaktion:
Renate Meiß, Björn Bethe
E-Mail: redaktion.ora@wochenspiegel-brb.de

Redaktionsschluss:
freitags vor Erscheinen, 17.00 Uhr

Satz: MediaScout, Multi Media GmbH

Vertrieb: DVB Direktvertrieb GmbH

Druck: Preesdruck Potsdam GmbH

Öffnungszeiten:
Montag - Freitag 8.30 - 17.00 Uhr
Der WOHENSPIEGEL erscheint wöchentlich mittwochs (Schieberecht bei Feiertagen)

Gültige Anzeigenpreisliste Nr. 22 vom 1. Januar 2013.

Kostenlose Verteilung an die Haushalte im Verbreitungsgebiet.

aktuelle/geprüfte Druckauflage I/2013

Oranienburg/Hennigsdorf 79.685

Gransee 18.625

aktuelle Druckauflage 01/2013

Oranienburg 79.685

Gransee 18.625

Nachdruck, auch auszugsweise, nur mit schriftlicher Genehmigung des Verlages gestattet. Namentlich gekennzeichnete Artikel stellen nicht unbedingt die Meinung der Redaktion und des Herausgebers dar. Für unverlangt eingesandte Manuskripte und Fotos sowie für die Richtigkeit der abgedruckten Anzeigen übernimmt der Verlag keine Gewähr.



Hinweis: Leserbrief sind keine redaktionellen Beiträge. Sie geben ausschließlich die Meinung des Verfassers wieder. Die Redaktion behält sich vor, Leserbriefe in gekürzter Form zu veröffentlichen. Anonyme Zuschriften finden bei uns keine Beachtung. Bei Gewinnspielen und Verlosungen ist der Rechtsweg ausgeschlossen.

Höhere Zuschüsse Erfahrungsaustausch SH OHV

■ **Oranienburg (WS).** Die Selbsthilfegruppe Hörgeschädigter in Oberhavel bietet am Mittwoch, den 30. Oktober in Oranienburg für alle Interessenten einen Erfahrungsaustausch an. Für Hörgeschädigte die ein neues Hörgerät brauchen verdoppelt sich der Zuschuss der gesetzlichen Krankenkassen ab 1. November. Die Kassen zahlen künftig auch die begleitende Nachsorge. Wie die Verbraucherzentrale NRW mitteilte, habe sich der Spitzenverband der gesetzlichen Krankenkassen auf einen Betrag von 785 statt bisher 421 Euro geeinigt.

der Patient auch sicher sein, dass die Kasse den Festbetrag auch zahlt. Bei den Akustikern liegt es, welche Kassengeräte sie den Patienten anbieten. Nach Angabe der Verbraucherschützer, sind diese verpflichtet, einige dieser Geräte vorzuhalten, die dem Festbetrag entsprechen. Abhängig vom Hörproblem des Versicherten, kann die Hörhilfe auch deutlich über dem Festbetrag liegen. Nur wenn medizinisch erforderlich, zahlt die Krankenkasse auch diese. In der Regel müssen Versicherte einen Eigenanteil von zehn Euro je Gerät zahlen. Für auftretende Reparaturen kommt die Kasse auf.

Für Hörgeschädigte in Oberhavel besteht eine Selbsthilfegruppe, die einen hilfreichen, intensiven Erfahrungsaustausch bietet. Diese gebotene Möglichkeit eigene Bedürfnisse zu erfahren, steht bei den Gruppentreffen an erster Stelle, um sich mit der Behinderung auseinander zu setzen. Weil von der Behinderung der Hörgeschädigten mitbetroffen, sind selbstverständlich bei allen Treffen auch die guthörenden Familienmitglieder, Partner und Freunde willkommen. Denn dieser Personenkreis kann wesentlich dazu beitragen, die bestehenden Probleme zu meistern und somit auch Missverständnisse zu vermeiden. Am Mittwoch, den 30. Oktober in der Zeit von 16 bis 18 Uhr, findet in den Räumen des Märkischen Sozialvereins e.V. SEKIS, in der Oranienburger Liebigstr. 4, das nächste Treffen, der Selbsthilfegruppe für Hörgeschädigte aus Oberhavel statt.

Kontakt: Norbert B. Gillmeister, Gruppensprecher SHG Hörgeschädigter OHV
Tel.: 0152/581 531 68, oder 03304/20 58 86

Briefmarken/Münzen
Ankauf von Briefmarken, Münzen u. alten Ansichtskarten, Sammlungen jeglicher Größe zu Höchstpreisen.
Hausbesuch möglich.
033055 22300, Fa. Bauer Scheunweg 32 · 16766 Kremmen (im hist. Scheunenviertel)

Jedoch müssen die einzelnen Krankenkassen mit ihren jeweiligen Vertragspartnern, den einzelnen Hörgeschädigten, noch die exakte Höhe aushandeln. Anders als bisher zahlen die Kassen künftig, die notwendige Nachsorge zusätzlich. Diese war bislang im Festbetrag enthalten. Beim ersten Mal bekommen Kassenpatienten ein Hörgerät nur auf Rezept nach Untersuchung durch den Ohrenarzt. Danach sollten sie sich bei ihrer Krankenkasse erkundigen, welche Hörakustiker Vertragspartner der Kasse sind. Die Verbraucherzentrale NRW rät dazu, am besten die Angebote von mindestens zwei dieser Anbieter zu vergleichen. Ist die Entscheidung für einen Anbieter gefallen, legt dieser einen Kostenvoranschlag für eine geeignete Hörhilfe vor. Nur wenn die Kasse daraufhin verbindlich zusagt, kann



Das Unternehmen ELTAV mit den Geschäftsführern Frank Heidrich und Dirk Döring. Foto: mes

Strom bleibt Strom Firma ELTAV haucht dem Ganzen Leben ein

■ **Birkenwerder (Renate Meiß).** "Die Vielfalt insgesamt hat sich heute geändert, aber Strom bleibt Strom, das Ohm'sche Gesetz schert sich ja nicht um staatliche Gesellschaftsformen." Geschäftsführer Frank Heidrich und Dirk Döring der Firma ELTAV Birkenwerder sind sich da einig. Dem Unternehmen, das im Jahre 1972 durch den Zusammenschluss von fünf Handwerksmeistern aus der Region als PGH (Produktionsgenossenschaft des Handwerks) gegründet wurde, stehen sie seit 13 Jahren vor. War es zu DDR-Zeiten mitunter schon schwierig eine Schuko-Steckdose oder ähnliches Elektromaterial zu bekommen, kann heute natürlich aus einer Vielzahl von technischen Raffinessen in allen Farben und Formen ausgewählt werden. Der Grundgehalt aber ist der Gleiche wie einst: "Wir sind mit unserem Werk als erste auf jeder Baustelle und gehen als die Letzten. Wir hauchen dem Ganzen Leben ein, egal ob große Logistiklager oder private Einfamilienhäuser."

Schon zu DDR-Zeiten lebte die einstige "PGH Elektro Birkenwerder" von Großaufträgen der damaligen Stahlwerke Hennigsdorf und dem LEW Hennigsdorf. Es wurde darüber hinaus repariert und saniert bei Bergmann Borsig Berlin, der Deutschen Post oder im Auftrag der Energieversorgung Potsdam die vielen Hausanschlüsse für die Häuslebauer und Wochenendgrundstücke errichtet. Der in der DDR-typischen Konsumgüterproduktion hatte die Firma sich der Reparatur von Rasenmähern und Haushaltskleingeräten gewidmet. Das Unternehmen wuchs rasch, bildete jährlich 8 bis 12 Elektrikerlehrlinge aus, die auch nahezu alle übernommen wurden. Etwas, wovon die Firma heute mitunter träumen würde. Doch die Realität ist leider eine andere. Probleme gäbe es da jede Menge mit dem Nachwuchs. Die Ausbildungsfähigkeit ließe eben zu wünschen übrig, wenn Fächer wie Mathe, Deutsch oder Physik nur mangelhaft sind und somit die theoretischen Voraussetzungen oftmals fehlen. "Man soll-

te als Elektriker - heute lautet die Berufsbezeichnung aufgebühstet Elektroniker - schon handwerklich geschickt sein und die Besonderheiten des Berufes stets vor Augen haben, denn schnell ist so ein 'elektrischer Stuhl' gebastelt", informiert Dirk Döring mit einem Lächeln. Sehr wenig habe sich im Grund mit der Wendezeit für die Firma geändert, bis auf die Namensänderung mit der GmbH am Ende. Unternehmen, die heute Edis AG, Bombardier oder Telekom heißen aber auch neue wie ORAFOL gehören zu den regionalen Großkunden von ELTAV, für die das Unternehmen auch ein Hauptansprechpartner ist. Gegenwärtig arbeiten bei ELTAV 65 Mitarbeiter. Gerne können sich hier sowohl interessierte Lehrlinge für die 3,5-jährige Ausbildung wie auch gestandene Elektriker mit Bereitschaft zum bundesweiten Einsatz melden. Das Unternehmen ELTAV hat sich bisher auf vielen Großbaustellen in Millionenhöhe beteiligt und einen guten Namen gemacht. Kontakt: 03303/52 92 22

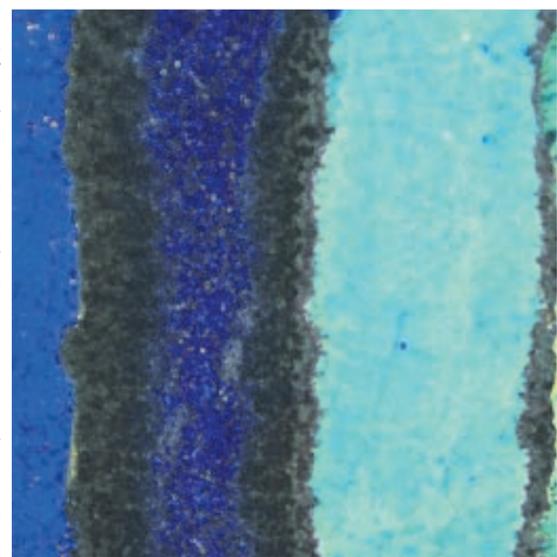
Farbiges Feuerwerk Ofenmuseum lädt zu Vortrag ein

■ **Velten (WS).** Im Rahmen der aktuellen Sonderausstellung, KunstKeramik der Moderne findet am 26.10. um 11 Uhr im Ofenmuseum Velten, Wilhelmstraße 32 ein Vortrag zum Thema „Ein Feuerwerk der Farben – Baukeramik der 1920er Jahre in Berlin und Brandenburg“ statt. Die Baukeramik der 1920er Jahre zeichnet sich durch einen wahren Reichtum an farbigen Glasuren aus, wobei die Farbe in Form unterschiedlich glasierter Wandplatten und Dekorelemente zum bedeutendsten Gestaltungselement der 1920er Jahre avancierte. Die Bauherren der neuen Generation durch Farbe eine gesellschaftsändernde Wirkung zu erreichen. Nicht selten flossen farbpsychologische Überlegungen in die gestalterischen Ideen ein. In Bezug auf die Tonindustrie bedeutete diese Entwicklung ein allgemeines Bestreben weg von der Oberflächenglätte maschinell hergestellter Keramik - hin zu einer polychromen, individuellen Gestaltung, die von den Tonwarenunternehm-

mern besonders werbewirksam angepriesen wurde. Im Jahr 1924 ist im Musterbuch der Veltener Ofenfabrik Richard Blumenfelds zu lesen: „...Ebenso sind wir auf dem Gebiet der Glasurtechnik in der Lage, den allergrößten Ansprüchen zu genügen, von den einfachsten bis zu den schwierigsten keramischen Glasuren, einschließlich echter Vergoldung, Versilberung, Lüster-, Lauf- und Spritzglasuren, blanken, matten und halbmatten Glasuren...“. Der Vortrag stellt herausragende Objekte in Berlin und Brandenburg vor, unter anderem die Rekonstruktions-

Baby-, Kinder- und Trödelbasar
am 19.10.2013,
12⁰⁰-16⁰⁰ Uhr
in Wannis Tanzstudio
Zeppelinstr. 20, 16727 Velten

arbeiten an der Prozessionsstrasse zu Babylon/Ischtator, Berliner UBahn-Stationen, ein Prützwalker Beispiel, das Rathaus Wilhelms- haven und das Kontorhaus Leipzig.



Ein naher Blick auf die Glasurprobe zum Werk „Ischtator“. Foto: privat

I-Euro-Frühstück

■ **Oranienburg (WS).** Das nächste Ein-Euro-Frühstück findet am 24.10.2013 um 10

Uhr in der Kreisgeschäftsstelle der LINKEN Oberhavel in der Bernauer Straße 71, Oranienburg statt. Dieses Mal steht das Frühstück unter dem Motto "Mobilität für alle". Als Gastreferent wird diesmal Bernhard Knierim, Mitarbeiter der Bundestagsabgeordneten Sabine Leidig, vor Ort sein. Er setzt sich u.a. für eine Stärkung des öffentlichen Nahverkehrs ein. Anmeldungen bitte unter: Tel: 03301/200990
Infos auch unter: www.dielinke-oberhavel.de

AN & VERKAUF
Münzen • Medallien • Orden
Geldscheine • Urkunden
Effekten • Briefmarken
Postkarten • Briefe • Gold
Silber • Platin • Palladium
In jeder Form, auch Goldschmuck, Zahn- & Barrengold
Versand und Hausbesuche
DM-Umtausch
MONETA
Rathenaustraße 19 | 03302/800123
16761 Hennigsdorf | 0174/9214495
Mail: moneta.sprung@googlemail.com

Grün erleben

Waldschule Briesetal mit Umweltschutzpreis geehrt

■ **Oranienburg (WS).** Der Preisträger des "Barbara Zürner Umweltschutzpreises" 2013 steht fest: Die Jury hatte sich für die ehrenamtlichen Helfer der Waldschule Briesetal entschieden und das Preisgeld auf 2.000 Euro festgelegt. Die 1998 eröffnete Waldschule Briesetal vermittelt Kindern und Jugendlichen Wissenswertes über die heimische Tier- und Pflanzenwelt und lässt u. a. mit Erlebniswanderungen, Waldfesttagen, Märchenabenden am Lagerfeuer oder Besuchen im Naturlerngarten die Wunder

des Waldes mit allen Sinnen entdecken. Um dies erfolgreich zu bewältigen, stützt sich der Verein auf acht ehrenamtliche Helfer, denen die Ehrung zuteil wird. In ihrer Begründung hebt die Jury die unermüdete und verdienstvolle Arbeit hervor: Seit Jahren sind die ehrenamtlichen Helfer als feste Institution an der Vorbereitung und Durchführung der Veranstaltungen beteiligt. Mit ihrem Engagement sichern sie die Öffnungszeiten an Sonn- und Feiertagen, erhalten die auf dem Gelände eingerichte-

ten Kleinbiotope und vermitteln den Besuchern Anregungen zum praktischen Naturschutz und zum ökologischen Bauen. Seit 1993 vergibt der Landkreis Oberhavel den Umweltschutzpreis, um das Umweltbewusstsein für kommende Generationen nachhaltig zu schärfen. Im Frühjahr 2002 beschloss der Kreistag, den Preis nach der Umweltschützerin Barbara Zürner zu benennen. Der Umweltschutzpreis wird heute um 15 Uhr, vor der Sitzung des Kreistages in Oranienburg verliehen.

September - Vogelbörse
am 19.10.13, 9.00-13.00 Uhr
Lauktion's Baumschulgarten
Germendorfer Allee 6a
Tel.: 0172 / 327 23 96

WochenSpiegel
info.ora
@wochenspiegel-brb.de

Hofladen Gräben
Willkommen zum großen Schlachtfest
19.10. ab 11⁰⁰ Uhr
Verkauf von Fleisch- und Wurstwaren aus eigener Produktion.
Kaffee und Kuchen am Kamin.
16559 Liebenwalde OT Kreuzbruch
Kreuzbrucher Str. 12 • Tel. 033054 / 62319
Verkauf: Fr, Sa, So 10-16 Uhr und nach Vereinbarung

Schlachtfest in der Schrotmühle
Rüthnick am 19.10.2013 um 11.00 Uhr
Eintritt 14,00 €, inkl. 1 deft. Essen.
Livemusik mit dem Duo Visavis.
Vorbestellungen unter 033926 70339 od. 0160 8094822.
Straßenverkauf ab 14.00 Uhr. Wir freuen uns auf Sie.
Der Rüthnicker Förderverein

Sofort Bargeld für Ihr Altgold!
Gold, Silber, Platin zu fairen Preisen
Bei uns erhalten Sie sofortige Barauszahlung für Altgold, Bruchgold, Goldstücke sowie Platin und Silber.
Rechnen Sie den Geldwert Ihrer Goldmenge auf unserer Homepage selbst aus:
www.altgoldankauf-berlin.de
Unsere Öffnungszeiten
Mo. - Fr. 9.00 - 13.00 Uhr
15.00 - 18.00 Uhr
Sa. 9.00 - 12.00 Uhr
UHREN · JUWELN · SCHMUCK
K.-D. Grützmacher
Uhrmachermeister
Clara-Zetkin-Str. 18 16517 Birkenwerder
☎ 0 33 03 - 40 23 51
Freundlicher Service und Beratung

Hw HÖRGERÄTE WOLF Hennigsdorf
HÖRTESTWOCHE
Einladung zum Hörtest vom 21.10 - 25.10.2013
Neue moderne Hörgeräte
zum Nulltarif
(*wenn Sie im Besitz einer gültigen Verordnung für Hörgeräte vom Hals-Nasen-Ohrenarzt sind. Zuzüglich 10,00 € gesetzlicher Zuzahlung.)
Testen Sie bitte kostenlos und unverbindlich ohne Zuzahlung*
Hörgeräte Wolf
Inh.: Sylvia Wolf
Parkstr.14 b
16761 Hennigsdorf
Öffnungszeiten:
Mo. Di. Do. 9:00 - 18:00 Uhr
Mi. u. Fr. 9:00 - 15:00 Uhr
Samstags 9:00 - 12:00 Uhr
Telefon: 03302 / 206 18 63
Telefax: 03302 / 206 18 64
E-mail: Hoergeraete-Wolf@t-online.de
Internet: hoergeraete-wolf.de

Veronika Fischer und Manfred Maurenbrecher
„Das Lügenlied vom Glück“
Eine musikalische Lesung über die bewegende Autobiografie der erfolgreichsten Sängerin der DDR.
Fr., 25.10.2013 Orangerie 19.30 Uhr
Karten gibt es an der Schlosspark-Kasse, Schlossplatz 1, sowie in der Tourist-Information, Bernauer Str. 52, Oranienburg
Infos unter (03301) 600 81 11 + 70 48 33 • www.oranienburg-erleben.de



WochenSpiegel GOH_4

**MALERMEISTER
RADENSLEBEN**

Waldstraße 5 • 16761 Hennigsdorf
Tel. 0 33 02 / 22 11 87
FUNK 01 70 / 9 67 51 31
E-Mail: radensleben@arcor.de

Umzugshaus-Oberhavel.de

Umzüge
nah & fern

03302 - 207 58 50

Pflege für den Winter

Den Rasen richtig vorbereiten

■ (iPr). Wenn der Herbstwind die Blätter von den Bäumen fegt, bekommt häufig auch der Gartenteich so einiges ab. Das Laub sammelt sich dann auf der Wasseroberfläche und sinkt schnell auf den Teichboden ab. Dort wird es zu einem Problem für den Teich, denn unter Freigabe von Fäulnisgasen vermodert es, belastet die Wasserqualität unter Umständen erheblich und kann auch für die Fische gefährlich werden – gerade im Winter, wenn große Teile des Teiches zufrieren. Clevere Teichliebhaber vermeiden daher, dass modrige Laubreste den Teich belasten oder gar mühsam mit dem Kescher wieder entfernt werden müssen. Sie spannen über die Wasseroberfläche einfach ein Oase AquaNet

Teichnetz und sind so vor unliebsamem Laubeintrag sicher. Die praktischen Netze sind feinmaschig genug, um die herbstliche Laubinvasion vom Teich fernzuhalten. Das Material ist robust und witterungsbeständig, in verschiedenen Maßen sind die Netze für kleinere und größere Teiche erhältlich. Befestigt werden sie ganz einfach mit Erdspießen im Uferbereich. Selbst wenn der Wind kräftig bläst, kann so kein Laub in den Teich gelangen. Nachdem die Bäume ihr Laub abgeworfen haben, spätestens aber im zeitigen Frühjahr, kann man das Netz wieder entfernen. Infos im Internet (www.oase-livingwater.com) und im örtlichen Hand-



Aktiv geschützt vor zu viel Hitze: Moderne Dachsteine reflektieren einen Großteil der Infrarotstrahlen und tragen so zu angenehmen Raumtemperaturen bei. Foto: djd/Braas

Prima Klima

Umweltaktive Baustoffe sind auf dem Vormarsch

Einfach kraftvoll sägen

■ (iPr). Wer „dicke Bretter“ zerkleinern will und rund um Haus und Hof kraftvoll zupacken möchte, der muss sich auf sein Werkzeug verlassen können. Zuverlässige Kumpel für jede Art von Sägearbeiten sind z.B. Kettensägen wie die benzetriebene McCulloch CS 450

Elite. Wie bei allen Kettensägen dieses Herstellers kommt deren „Power to get it done“ von einem starken OxyPower-Motor. Diese patentierte Technologie vereint hohe Leistung und durchzugsstarke Sägekraft mit niedrigen Verbrauchswerten und reduzierten Schadstoffemissionen. SoftStart-Funktion und Kraftstoffpumpe (Primer) sorgen für einfaches und müheloses Starten. Unterstützt werden Motorleistung und geringer Kraftstoffverbrauch durch das innovative CCS-System. Es reinigt die Ansaugluft von Staub und Spänen. So verlängern sich die Wechselintervalle des Luftfilters, der durch einen Schnellverschluss leicht erreichbar ist.

HABELBETON
Transportbetonwerk und Betonpumpdienst

Beton·Sand·Kies·Splitt

Lehntischleuse / Am Klinkerhafen
16515 ORANIENBURG

03301-81950 819517
www.havelbeton.de
www.sand-splitt.de

■ (djd/pt). Wer sein Eigenheim modernisiert, sollte dabei das Oberstübchen nicht vergessen: Immerhin ein Viertel der Energie und Wärme gehen über das Dach verloren. Dass sich mit modernen Materialien der Energiebedarf deutlich reduzieren lässt, ist weithin bekannt. Rund 84 Prozent der Bundesbürger wissen um die Vorteile einer Dachsanierung, hat eine Forsa-Umfrage im Auftrag des Dachsystemanbieters Braas im Jahr 2012 ergeben. Doch das Dach über dem Kopf kann heute viel mehr, als nur vor Wind und Wetter zu schützen: Aktiv-Dachbaustoffe bieten zahlreiche zusätzliche Funktionen, die das Raumklima positiv beeinflussen oder sogar einen Beitrag zum Umweltschutz leisten. Sommerliche Temperaturen führen gerade im Oberger-

schoss schnell zu überhitzten Räumen. Für Abhilfe sorgen Dachsteine, die beispielsweise mit der neuen Protegontechologie von Braas ausgestattet sind. Feine Pigmente in der Oberfläche reflektieren bis zu 300 Prozent mehr Infrarotstrahlen des Sonnenlichts als herkömmliche Dachpfannen. Damit kann auf der Unterseite der Aktiv-Dachsteine ein Temperaturunterschied von bis zu zehn Grad Celsius erreicht werden.

Saubere Verhältnisse

Das verbessert den sommerlichen Wärmeschutz und verringert den Energieverbrauch für die Klimatisierung. Eine ähnliche Funktion leisten Unterdeckbahnen wie etwa die „Divoroll Klima+ 2S“, die mit einer speziellen Metallbeschichtung einen Großteil der Wärmestrahlung reflektieren.

Für verbesserte Luftverhältnisse sorgen andere Aktiv-Dachbaustoffe: Der Dachstein des Typs: „Frankfurter Pfanne Titano/x“ zum Beispiel reinigt die Luft und sorgt gleichzeitig für ein sauberes Dach.

Die Technik beruht auf den Eigenschaften des Minerals Titandioxid, das mit Hilfe von Sonnenlicht schädliche Stickoxide aus der Luft in harmlose Nitrate umwandelt.

Details dazu gibt es unter www.braas.de im Internet. Das Titandioxid wirkt als Katalysator und nutzt sich nicht ab. Organischer Schmutz wie Algen oder Moose wird ebenfalls zersetzt. Anschließend wäscht der Regen die Nitrate und den organischen Schmutz einfach vom Dach ab. Am Boden können die Nitrate als Nährstoff für Pflanzen dienen.

Schneeweißes Strahlen

Neue Orchidee auf dem Markt

■ (iPr). Die Blüte - ein wahres Kunstwerk: so zart und fein, zauberhaft strahlt sie schneeweiß mit purpurnen Akzenten. Das Weiß steht für Reinlichkeit und Klarheit und lässt andere Farben lebendiger wirken. Schon durch die Knospenblätter hindurch lässt sich ihre Schönheit erahnen. Mit vielen Blüten und dichter Verzweigung überzeugt die neue Orchideensorte von

Die Orchidee Kölle's Beste Blütenzauber ist pflegeleicht und bezaubert mit ihren großen, gesunden Blättern. Diese Orchidee wird nachhaltig mit ressourcenschonenden Kulturmethoden produziert. Ein Gießwasserrecycling-System sowie der Einsatz von Nützlingen schonen die Ökosysteme. Durch regenerative Energieträger, wie z. B. einer modernen Wärmepumpen-technik, wurden die Kohlendioxid-Emissionen um ca. 55 % reduziert. Die Kultur der Kölle's Beste Blütenzauber Orchidee ist durch die unabhängige MPS-Zertifizierung und die Einhaltung hoher Umwelt- und Sozialstandards besonders nachhaltig. Die Kölle's Beste Blütenzauber Orchidee erhalten Sie exklusiv bei Ihrem Gärtner Pflanzen-Kölle.

vivax zaun

03303-5064112

Pflanzen Kölle mit pompösem Stolz. Chinesische und japanische Drucke aus der Zeit um 500 v. Chr. zeigen bereits die ersten Orchideenabbildungen. Im Reich der Mitte galten Orchideen früher als Inbegriff von Reinheit und Bescheidenheit. Die ersten Orchideenarten fanden im 16. und 18. Jahrhundert den Weg nach Europa. Anfang des 19. Jahrhunderts begann die Verbreitung der Orchideen von Großbritannien aus. In ganz Europa wurden die verschiedensten Gattungen nach und nach in den Botanischen Gärten, Orangerien und bei vermögenden Liebhabern in privaten Sammlungen etabliert.



Kölle's Beste heißt die Orchidee.

Feuchte Häuser? Nasse Keller? Modergeruch?

Horizontalsperren · Kellerabdichtungen · Sperr- u. Sanierputze
Wohnklimaplatten gegen Schimmel und Kondensschwarte
VEINAL®-Bausanierung Uwe Schwarten

030/44793131 od. 0177/2142372 • www.veinal-berlin.de

Feuchte Wände!

Im Keller oder Wohnbereich? Putzabplatzungen? Farbe blättert ab? Selpeter an Wänden? Tapeten wellen sich? Schwamm- und Schimmelpilz? Zu hohe Heiz- und Energiekosten? Unsichtbare Schimmelpilze in der Luft? Krank durch feuchte Wände? Besonders gefährdet ältere Menschen und kleine Kinder? Kopfschmerzen, Bronchitis, Allergien...

Bevor Sie verputzen, streichen oder tapezieren - beseitigen Sie erst die Ursache der Feuchtigkeit!

Sparangebot
Gratis Dämmung

NEUES DACH?
z.B. m. Tondachziegel MONZA
Glanzglobe
80m² ab 3.150,- EUR
inkl. Abriss u. Eindecken
Maier Dachbau GmbH
Meisterbetrieb Dach & Fassade

Tel. 03361 / 757 00 91
Am Fuchsbau 24, 15526 Petersdorf
maier-dachbau@gmx.de

Wir helfen Ihnen dauerhaft und preisgünstig!

Kostenlos, unverbindliche Besichtigung, Analyse, Beratung, Kostenvorschlag mit Festpreisschlag!

Jetzt anfragen: SPAR-Preis-Aktion!

ATG
20 JAHRE

Abdichten und Trockenlegen von Mauerwerk!

Eine ostdeutsche Erfolgsgeschichte!

www.mein-atg.de
ATG, Alfred-Nobel-Straße 1, 16225 Eberswalde WO 42

HEINZ VON HEIDEN
MASSIVHÄUSER

HERBSTAKTION 5% SPAREN!

42.000 Häuser auf vertrauen gebaut Heinz von Heiden

Über 42.000 gehaute Häuser Qualität seit 1931 HEINZ VON HEIDEN

M10 ca. 78 m² WNfl. Ausstattungsvariante Hauspreis: 89.921,- €

M 3000 ca. 133 m² WNfl. Ausstattungsvariante Hauspreis: 119.635,- €

M50 127 m² WNfl. Ausstattungsvariante Hauspreis: 114.084,- €

M63 165 m² WNfl. Ausstattungsvariante Hauspreis: 130.967,- €

GGB 02 ca. 109 m² Wfl. Ausstattungsvariante Hauspreis: 102.990,- €

SV 130 133 m² WNfl. Ausstattungsvariante Hauspreis: 129.990,- €

Die HEINZ VON HEIDEN - Energieeinsparoffensive

- Klimaschutzwand als Putzfassade mit einem Wärmedurchgangskoeffizienten (U) von 0,19 W/qmK
- inklusive Solaranlage
- Energiesparfenster mit Regel-Airlüftung
- 240 mm Dachdämmung U 0,19 W/qmK
- effiziente Haustechnik

Alle Häuser im Standard mindestens 15% besser als die ENEC 2009

Besser als nur gut gebaut - mit Festpreis- und Bauezeitgarantie.
Über 100 Haustypen mit einer Vielzahl von Planungsvarianten Für alle Häuser inkl.:

z.B. Statik, Bauantragstellung, Bauleitung, Bodenplatte und Erdarbeiten, Heizung-, Sanitär-, Elektroinstallation, komplett ausgebaut lt. Allg. BLB-Basis ENEC 2009 (Wand- und Bodenbeläge in Eigenleistung)

Mit Sicherheit ins eigene Heim
Gewährleistung nach BGB und 30 Jahre auf tragende Teile, 5-Sterne Bauherren-Schutzbrief inkl.

Regionalleiter Vertrieb • Musterhäuser • Grundstücks- und Finanzierungsservice
Dipl.-Ing. (FH) Bernd Helbing • Saarlandstraße 65 / Ecke Wupperstraße • 16515 Oranienburg
Telefon 03301 - 538636 • Fax 538638 • info@hlb-massivhaus.de
www.heinzvonheiden.de

Bauherrentage bei Ytong Bausatzhaus

Mit dem YTONG Bausatzhaus haben schon viele Bauherren ihren Traum vom eigenen Haus verwirklicht. Und Sie schaffen das auch!

Jeder künftige Bauherr, unabhängig ob er selbst baut, mitbaut oder bauen lässt, hat ganz persönliche Fragen, die kein Katalog der Welt beantworten kann. Geht es Ihnen nicht auch so? Da gibt es Bebauungsvorschriften, verschiedene architektonische Möglichkeiten, statische und bauphysikalische Gesichtspunkte, persönliche Wünsche und... und. Besuchen Sie uns auf dem Bauherrentag in Brück. Wir laden Sie dazu herzlich ein! Im ersten Teil der Veranstaltung wird das Unternehmen YTONG Bausatzhaus und das YTONG Bausystem vorgestellt. Ergänzende Themen sind die Bauökologie und der Wärmeschutz. Die Vorstellung der YTONG Haustypen

wie Innovationshäuser, Bungalows und andere Beispielhäuser bildet einen weiteren Schwerpunkt. Es werden die Unterschiede zwischen einem Bausatzhaus, einem Mitbauhaus und einem Komplettbauhaus erläutert. Die Stärken des Bausystems werden aufgezeigt und die aufeinander abgestimmten Einzelkomponenten erklärt. Die YTONG Bauherren werden während der gesamten Bauphase durch den regionalen YTONG Bausatzhaus-Partner, der Havel Bausatzhaus GmbH aus Zehdenick, unterstützt. Im zweiten Teil bietet der Vorführmeister eine kurze Materialkunde, stellt die Werkzeuge vor und zeigt, wie gemauert wird. Tricks und Tipps vom Profi. Der Porenbeton hat angenehme Verarbeitungseigenschaften, die Steine lassen sich leicht sägen, bohren oder fräsen. Jeder, der will, darf auch einmal selbst Hand anlegen. Das Fazit der künftigen Bauherren „Alles ist machbar“. Die Veranstaltung ist auch für alle interessant, die keine oder wenig Eigenleistungen planen.

Weitere Informationen zum Bauen mit YTONG unter www.ytong-bausatzhaus.de/havel oder 03307/302811.

„Für Leute mit Power...“
www.ytong-bausatzhaus.de/havel

YTONG
Bausatzhaus

Bauherrentag am 19.10.2013 in Brück - melden Sie sich noch heute unter 0 33 07 / 30 28 11 an und erfahren Neues und Interessantes von YTONG Bausatzhaus!
Für das leibliche Wohl ist gesorgt.

Hilfe für Hörgeschädigte Befragung zur Kennzeichnung

■ OHV (WS). Sollen Hörgeschädigte und taube Menschen zur Gefahrenabwehr im Straßenverkehr etc. eine besondere Kennzeichnung tragen? Auf ihrer letzten Sitzung hatte die gutbesuchte Selbsthilfegruppe Hörgeschädigter in OHV empfohlen, an Bürger die Frage zu stellen, ob es hilfreich sei, für Hörgeschädigte und taube Menschen, die sich in der Gesellschaft - also auch im Straßenverkehr befinden, eine besondere Kennzeichnung zu empfehlen. Grund hierfür sind Schilderungen von Gruppenmitgliedern, die sich besonders im Straßenverkehr durch das Verhalten anderer Verkehrsteilnehmer, in Gefahr sehen, die durch eine Kennzeichnung gemindert werden könnte. SHG Gruppensprecher Norbert B. Gillmeister, teilt mit, dass unter den zahlreichen Gruppenmitgliedern, eine unerwartet re-

ge Diskussion entstand, mit der Empfehlung, dass hierüber eine Befragung der Menschen aus OHV stattfinden soll. Es wird daher auch mit Hilfe der Medien angeregt, durch eine Befragung der Öffentlichkeit zu erfahren, ob diese, den Empfehlungen der Betroffenen, nach einer Hörgeschädigten-Kennzeichnung folgen können. Interessierte Bürger können bis zum 28. Oktober per Email dsb-ba-ohv@freenet.de oder per Post an die SHG Hörgeschädigter OHV, c/o Norbert B. Gillmeister, Birkenhof 67, 16767 Leegebruch, mitteilen, wie sie zu diesem Kennzeichnungsvorschlag stehen. Das Umfrageergebnis wird veröffentlicht. Bei einem positiven Ergebnis, sind weitere Schritte geplant. erreichen: Telefon/ Fax, 03304/20 58 86, dsb-ba-ohv@freenet.de



Caroline Nettelbeck und Charleen Döhring (vorn von links) aus Rönnebeck haben den "Kaninhop"-Wettbewerb schon oft zuhause geübt. Foto: Vielitz

Bedingungen sind optimal Granseer Züchter laden zur Kreisschau ein

■ Gransee (WS/hf). Mehr als 350 Tiere und rund 60 Züchter erwartet der Kleintierzüchter-

fleißigen Helfern zählte auch Andreas Kobolt vom Löwen-Grundschulkindern am Freiberger Verein. Bei Hartmut

LW Lutz Weimann ☎ (0 33 02)
Dienstleistungen 8 69 90
sucht Mitarbeiter für den Winterdienst bei übertariflicher Bezahlung!

verein Gransee zur Kreisschau am kommenden Wochenende 19. und 20. Oktober. Zum dritten Mal in Folge sind die Granseer Gastgeber dieser Veranstaltung in ihrem Vereinheim, Schirmherr ist Oberhavel-Landrat Karl-Heinz Schröter (SPD). Bei den Vorbereitungen haben die Mitglieder des GranseerTraditionsvereins ordentlich rangeklotzt. "In der Vorbereitung steckt viel Arbeit", so Vereinschef Hartmut Rensch am Sonnabend. Schon am frühen Vormittag packten mehr als 10 seiner Vereinsmitglieder beim Aufbau kräftig mit an. Zudem wurde das Außengelände auf Vordermann gebracht. Zu den

Rensch hat sich neben aller Vorfreude auch eine gewisse Aufregung breit gemacht: "Denn es soll ja alles klappen". Bevor die Ausrichtung einer Kreisschau vergeben wird, schauen sich die Verantwortlichen die örtlichen Bedingungen genau an. Hier haben laut Hartmut Rensch die Granseer Kleintierzüchter einmal mehr mit ihrem Vereinheim punkten können. Ein wichtiges Anliegen ist, den Nachwuchs für die Kreisschau angemeldet, von denen fünf zu den derzeit 28 Mitgliedern des Granseer Vereins gehören. Angeboten wird die Möglichkeit des Vor-

die Besucher der Kreisschau gibt es buntes Rahmenprogramm. So haben Hauskaninchen beim "Kaninhop"-Wettbewerb ihren großen Auftritt. Laut Vereinschef sei diese Übung für die Kaninchen rein freiwillig. Vorbereitet ist eine große Tombola mit attraktiven Preisen. Hartmut Rensch möchte sich bei allen Gewerbetreibenden, Geschäftsinhabern und auch Privatpersonen bedanken, die sich daran mit Preisen und Geldspenden beteiligt haben. Geöffnet ist die Kreisschau in der alten Feuerwache an der Berliner/Vogelsangstraße am Sonnabend von 9 bis 18 Uhr und Sonntag von 10 bis 16 Uhr.

Neuer Online-Auftritt Stadtwerke und aqua-Stadtbad

■ Hennigsdorf (WS). Die Stadtwerke Hennigsdorf (SWH) und das aqua-Stadtbad präsentieren sich ab sofort mit überarbeiteten Internet-Angeboten. „Die grundlegende Renovierung der Online-Auftritte ist Teil unserer Bemühungen, den Kunden sowie den Bürgern neben einem moderneren Design auch mehr Informationen, besseren Service und damit einen höheren Nutzwert anzubieten“, erläuterte SWH-Geschäftsführer Thomas Bethke. Charakteristische Merkmale der neuen Websites seien u. a.: eine benutzerfreundliche Struktur der Seiten mit Themenblöcken und gegliederten Navigationselementen in Kopf- und Fußzeile, die plattformübergreifende und browserunabhängige Darstellung der Inhalte auf PC, Tablet-PC und Smartphone, eine News-Rubrik mit aktuellen Informationen, eine Stichwortsuche zur leichteren Orientierung, eine Formularfunktion für die einfache Kontaktaufnahme, die Einbindung eines Facebook-Profiles das von den Stadtwerken und ihren Tochterunternehmen gemeinsam genutzt wird (facebook.com/swh.familie). „Mit der Nutzung sozialer Netzwerke begeben wir uns auf neues Terrain“, sagte Bethke, der darin eine durchaus interessante Möglichkeit sieht, bestimmte Zielgruppen über ein spezielles Medium noch besser zu erreichen. Die Stadtwerke starten die Freischaltung ihres neuen Online-Angebots mit der Facebook-Aktion „Sommer-Schnapp-Schuss 2013“: Bis 30. Oktober können Nutzer die SWH-Seite facebook.com/swh.familie mit „Gefällt mir“ markieren, dort ihr schönstes Sommerfoto posten und eine von 10 x 20-Euro-Gutscheinkarten für das Stadtbad und 10 x 10-Euro-Gutscheinkarten für iTunes gewinnen www.swh-online.de, www.stadtbad-hennigsdorf.de

Benjamin Blümchen
Die Live-Show!
So. 01.12. VELTEN OFENSTADTHALLE
Beginn: 15 Uhr | Einlass: 14 Uhr
Karten: Pa. Skirtel, Tel. 03304-34642 MAZ
Tel. 03301-594550, Generalanzeiger Tel. 03301-596350, Hennigsdorf, Tel. 03302-596350,
www.tixoo.de, www.eventim.de www.thomann-management.de | Burgebrach

Philipps & KOMPAKT
Sonderposten
GmbH & Co. KG
Osnabrücker Str. 21
49143 Bissendorf

Verkaufsoffener Sonntag am 20.10.2013!
Unsere Märkte in Berlin-Hohenschönhausen, Berlin-Pankow und Gransee haben am Sonntag, 20.10.2013 von 13 bis 18 Uhr für Sie geöffnet!

Knallerpreise!
Preise gültig vom 17.10. - 19.10.2013

Edel-, Beet- oder Kletterrosen
im Topf gewachsen, versch. Sorten
2 Liter Topf
Einzelpreis 2,98 €
Vorteilspreis 2 Stück 5,- €
winterhart

Original Paulaner Oktoberfest-Bier
+ Original Wiesn Maßkrug
1 Liter Dose
SET 3,99 €
zzgl. -,-25 Pfand

Genaue Anschriften und Öffnungszeiten finden Sie unter www.thomas-philipps.de
B-Bohnsdorf, B-Hohenschönhausen, B-Landsberger Allee, B-Mariendorf, B-Pankow, B-Reinickendorf, Brandenburg, Dahnsdorf, Falkensee, Gosen, Gransee, Heiligengrabe, Neustrelitz, Nuthe-Urstromtal/OT Hennickendorf, Oranienburg, Perleberg, Velten, Wandlitz/OT Basdorf

» HOL DIR DEIN EXEMPLAR!

Die neue Ausgabe des Ausbildungsjournals
„Die Zukunft sind wir!“

» Tipps für deine Bewerbung
» Viele Berufe – Auszubildende stellen sich vor
» Aus- und Weiterbildungsangebote – Unternehmen und Institutionen haben noch freie Plätze für 2013/2014

Kostenlos erhältlich in Schulen, den Geschäftsstellen der IHK, vielen anderen Auslageplätzen oder direkt zu bestellen bei:

WochenSpiegel
Kennwort: Die Zukunft sind wir!
Friedrich-Engels-Straße 24, 14473 Potsdam

Download und weitere Informationen unter www.MAZ-online.de/Ausbildung

ELGORA

Bäder sehen. planen. kaufen.

Oranienburg - An den Dünen 6 - 03301.85 93-0
Neuruppin - Zur Mesche 16 - 03391.512 10 90

bijouteria.com
Piercing & Schmuck Online Shop

- ✓ Portofrei aus Deutschland versandt
- ✓ 3000 Artikel, auch für Männer
- ✓ Blitzschnell ab Lager

Gutschein 50%

50% bei www.bijouteria.com
Code DJE82 im Warenkorb eingeben
Gültig auf das ganze Sortiment.
Übertragbar, 1x pro Person einlösbar.

Sind Sie sicher, dass Ihr Eigentum sicher ist?

Im Vorfeld zum Tag des Einbruchschutzes informiert die MAZ im Rahmen einer Abendveranstaltung darüber, wie Sie Ihr Eigentum wirkungsvoll vor Einbruch schützen können und welche Sicherheitstechnik hierfür geeignet ist. Begleitet wird diese Veranstaltung von der Polizeiinspektion Oberhavel und dem Sicherheitsfachgeschäft DER ALARM PROFI aus Falkensee.

Termin: 22.10.2013, 18.30 Uhr • Ort: MAZ-Geschäftsstelle, Mittelstraße 15, 16515 Oranienburg • Anmeldung: Tel.: 03301-594570 oder geschaeftsstelle.oranienburg@MAZonline.de

Nehmen Sie sich Zeit für mehr Sicherheit.

Auf Grund einer nur geringen Platzkapazität wird um eine Anmeldung gebeten. Anmeldungen werden in der Reihenfolge ihres Eingangs berücksichtigt.

Kostenfrei & exklusiv für MAZ-Leser

MAZ – mehr als Zeitung.



3. MODENSCHAU IN BORGSDORF

20. Oktober 2013



WochenSpiegel ORH_6

D. MACHTS STYLE

Oranienburg

Susann Wernicke
- Inhaberin -

Friedenstr. 2-8
(Oranienpark)

Tel.: 03301/6 76 09 09

Mo.-Sa. 9.00-20.00 Uhr



www.d-machts-group.de



Perücken + Toupet

Hairweaving

Haarverlängerung

Haarverdichtung ab 55,00€

Echthaar

Krankenkassenpartner

Friseurmeisterbetrieb

Friedensallee 21

16556 Borgsdorf

Tel.: 03303 541 95 24

Termine nur nach telefonischer Vereinbarung

www.foenix-haarsysteme.de



Villa Kunterbunt

- Baby- und Kindermode
- Damenmode
- Spielzeug
- Modeschmuck

Berliner Str. 12 a
16556 Borgsdorf
Di.-Fr. 9.00-18.00 Uhr
Sa. 9.00-13.00 Uhr
Tel. 03303/295700

Mode, Beauty & Spaß

Borgsdorfer Unternehmer laden in „Weißen Hirsch“

■ **Borgsdorf (WS).** Die 3. Modenschau & Beauty für Kinder und Erwachsene findet am Sonntag, den 20. Oktober ab 15 Uhr im Hotel und Landgasthaus „Weißer Hirsch“, mit Hairstyling und Präsentationen von Hairdreams Haarverdichtungen und Perücken vor Ort sein. Die Villa Kunterbunt hält eine Modenschau mit Verkauf parat. Bei CND-Crazy Nail Dreams können sich Groß und Klein schöne Fingernägel machen lassen. PartyLite Beraterin Janine Gustke aus Borgsdorf bietet zauberhafte Kerzen und Deko an und berät gern dazu.

Spaß an einem schönen Nachmittag

Präsentiert wird den Gästen dazu ein buntes Programm mit musikalischer Unterhaltung, Kaffee, leckerem Kuchen und Gebäck.

Alle Interessenten sind herzlich eingeladen, hier einen schönen Nachmittag zu verbringen. Mit dabei sind verschiedene Borgsdorfer Unternehmen. DJ Dommi, alias

Werner Dabrowski aus Birkenwerder sorgt für die musikalische Unterhaltung der Gäste. Janette Budtke von Foenix Haarsysteme wird mit Hairstyling und Präsentationen von Hairdreams Haarverdichtungen und Perücken vor Ort sein. Die Villa Kunterbunt hält eine Modenschau mit Verkauf parat. Bei CND-Crazy Nail Dreams können sich Groß und Klein schöne Fingernägel machen lassen. PartyLite Beraterin Janine Gustke aus Borgsdorf bietet zauberhafte Kerzen und Deko an und berät gern dazu.

Kinderschminken und Haarstyling

Bei Monika Kather von Lobelia Männertreu kann man sich bei Blumigem und mehr umschauen. Die Freizeit-

werkstatt Marion Weber bastelt mit Erwachsenen und ihren Kindern.

Zu Tupperware berät und verkauft Brita Koch aus Birkenwerder.

Kinderschminken sowie angesagtes Hairstyling bietet die Logopädie in Borgsdorf Barbara Schönmakers-Hermann an.

Schickes Nageldesign und PartyLite-Lichter

Nutzen Sie die Gelegenheit und schauen Sie herein. Die Akteure erlauben sich, allen Besuchern eine interessante Palette lukrativer Angebote vorzustellen. Der Eintritt ist frei.



**Sperberstraße 25,
16565 Borgsdorf
phone: 03303 - 21 47 74
mobil: 0162 - 245 28 12**

*Janin Mroszowski
Nagelmodellage*

Öffnungszeiten:
Mo. - Fr. 9.00 - 18.30 Uhr
Sa. nach Vereinbarung



FIT, GESUND & SCHÖN



Ihr Friseur Andrea Behrendt

Sehr geehrte Kunden,

das Team von „Ihr Friseur Behrendt“ in Bergfelde möchte sich bei seinen treuen und verständnisvollen Kunden bedanken. Unser Team hat sich um Frau Anke Wenzel vergrößert.

Birkenwerderstr. 4b • 16562 Bergfelde

Telefon 0 33 03 / 2179933

Montag geschlossen

Dienstag–Freitag 9.00–18.00 Uhr • Samstag 9.00–13.00 Uhr



Bei Menschen, die permanent unter Zeitdruck stehen, kann auch der Energiestoffwechsel leiden.
Foto: djd/medicalimage

Stress hat viele Gesichter

Optimierte Nährstoffzufuhr erhält Leistungsfähigkeit

■ (djd/pt). Tritt er hin und wieder auf, sporn er zu Höchstleistungen an - doch auf Dauer kann Stress schädlich sein. Antriebslosigkeit, Nervosität, Schlafschwierigkeiten sind nur einige Folgen, die aufgrund einer permanenten Überforderung auftreten können. Oft durchschauen Betroffene zunächst gar nicht, was hinter den Symptomen steckt. Statt inzuhalten und kürzer zu treten, machen sie mit Vollauf weiter wie bisher. Nachlassende Konzentrationsfähigkeit, Bluthochdruck, Magen- und Darmprobleme, Panikattacken oder Kopf- und Rückenschmerzen sind weitere mögliche Signale für einen chronischen Erschöpfungszustand. Um trotz hoher Anforderungen leistungsfähig zu bleiben, sollte man auch auf eine

vermehrte Versorgung mit Mikronährstoffen achten. Jutta Doebel, Apothekerin und Ernährungsberaterin aus Erfstadt, betont, dass der Bedarf an Vitaminen und Mineralstoffen in stressigen Phasen erhöht sei. Zudem könne der Körper Nährstoffe dann generell schlechter aufnehmen und verwerten. Bei der Nährstoffzufuhr komme es auch auf die richtige Tageszeit an: "Mittlerweile ist bekannt, dass der Zeitpunkt der Aufnahme von Nährstoffen und Vitaminen einen entscheidenden Einfluss auf deren Wirkung hat." Bei erhöhter Anstrengung, Stress oder bei Erschöpfungszuständen rät Jutta Doebel zu einer Unterstützung mit speziell dosierten Nährstoffkombinationen aus Mineralstoffen, Spurenelementen und Vitaminen. Unter www.basica-

intensivkur.de gibt es weitere Infos rund um den Energiestoffwechsel.

Intensiv-Kur im Biorhythmus

„Eine solche 'tageszeitengerechte' Einnahme, wie sie zum Beispiel bei der Basica 14-Tage Intensiv-Kur gewährleistet ist, ist nicht zuletzt durch die gute Anpassung an den Biorhythmus zu empfehlen“, betont Doebel. Der 2-Phasen-Effekt sorgt für einen Energieschub. Mit der Intensiv-Kur werden Zink, Selen und Vitamin D abends zugeführt. Diese sind wichtig für das Immunsystem und unterstützen die Regenerationsprozesse in der Nacht. Tagsüber reduzieren Magnesium und Eisen Müdigkeit und Erschöpfung und sorgen mit den B-Vitaminen für Energie.

Für Erwachsene Unterschätzte Risiken

■ (djd/pt) Husten, Schnupfen, Halsschmerzen - in Herbst und Winter sind Beschwerden, die diese fast schon normal. Lästig sind die Symptome, aber nicht dramatisch. Oder doch? Viele unterschätzen die Risiken, die durch Folgeerkrankungen entstehen können. Denn ist der Körper einmal angegriffen, haben andere Krankheitserreger leichtes Spiel. Pneumokokken sind bakterielle Erreger, die zum Teil schwerwiegende Erkrankungen wie Lungen- und Hirnhautentzündungen, aber auch Blutvergiftungen hervorrufen können. „Etwa 70 Prozent aller bakteriellen Atemwegserkrankungen werden durch Pneumokokken ausgelöst“, sagt Prof. Dr. med. Tobias Welte von der Medizinischen Hochschule Hannover. Die Bakterien werden durch Tröpfcheninfektion, zum Beispiel beim Sprechen, Niesen oder Husten, übertragen und treffen neben Säuglingen und Kindern vor allem ältere Menschen sowie die mit geschwächtem Immunsystem und chronisch Kranke. Die Ständige Impfkommission am Robert-Koch-Institut rät Menschen ab 60 Jahren und Risikopatienten zum Impfschutz vor Pneumokokken. „Die Impfung kann jederzeit durchgeführt werden oder zeitgleich zur Impfung gegen Influenza“, erklärt Welte. Die Kosten der Pneumokokkenimpfung werden bei über 60-Jährigen und bei Erwachsenen mit erhöhtem Risiko von den gesetzlichen Krankenkassen übernommen.

villa vitale[©] GESUNDHEITZENTRUM

Aus unserem Angebot

Triggerpunktbehandlung
Gezieltes Lösen von Triggerpunkten durch manuellen Druck auf dieselben bewirkt eine sofortige Verbesserung der Bewegungseinschränkung, egal welches Gelenk betroffen ist. Schmerzreduktion schon nach der ersten Behandlung.
30 Min. 15,90 €

Breuss Massage
Eine einfühlende, energetisch-manuelle Massage, die sich der Wirbelsäule und den Bandscheiben widmet. Warmes Johanniskraut-Öl wird einmassiert, dringt in die Tiefe und soll das „Quellen“ der Bandscheiben bewirken.
30 Min. 15,90 €

Kinesio-Tape
Stabilisiert Bänder und Gelenke, ohne die Bewegungsfreiheit einzuschränken. Lindert Schmerzen und wirkt entzündungshemmend.
10,- €

Fango-Moor-Packung
Durch Heilmoorpackungen entspannt sich die Muskulatur und der Blutkreislauf wird angeregt.
10 Min. 10,- €

Gesund werden – gesund bleiben!

villa vitale
Betreibergesellschaft mbH
Bernauer Straße 100 • 16515 Oranienburg
Tel.: 03301/20 48 68 • E-Mail: info@villa-vitale.de • www.villa-vitale.de

Das villa vitale Gesundheitszentrum ist zum einen Physiotherapiepraxis als auch, verknüpft mit dem integrierten Sportstudio, medizinischer Dienstleister.
Wir behandeln und betreuen Sie mit den Mitteln des Sports präventiv und rehabilitativ zur Vorbeugung und Reduzierung gesundheitlicher Risiken. Bei uns stehen individuelle Beratung, bewegungsorientierte Methoden, Therapien und der enge Kontakt zu unseren Patienten und Mitgliedern im Vordergrund.
In Zusammenarbeit mit dem Brandenburgischen Präventions- und Rehabilitationssportverein e. V. (BPRSV e. V.) in Cottbus führen wir bei uns Rehabilitationssport, gem. § 44 SGB IX, durch. Unsere Übungsleiter sind u. A. durch den BPRSV e. V. zertifiziert und geschult.

- Physiotherapie
- Reshaport
- Triggerpunktbehandlung
- Breuss-Massage

Sabine Hoheisel
Von Kopf bis Fuß

Sonnenblumenweg 23 b
16548 Glienicke
Tel.: 033056 24 767
Mobil: 0170 400 72 42
E-Mail: dasmobil@t-online.de
www.kopfbisfussmobil.de

Termine nach telefonischer Vereinbarung

Bis zu 7 Kilo in 7 Wochen reduzieren

Abnehmen mit Garantie und ohne Yo-Yo-Effekt!!! Patentierte und einzigartig!

Informationen und Terminvereinbarung auf unserer Webseite: www.6189895.weight24.com
Ihr persönlicher Wellness- und Ernährungscoach:
Jennifer Williams, Tel: (03301) 70 67 789



Es beginnt im Kopf Neujahrsvorsätze durchdenken

■ (djd). Mit dem Jahreswechsel sind sie wieder da: die guten Vorsätze für ein gesünderes Leben. Ganz oben auf der Liste steht Stressabbau (59 Prozent), wie eine repräsentative Forsa-Umfrage im Auftrag der DAK zeigt. Ebenfalls in den Top Ten



sind das Ziel, sich gesünder zu ernähren (44 Prozent) und der Wunsch nach weniger Kilos. Mehr als jeder Dritte möchte mit dem Jahresbeginn schlanker werden. Aber wie kann das dauerhaft gelingen? Diese Strategien helfen auf dem Weg zum Wohlfühlgewicht. Es ist vor allem deshalb so schwer, sein Essverhalten dauerhaft zu ändern, weil der Mensch ein „Gewohnheitstier“ ist. Nur so gern fällt man in alte Ernährungsmuster zurück. Doch diese Routine lässt sich durchbrechen, am besten mit einem deutlichen Startschuss: Also, einen Termin festlegen und alle Vorratsschränke von Dickmachern befreien. Hinein dürfen nur noch gesunde Lebensmittel. Außerdem konkret planen, was man die Woche

über essen möchte, welche gesunden Snacks Süßigkeiten ersetzen sollen und sich all das immer wieder genau vorstellen. Auf diese Weise wird der Vorsatz im Gehirn besser verankert.

Sahnertorte, Schinken oder cremiger Käse sind auch deshalb so köstlich, weil sie reichlich Fett enthalten. Fett ist ein Geschmacksträger - nur leider ist es gleichzeitig der Energielieferant Nr. eins, enthält mit neun Kalorien pro Gramm rund doppelt so viel wie Eiweiß oder Kohlenhydrate. Ein sinnvoller Begleiter einer Diät kann daher ein gut wirksamer Lipidbinder sein. So können auch kleine Sünden ohne schwere Folgen bleiben. Weitere Infos gibt es unter www.forumline.de. Zusätzlich unterstützt wird die Abnehmphase durch viel Bewegung.



Bei der richtigen Hautpflege kommt es in erster Linie darauf an, die verschiedenen Hauttypen und Hautstellen des Körpers zu erkennen und Verständnis für den Charakter der Haut zu entwickeln. Wer beispielsweise weiß, dass

er eine empfindliche Haut hat, sollte zur täglichen Gesichtspflege eine Creme wie etwa die „Asche Basis Creme“ verwenden. Sie hat einen Fettgehalt von circa 30 Prozent, führt Feuchtigkeit zu, schützt vor Juckreiz und

nimmt das Spannungsgefühl. Die Erfahrungen vieler zufriedener Anwender zeigen, dass sie ausgezeichnet hautverträglich ist. Nach dem Saunieren verlangt die Haut nach hochwertiger Pflege. Foto: djd/asche-basis/fotolia

Ausgeruht starten Intelligentes Gel sorgt für Komfort

■ (djd/pt). Ein guter Schlaf ist ebenso wichtig wie eine ausgewogene Ernährung und Bewegung. Denn eine gesunde Nachtruhe macht beispielsweise leistungsfähiger und erfolgreicher im Beruf. Die entsprechenden Tipps unter www.myinfo.de/leistungsfahig gegen Schlafstörungen reichen von Yoga, progressiver Muskelentspannung bis hin zu Ratenschlägen, wie man den Tag reizvoll ausklingen lassen kann. Gesunde Rituale und leichte Kost am Abend sind andere Möglichkeiten, um sich auf die Nacht einzustimmen.

ben genau da nach, wo der Körper es am meisten braucht. Nicht zu hart und nicht zu weich sollte die Matratze also sein.

Solche punktelastischen Matratzen gehen ergonomisch mit der Körperhaltung mit. Das Gewicht des Schlafenden drückt mithilfe der Körperwärme eine Gelschicht in der Matratze so ein, dass Schultern und Becken entlastet werden können. Das sorgt für eine entspannte Schlafposition. Nach der Nacht bleibt keine Mulde in der Matratze zurück. Ohne Körperwärme geht die eingedrückte Fläche einfach wieder zurück in ihren Ursprungsstand. Außerdem sorgt die offene Zellenstruktur des Gels für ausreichend Atmungsaktivität, so dass sich Feuchtigkeit und Wärme nicht stauen können.

Fern der Schulmedizin, aber ganz nah am Menschen!



Nach dieser Devise widmet sich die Gesundheitspädagogin und Heilerin Michaela Schroeers Ihnen als Mensch im ganzheitlichen Sinne. Denn wo die Medizin nicht weiter weiß, können spirituelle Lebensberatung, Energiearbeit und weitere Verfahren der alternativen Heilmedizin wahre Wunder vollbringen. Bei Frau Schroeers finden Sie professionelle Hilfe, sich Ihrer Sorgen und negativen Energien zu entledigen und wieder zu mehr Lebensqualität zu finden. Durch einfühlsame psychologische/spirituelle Beratung, Lebensberatung mit Kartenlegen, der psychoonkologischen Beratung von Krebskranken, dem Besprechen von Krankheiten, der energetischen Hausreinigung und der Arbeit mit Heilsteinen mobilisieren Sie Ihre Selbstheilungskräfte neu.

„Alles was du sähest, wirst du ernten.“

Die Heilarbeit ist für Michaela Schroeers nicht nur täglich Brot, sondern eine Herzensangelegenheit. Als Reiki-Meisterin unterstützt Sie Michaela Schroeers durch Ausbildung und Einweihung mit Reiki, Energiemassagen und Entspannungsverfahren wieder mehr Kraft und Energie zu schöpfen. Die Anwendungen durch die Heilerin können Sie auch als Fernbehandlung erhalten.

Das Leistungsspektrum von Michaela Schroeers ist sehr umfangreich, aber alles führt zu dem Ziel, die Klienten/innen wieder mit sich und ihrem Wohlbefinden in Kontakt zu bringen. Es ist Michaela Schroeers wichtig, dass sich möglichst jeder ihre Dienste leisten kann und sie bietet daher ein attraktives Preis/Leistungsverhältnis. Ferner ist ihr Seriosität und Qualität sehr wichtig, so dass sie über umfangreiche Ausbildungen verfügt und diversen Berufsverbänden angehört. „Eine ganzheitliche und vertrauensvolle Beratung“ ist meine Leitlinie. Ich treue mich auf Sie.

Nähere Info, AGB und Hinweise unter www.Lebenbogen.de oder unter Tel: 0157 - 30 20 76 12.

Neben den Praxisstandorten in Oberkrämer ist Michaela jetzt auch in Perleberg in der Prignitz für Sie da.

LEBENBOGEN.de Gesundheitsvorsorgepraxis - Ganzheitliche Lebensberatung

mehrsehen: **Sichtbar gut umsorgt!**

Optometrische Untersuchungen gehören zu jeder lux-Brille:

- ✓ Augendruckmessen
- ✓ Netzhautfoto

Weitere Untersuchungen bei Bedarf und nach Absprache!



Fischerstr. 12
in Oranienburg
Tel. 0800 8003054



Das lux-Team & seine Optometristen

Augenlinse getrübt?



JETZT bei lux: Cataract-Check

Terminhotline 0800 800 3054

20,-€ RABATTGUTSCHEIN für eine optometrische Erstuntersuchung zum Grauen Star (Cataract Check)
Gültig bis 30.11.2013. Mit Gutschein zahlen Sie nur 28,- statt 48,- €. Nur mit Termin möglich.

Tipp der Woche ++++++ Tipp der Woche ++++++ Tipp der Woche ++++++ Tipp der Woche ++++++ Tipp der Woche

Was tun, wenn der Rücken schmerzt?

Tag der offenen Tür im Gesundheitsstudio Birkenwerder



■ **Birkenwerder.** Interview mit Clubinhaber Alexander Schütze
Hallo Herr Schütze, was empfehlen sie unseren Lesern, um fit und rückengesund in den Herbst zu starten?
Viele hatten bestimmt einen aktiven Sommer. Doch nun, bei den etwas kälteren Temperaturen, meldet sich der Rücken zurück. Ob durch Gartenarbeit oder zu einseitige Belastung, aber auch das „Nichtstun“ macht unseren Rücken zu schaffen. Vielleicht kennen Sie den Spruch: „Wer heute nichts tut, lebt morgen wie gestern.“
Wie sieht ein Programm bei Ihnen aus?
Durch unsere qualifizierten Trainer müssen wir uns erst-

mal ein Bild von Ihrer Gesundheit machen. Oft werden aber auch Rückengeplagte von ihren Ärzten mit eindeutigen Befunden zu uns geschickt. Um ein Programm zu erstellen, sehen wir eine Eingangsdiagnostik als Voraussetzung an. Dabei hilft uns eine Rückenmessung und ein persönliches Gespräch mit unseren Interessenten. Dafür nehmen wir uns ausreichend Zeit und stellen dadurch ein sicheres und effektives Training sicher.
Wieviel Zeit muss man investieren?
Man kann schon mit einem Training von ein bis zweimal pro Woche aktiv den Rücken und die allgemeine Fitness

stärken. Durch das Training an den chipkartengestützten Kraft-Ausdauer sowie dem Rückenziel ist das Training schon in 40 Minuten absolviert. Danach wartet noch die Sauna, denn bei uns kommt auch der Wohlfühlfaktor nicht zu kurz.
Um sich ein Bild von unseren Leistungen machen zu können, laden wir am Samstag, den 19.10.2013 von 10.00 bis 15.00 Uhr zum Tag der offenen Tür im Joynes Sportsclub ein. Um Ihnen ein optimales Programm anbieten zu können, werden wir mit Ihnen eine kostenlose Rückenmessung durchführen. Außerdem stehen Ihnen auch unsere Fachtrainer mit Rat und Tat zur Seite.

Rückentage im Gesundheitsclub

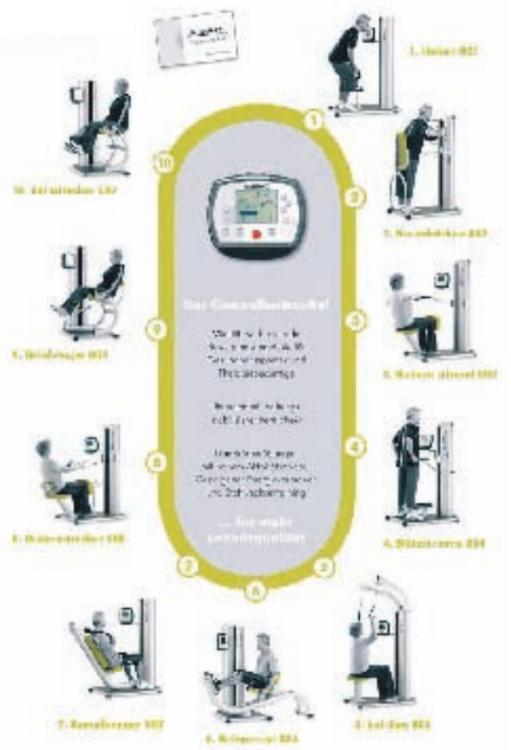
Tag der offenen Tür



19.10.2013 10.00-15.00 Uhr

Chipkartengestützt
einfache Alltagsübungen
schnelles und sicheres Training

Muskeltraining
so wichtig wie
das tägliche
Zähneputzen!



Kostenlose Rückenvermessung mit dem Back Check!



An der Autobahn 6-7
16547 Birkenwerder
Tel. 03303/504930
www.fitness-birkenwerder.de

Teppich- und Polsterreinigung

Lutz Weimann Dienstleistungen

Fliederweg 3
16761 Hennigsdorf
Tel.: 0 33 02 / 86 99-0
Fax: 0 33 02 / 86 99-20

Familien sport

■ Hennigsdorf (WS). Zum nächsten Familienspieltag wird am 26. Oktober ins Stadtbad Hennigsdorf eingeladen. Von 10 bis 18 Uhr kann getobt und geplätscht werden. Der große Doggy ist wie immer mit dabei und freut sich auf kleine und große "Aquafile".



Das gemütliche Verzehrtheater startet wieder am 25. Oktober in Oranienburg Foto: Veranstalter

Lesung

■ Kremen (WS). Angelika van der Borcht liest am Sonntag, 20. Oktober um 19.30 Uhr „Heiter bis wolkig“, Glossen, Gedichte und Kurzgeschichten über Mensch und Tier. Die Veranstaltung findet im Raum G 11 der Rehaklinik statt. Eintritt frei.

Winterdienst

Lutz Weimann Dienstleistungen

Fliederweg 3
16761 Hennigsdorf
Tel.: 0 33 02 / 86 99-0
Fax: 0 33 02 / 86 99-20

4. Herzsporttag

Sportgruppen OHV Klinik laden ein

■ Hennigsdorf (WS). Am Sonnabend, den 26. Oktober laden die gemeinsamen Herzsportgruppen der Oberhavel Kliniken GmbH und des Sportvereins Stahl Hennigsdorf e.V. zum inzwischenden vierten Herzsporttag ein. Beginn ist um 10 Uhr in der Sporthalle der Adolph-Diesterweg-Oberschule in Hennigsdorf, Schulstraße 9. Auf dem Programm stehen in diesem Jahr:

strument, die Krankheit positiv zu beeinflussen.

Wer in einer Sportgruppe mitmachen möchte, benötigt im Regelfall eine Verordnung von einer Krankenkasse oder einem Rententräger. Es ist aber auch möglich, als Selbstzahler teilzunehmen. Patienten, die an chronischen Herz- und Kreislauferkrankungen leiden, können durch diese gezielte Bewegungstherapie unter fachkundiger Anleitung speziell ausgebildeter Übungsleiter sowie eines Arztes ihre Leistungsfähigkeit, Ausdauer, Koordination, Kraft und Flexibilität verbessern.

Entspannungsübungen und Gespräche

Auch Entspannungsübungen, Gruppengespräche und Ernährungsberatung gehören zum Herzsport-Angebot. Erklärtes Ziel ist es, eine Verschlimmerung der Herzkrankheit zu verhindern und gesundheitsbewusstes Verhalten zu erlernen. Aber es geht auch darum, die Motivation zum Bewegungstraining außerhalb der Gruppe zu stärken und durch die Gruppe die nötige soziale Unterstützung zu erfahren. Die Betroffenen haben so eine wertvolle Möglichkeit, das Wissen über die eigene Krankheit zu vertiefen und Risikofaktoren zu verringern. In Abhängigkeit von der Belastbarkeit jedes Einzelnen werden die Übungs- bzw. Trainingsgruppen individuell zusammengestellt.

Sportliche Aktivitäten für Jedermann

Für einen reibungslosen Ablauf sorgen an diesem Tag Jörg Schneider, Abteilungsleiter Herzsport des Sportvereins Stahl Hennigsdorf e.V., die Übungsleiterinnen Evelyn Hopfe und Babett Dams sowie der betreuende Arzt, Dr. med. Martin Binder. An diesem Tag sind auch alle Interessenten, die bisher nicht in einer der Herzsportgruppen aktiv sind, ausdrücklich dazu eingeladen, die sportlichen Angebote zu nutzen. Saubere Turnschuhe und Sportkleidung sind mitzubringen. Vor dreizehn Jahren wurden



Über 160 aktive Teilnehmer werden betreut Foto: privat

Eisenkinder

Lesung am 18. Oktober

■ Hohen Neuendorf (WS). war 15 Jahre alt, als die Journalistin und Autorin Sabine Rennefanz liest am 18. Oktober um 19 Uhr in der Bibliothek Hohen Neuendorf aus ihrem Bestseller "Eisenkinder". Die stille Wut der Wende-generation - Sabine Rennefanz, erlebte sie und schrieb daraus einen Bestseller. Mit einer Lesung folgt sie einer Einladung des Kulturkreises der Stadt. Sabine Rennefanz

meo De Selma. Es erklingt ebenfalls die Komposition "Ludolfinger Quartett" unseres Cembalisten und Pianisten Andreas Wolter, der auch als Filmkomponist arbeitet. Es spielt das Ensemble Klassik Edition 5 in der Besetzung: Jeannette Rassenberger, Gesang Meister von Georg Friedrich Händel, Antonio Vivaldi, Jean-Philippe Rameau, Maurizio Cazzati, Bartolo-

Räderwechsel für 10 € ohne Termin!

Autodienstleistungen

Chausseestr. 8-9
16515 Oranienburg
Tel.: 03301-853727 * Fax: -29

■ Stolpe (WS). Zum nächsten Konzert in der Dorfkirche Stolpe wird wieder recht herzlich eingeladen. Termin ist am Samstag, den 19. Oktober um 19.30 Uhr. Auf dem Programm steht: „Le petit oiseau d’amour - Der kleine Vogel der Liebe“. Vorgestellt werden Werke barocker Meister von Georg Friedrich Händel, Antonio Vivaldi, Jean-Philippe Rameau, Maurizio Cazzati, Bartolo-

Das Ereignis hat sie nach eigener Aussage verschlafen, erst am 10. November davon erfahren. Die Journalistin der Berliner Zeitung lebte damals in DDR-Vorzeigort Eisenhüttenstadt. In dem Bestseller "Eisenkinder" erzählt Sabine Rennefanz nach Verlagsangaben von eigenen Erfahrungen in ihrer Heimatstadt zur Wendezeit. Von Orientierungslosigkeit, der Sprachlosigkeit der Erwachsenen, auch ihrer Eltern, die plötzlich arbeitslos, zielloos waren. Ehemalige Schüler und Lehrer kommen zu Wort.

Abendmusik

■ Stolpe (WS). Zum nächsten Konzert in der Dorfkirche Stolpe wird wieder recht herzlich eingeladen. Termin ist am Samstag, den 19. Oktober um 19.30 Uhr. Auf dem Programm steht: „Le petit oiseau d’amour - Der kleine Vogel der Liebe“. Vorgestellt werden Werke barocker Meister von Georg Friedrich Händel, Antonio Vivaldi, Jean-Philippe Rameau, Maurizio Cazzati, Bartolo-

meo De Selma. Es erklingt ebenfalls die Komposition "Ludolfinger Quartett" unseres Cembalisten und Pianisten Andreas Wolter, der auch als Filmkomponist arbeitet. Es spielt das Ensemble Klassik Edition 5 in der Besetzung: Jeannette Rassenberger, Gesang Meister von Georg Friedrich Händel, Antonio Vivaldi, Jean-Philippe Rameau, Maurizio Cazzati, Bartolo-



Willkommen zum Dinner for fun

Zum 4. Mal in Oranienburg vom 25. 10. - 16. 11.

■ Oranienburg (WS). Erleben Sie himmlische Stunden in unserem gemütlichen Verzehrtheater, genießen Sie bei Kerzenschein die angenehme Atmosphäre einleckerer 4-Gang-Menü gewürzt mit Comedy Artistik und außergewöhnlichen Kellnern.

nal glänzt mit vielen Fertigkeiten... Auch das diesjährige Programm wird die Gäste zwischen den Gängen des Menüs beeindruckend.

Showtime heißt es nun bereits zum 5. Mal im Dinner for fun lassen Sie sich auch in diesem Jahr verzaubern und begeistern von einer bunten Schaar toller Künstler. Musikalisch begleitet uns in diesem Jahr

ten...es wird heiß! Heiß wird es auch mit Olga Kosterina's Tanz mit dem Feuer. Ein Alptraum vieler Frauen was zieh ich an...hier kommt die Lösung das Duo Azarov Chick Change kann da tolle Tips geben. Ein Traum hingegen Dmitry Azarov's Handstand-Darbietung.

Feuriges Temperament und magische Momente

Zum 4. Mal gastiert das „Dinner for fun“ vom 25. Oktober bis 16. November im Schlosshafen. Erlebe den Genuss - genieße das Erlebnis - Sabrina Bienes und Dave Blundell, beide selbst erfahrene Artisten, haben sich mit „Dinner for fun“ einen Lebensraum erfüllt und prägen das Unternehmen mit ihrer ganz eigenen Note. Foyer und Showzelt schimmern im warmen Kerzenschein, funkeln Glas, goldene Spiegel und dunkelrote Samtvorhänge schaffen eine romantische Atmosphäre. Die Gäste des Varietés werden persönlich und sehr herzlich empfangen, von netten, fröhlichen Menschen zum Tisch geleitet und während des Dinners kurzweilig und auf hohem Niveau unterhalten. Individualität, Gastlichkeit und persönliches Engagement werden hier groß geschrieben. Und das Service-Perso-

Kulinarische Verführung in vier Etappen...

Der Meister der Kochkunst Gerald Leckel aus Bayern hat in diesem Jahr sein eigenes Menü kreiert. Das feine 4-Gang-Menü, das auch in einer vegetarischen Variante angeboten wird verspricht ein Gaumenschmaus zu werden. Soviel wird verraten... es wird LECKER! Vorstellungen sind: Dienstag bis Samstag: 19.30 Uhr Sonn- und Feiertage: 18 Uhr Einlass jeweils 1 Stunde vorher. Das Theater hat 100 Plätze und ist somit gut geeignet für Familienfeiern, Betriebsfeiern und romantische Stunden zu zweit an limitierten Pärchentschen. Einlass: 1 Stunde vor Showbeginn, Dauer: ca. 3 1/2 Stunden Tickets und Gruppenreservierungen unter tickets@dinnerforfun.net oder telefonisch unter 0173-100 34 34 (ab 9:00 Uhr) Online-Buchung möglich bei http://tixoo.com



am Piano ein Mann der ersten Stunde, Robert Lehmann aus Berlin. Auch aus Berlin kommt die bezaubernde Marie Bitaroczekyda ist uns ein toller Fisch ins Netz gegangen. Ganz besonders freuen wir uns, das Gwendolin wieder mit dabei ist, Sie wird mit so einigen neuen Darbietungen überraschen, soviel sei verra-

GETRÄNKE ...erfrischend anders!

HAUF 3 BEZUG 2 6,98 €

Carlsberg Beer 13,99 €

Dell 6,99 €

Apollinaris Classic 4,99 €

Freibier 9,99 €

Oranienburg · Germendorfer Allee 35
Leesebruch · Eichenallee 7

Klassisch schön vom größten deutschen Hersteller

Doppelstabmatte / einfache Stabmatte

HERAS ADRONIT

Wir beraten Sie gern!
Ihre Kathrin Langermann

Der Zaun mit der
Saarlandstraße 54 • 16515 Oranienburg • Telefon: 03301 – 688 666

Die Hennigsdorfer Herzsportgruppen trainieren vor Ort immer mittwochs zwischen 15.45 und 18.45 Uhr in der Sporthalle der Adolph-Diesterweg-Oberschule in Hennigsdorf, Schulstraße 9. Die Oranienburger Herzsportler kommen immer montags zwischen 16.30 und 19.30 Uhr in der Friedrich-Wolf-Grundschule im Ortsteil Lehnitz, Dianastraße 13, zusammen

Hotel & Gasthof Klosterheide

Für Ihren idyllischen Kurzurlaub, romantischen Ausflug in's Grüne oder Ihre Hochzeit/Familienfeier

Klosterheider Str. 10-11 • 16835 Lindow
Tel.: 033933/89310
www.hotel-klosterheide.de • tägl. geöffnet

Sonnenfenster	Glücksymbol	wörtliche Belegstelle	eiszeitlicher Höhenzug	Skat ausdruck	Fernsehen (Abk.)	zollfreie Exportgeschäfte	Gesetzwidrigkeiten
			6	Treuebruch			2
europ. Fußballbund (Abk.)	Geheimgericht					Kindertagesstätte (Kw.)	französisch: dich
3							
Blumenrabatt		also (latein.)				Vorgesetzter	kroat. Gebietsvorsteher (Mz.)
Windschattenseite						US-Basketball-Liga (Abk.)	1
kleine Brücke	deutsche Vorsilbe					niederdeutsch: das	
						Fluss in Peru	
eigen-sinnig				zeichnen			4

die Herzsportgruppen in Oranienburg und Hennigsdorf durch eine gemeinsame Initiative der Oberhavel Kliniken GmbH und des Sportvereins Stahl Hennigsdorf e.V. ins Leben gerufen. Inzwischen sind in beiden Gruppen über 160 Teilnehmer aktiv, die durch ein Team von Therapeuten und Ärzten betreut werden. Für herzkranken Patienten ist der Herzsport ein gutes In-

Gartenkunst

■ Kremen (WS). Zum Dia-Abend mit Wilfried Karl „Die Gartenkunstwerke des Fürsten Pückler“ wird am 22. Oktober um 19.30 Uhr in den Vortragsraum H 03 der Rehaklinik (Sana-Klinik Sommerfeld) eingeladen. Patienten frei, Gäste 2,50 Euro.

Fensterreinigung

Lutz Weimann Dienstleistungen

Fliederweg 3
16761 Hennigsdorf
Tel.: 0 33 02 / 86 99-0
Fax: 0 33 02 / 86 99-20

Grünanlagenpflege

Lutz Weimann Dienstleistungen

Fliederweg 3
16761 Hennigsdorf
Tel.: 0 33 02 / 86 99-0
Fax: 0 33 02 / 86 99-20

WochenSpiegel

info.ora
@wochenspiegel-brb.de

Schwanger?

■ **Oranienburg (WS).** Wenn eine Frau schwanger wird, ob gewollt oder ungewollt, kommen viele Fragen auf, mit denen sie sich auseinandersetzen muss. Was kommt auf mich oder uns zu? Welche finanzielle Unterstützung kann ich beantragen? Wann sag ich's meinem Arbeitgeber? Wie lange kann oder sollte ich in Elternzeit gehen? Wie ist das mit dem Elterngeld? Was braucht man eigentlich alles für ein Kind? Antworten auf diese und viele andere Fragen bekommen Schwangere, ihre Angehörigen und auch Eltern junger Kinder bei einer Beratung in der DRK-Schwangerenberatungsstelle im Bürgerzentrum Oranienburgs, Albert-Buchmann-Str. Bei einem in etwa einstündigen Gespräch, wird individuell zur Familiensituation von unseren Sozialpädagoginnen beraten. Als Partner der Bundesstiftung "Mutter und Kind - Schutz des ungeborenen Lebens" sind wir Ansprechpartner und Helfer bei der Antragstellung finanzieller Hilfen für die Babyerstattung. Desweiteren sind wir Teil eines professionellen Netzwerks von Beratungsstellen und können im Bedarfsfall zum Beispiel zur Familienberatungsstelle weitervermitteln. Außerdem sind wir erste Anlaufstelle für Frauen mit postpartalen Depressionen. Also der Depression, die, anders als der "Babyblues", nicht von allein verschwindet und schwere Auswirkungen auf die Mutter-Kind-Bindung haben kann. Wenn die Mutter selbst oder auch Familienangehörige vermuten, dass die Mutter darunter leidet, sollten sie sich so schnell wie möglich Hilfe holen, zum Beispiel in unserer Beratungsstelle. Wir sind also nicht nur vor der Geburt für Familien da, sondern begleiten auch danach.

Kontakt: 03301 20 19 45.

■ **Oranienburg (WS).** In den folgenden Tanz- und Gymnastikkursen gibt es noch freie Plätze an der Volkshochschule:
 Ballett für Anfänger (N2912205). Der Kurs startet am Freitag, den 18.10.2013 von 19:00 Uhr-20:30 Uhr im

Spiegelsaal in der Turnhalle des Louise-Henriette-Gymnasiums. Der Kurs hat 6 Termine. Die Teilnehmergebühr beträgt 49,04 €.
 Modern Dance (N2912206). Dieser Kurs findet am Wochenende 26./27.10.2013 jeweils von 10:30-13:45 Uhr im

Spiegelsaal der Turnhalle des Louise-Henriette-Gymnasiums statt. Die Kursgebühr beträgt 34,36€.
 Tanz trifft Pilates - Power Aufbauyogymnastik (N3204014) in Mühlenbeck! Der Kurs startet am Donnerstag von 18:00-19:30 Uhr mit 7 Terminen in

der Sporthalle der Gesamtschule. Die Gebühr beträgt 85,74 €.
 Italienisch für die Reise (N49A1101) startet am Samstag, den 19.10.2013 von 10:00-14:00 Uhr in der KVHS, Havelstraße 18, Oranienburg. Der Kurs hat 6 Termine und

die Teilnehmergebühr beträgt 65,-€.
 Lese- und Rechtschreibschwäche (LRS) und/oder Rechenschwäche rechtzeitig erkennen (N1703004) Ein Angebot für Eltern, Hortmitarbeiter und alle, die mit Kindern arbeiten

bzw. Hausaufgaben betreuen. Der Kurs hat 2 Termine: Mittwoch, den 23.10. sowie den 30.10. jeweils von 19:00-20:30 Uhr, in der Kreisvolkshochschule in Oranienburg, Raum 7. 13,-€. Weitere Kurse: Kontakt: 03301/671070, -74, -75 und -77, außer montags

Shoppern im 50er-Jahre Takt

20. Oktober, 13-18 Uhr: verkaufsoffener Sonntag im Clou

Willkommen zur Zeitreise in die Wirtschaftswunderjahre: am kommenden Sonntag, dem 20. Oktober, von 13 bis 18 Uhr, im Einkaufszentrum „Der Clou“ in Berlin-Reinickendorf!

Die Geschäfte des Centers am Kurt-Schumacher-Platz präsentieren die schönsten Angebote, allerorten ist gute Laune angesagt, der Herbst malt die Natur in den herrlichsten Farben - der kommende Sonntag könnte nicht schöner sein. Im Clou lädt man alle Kunden und Besucher zum Shoppen im 50er-Jahre-Takt ein. „Schuld war nur der BossaNova... Immer wieder sonntags... Tulpen aus Amsterdam...“ Hinter den Kulissen von Paris... Simone und ihr flotter Dreier lassen im Center mit Witz und Charme die Musik der Wirtschaftswunderzeit, des Swing und

Rock'n'Roll wieder aufleben. Die Band ist mit so viel Elan und Können ausgestattet, dass ihre Fangemeinde stetig wächst. Am verkaufsoffenen Sonntag stehen im Clou sensationelle Musiker hinter dem Mikrofon, die es mit viel Leidenschaft schaffen, das Publikum in ihren Bann zu ziehen.

20.10: Parken kostenlos

Und weil man bei so viel guter Musik schnell die Zeit vergisst und dabei nicht an seine Parkgebühren denken soll, ist das Parken an diesem Tag kostenlos.

26.10: Aktion „FahRad...“

Alle Radfahrer sollten sich Sonnabend, den 26. Oktober, vormerken. Das Fahrrad zählt zu einem wichtigen Fortbe-

wegungsmittel in fast allen Altersstufen. Ob ein Ausflug ins Grüne mit der ganzen Familie oder tagtäglich zur Arbeit, in die Schule oder zu Freunden - das Fahrrad sorgt auf einfache Weise für mehr Mobilität. Die Landesverkehrswacht Berlin e. V. führt an diesem Tag im Clou das Bundesprogramm „FahRad... aber sicher!“ durch. Inhalt und Ziel dabei ist, über verkehrssicheres Radfahren zu informieren, Unfallrisiken deutlich zu machen und praktische Hilfe anzubieten.

Himmelsbäckerei

Zum Plätzchenbacken in der Adventszeit lädt die Himmelsbäckerei ein. Anmeldebeginn ist ab 01. November, 9 Uhr, persönlich im Büro des Center-Managements oder unter ☎ 030/4957058. sabka





Tanz & Gloria...

Die schönste Musik aus den 50er & 60er Jahren mit den großen Hits der Wirtschaftswunder- und Rock 'n' Roll-Ära. Von Pigalle bis Downtown, vom Twist bis zum Rock Around The Clock...

Live:
Simone & ihr Flotter Dreier
 im Clou am **verkaufsoffenen Sonntag**, dem 20. Oktober, von 13:00 bis 18:00 Uhr.

Gebührenfreies Parken!

Zum Clou:
 U6, Bus: M21, X21, 122, 125, 128, 221. Taxi. 500 Parkplätze
 Kunden-Hotline: 030 / 495 70 58
 www.derclouberlin.de



DER CLOU
 EINKAUFSZENTRUM
 am Kurt-Schumacher-Platz

Besser leben. KW 42 Gültig ab 16.10.2013

REWE

rewe.de/hungrigaufneues

Heute bekomme ich mehr für viel weniger.

BLEIB HUNGRIG AUF NEUES.

Niederlande/Belgien:
Rispetomaten
Kl. I
1 kg

0,99

AKTIONSPREIS

Deutschland/Polen:
Blumenkohl
Kl. I
St.

0,69

AKTIONSPREIS

Rama
Brotaufstrich
(1 kg = 1.98)
500-g-Becher

0,99

AKTIONSPREIS

Sensationspreis der Woche.

Mars, Twix oder Snickers Multipack 5er (100 g = 0.44-0.49)
5 x 45-50-g-Pckg.

1,11 €

Ihr Preisvorteil: 41%!

Landliebe
Sahnepudding oder Milchreis versch. Sorten, (100 g = 0.29)
150-g-Becher

0,44

Ihr Preisvorteil: 41%!

Original Wagner
Steinofen Pizza, Pizzas oder Flammkuchen versch. Sorten, tiefgefroren, (1 kg = 4.37-6.64)
250-380-g-Pckg.

1,66

Ihr Preisvorteil: 35%!

Kochschinken
Altberliner Art
100 g

1,19

AKTIONSPREIS

Kasseler Nacken
ohne Knochen, am Stück
1 kg

5,99

AKTIONSPREIS

Knorr Fix
versch. Sorten, (100 g = 0.49-1.88)
26-100-g-Btl.

0,49

Ihr Preisvorteil: 37%!

Valensina
Saft versch. Sorten, aus Fruchtsaftkonzentrat
1-l-PET-Fl.

1,00

Ihr Preisvorteil: 39%!

Jacobs
Meister-röstung oder Onko Klassisch gemahlener Bohnenkaffee, (1 kg = 6.66)
500-g-Pckg.

3,33

AKTIONSPREIS

Coca-Cola
koffeinhaltig, (1 l = 0.56)
2-l-PET-Fl. zzgl. 0.25 Pfand

1,11

AKTIONSPREIS

Rotkäppchen
Flaschengärung Riesling Sekt (1 l = 5.32)
0,75-l-Fl.

3,99

Ihr Preisvorteil: 20%!

In vielen Märkten Mo. - Sa. von 7 bis 22 Uhr für Sie geöffnet. Bitte beachten Sie den Aushang am Markt.

Angebote gültig bei REWE und REWE CITY.

www.rewe.de

Druckfehler vorbehalten. Abgabe nur in haushaltsüblichen Mengen. Aktionspreise sind zeitlich begrenzt. Verkauf nur solange der Vorrat reicht.

REWE Markt GmbH, Domstr. 20 in 50668 Köln, Namen und Anschrift der Partnermärkte finden Sie unter www.rewe.de oder der Telefonnummer 0221 - 177 397 77.

LESERBRIEFE

Gutscheinsystem abschaffen

■ Vor dem Hintergrund, dass im Landkreis Havelland zum Jahresende das Gutscheinsystem für Asylbewerberinnen und Asylbewerber abgeschafft wird, fordert der Bundestagsabgeordnete der LINKEN Harald Petzold Landrat Karl-Heinz Schröter auf, dem Beispiel seines Amtskollegen aus Rathenow zu folgen. "Die rot-rote Landesregierung hat die Landkreise ebenfalls schon seit längerem dazu ermutigt, zur Praxis der Geldleistungs-Auszahlung überzugehen. Im Kreistag gibt es

darüber hinaus dazu einen klaren Beschluss. Wenn Oberhavel nicht irgendwann völlig isoliert dastehen will, sollte sich der Landkreis jetzt dazu entschließen, es dem Nachbarlandkreis gleichzutun.", so Petzold weiter. Er kündigte Gespräche mit der Kreistagsfraktion an, um seine Forderung mit einer entsprechenden Initiative der LINKEN im Kreistag zu untersetzen.

Ralf Wunderlich
Geschäftsführer
DIE LINKE, Oberhavel

Bahn macht mobil?

■ „Die Bahn macht mobil“ - Kriterien verständigt, die der Umbau des Bahnhofes erfüllen muss. 1. Der Bahnhof Velten muss barrierefrei sein! Jeder Velte-ner Bürger hat ein Anrecht auf Zugang zum Nahverkehr. Und der barrierefreie Zugang muss von beiden Seiten gewährleistet sein. Allein ein barrierefreier Zugang vom Bahnhofsvorplatz aus, reicht nicht. 2. Der Bahnhof Velten muss überdacht bleiben. Mit dem Aufstellen von 2 oder 3 Wartehäuschen können wir uns nicht zufriedenstellen. 3. Bahnreisende haben ein Anrecht auf ein aussagekräftiges Informationssystem. Wann fährt von welchem Bahnsteig welcher Zug in welche Richtung? Dass muss ohne viel Ortskenntnis schnell sichtbar sein. 4. Der Umbau des Veltener Bahnhofes muss technisch so realisiert werden, dass einem späteren Wiederanschluss Velten an das Berliner S-Bahn-Netz nichts im Wege steht!

Kriterien verständigt, die der Umbau des Bahnhofes erfüllen muss.

1. Der Bahnhof Velten muss barrierefrei sein! Jeder Velte-ner Bürger hat ein Anrecht auf Zugang zum Nahverkehr. Und der barrierefreie Zugang muss von beiden Seiten gewährleistet sein. Allein ein barrierefreier Zugang vom Bahnhofsvorplatz aus, reicht nicht. 2. Der Bahnhof Velten muss überdacht bleiben. Mit dem Aufstellen von 2 oder 3 Wartehäuschen können wir uns nicht zufriedenstellen. 3. Bahnreisende haben ein Anrecht auf ein aussagekräftiges Informationssystem. Wann fährt von welchem Bahnsteig welcher Zug in welche Richtung? Dass muss ohne viel Ortskenntnis schnell sichtbar sein. 4. Der Umbau des Veltener Bahnhofes muss technisch so realisiert werden, dass einem späteren Wiederanschluss Velten an das Berliner S-Bahn-Netz nichts im Wege steht!

Paul Niepalla,
SPD Ortsverein Velten



Im Herbst startet vielerorts die Jagdsaison: Gehen die Jäger gemeinsam auf die Pirsch, steht für sie die Sicherheit immer an erster Stelle. Foto: Privat

Start in die Jagdsaison
Sicherheit steht an erster Stelle

■ OHV (WS). Mit dem Herbstanfang verbindet man besonders in ländlichen Regionen auch den Beginn der Jagdsaison. Nun häufen sich die Termine, an denen Jäger wieder gemeinsam auf die Pirsch gehen. Aber wie erfahren Spaziergänger und Sportler von geplanten Jagden? Worauf muss man achten, um sicherzustellen, dass man zu Jagdzeiten entspannt Pilze sammeln oder mit dem Pferd ausreiten kann? Die Initiative Natürlich Jagd gibt hilfreiche Tipps. Mit dem Aufstellen von Informationsschildern bereits vor der geplanten Jagd bieten Jäger Anwohnern oder Spaziergängern im Umfeld die Möglichkeit, ihre Freizeit an dem jeweiligen Datum zu gestalten. Auch ein Blick in

die Lokalzeitung verrät oft, dass in naher Zukunft eine Jagd geplant ist. Am Tag der Jagd weisen Warnschilder oder Grenzposten an den Straßen Autofahrer darauf hin, ihren Fahrstil der Jagd entsprechend anzupassen. Auch sollten insbesondere Hundebesitzer bei Spaziergängen in der Nähe des jagten Gebiets darauf achten, die gekennzeichneten Wege nicht zu verlassen und den Hund anzuleinen. In sogenannten befriedeten Bezirken, wie beispielsweise auf Friedhöfen oder in Kleingartenanlagen, entstehen vor der geplanten Jagd zwischen Jägern und Anwohnern. Diese Areale werden von Jägern mit spezieller Erlaubnis der Jagdbehörde bejagt.

Ziel ist meist die Schadwildbekämpfung etwa von Tauben oder Kaninchen. Die beauftragten Jäger engagieren sich dafür, dass weniger Kaninchen die Grabbeplantungen fressen oder auf Urnenwiesen Baue graben. In den Stadtgebieten fehlen oft die natürlichen Fressfeinde des Schadwilds, wodurch es sich schneller vermehren kann. Möglichkeiten, die Mitmenschen über den Jagdtermin in Kenntnis zu setzen. Es ist also nur zu empfehlen, diese Informationen als passiv Beteiligter entsprechend aufzunehmen. So kann man rechtzeitig von einer geplanten Jagd erfahren und Überraschung oder Beunruhigung vorbeugen. Weitere Infos auf www.naturlich-jagd.de

Konzert in der Villa
Kammermusikfreunde laden ein

■ Birkenwerder (WS). Zu einem romantischen Konzertabend bei Kerzenschein laden die Kammermusikfreunde der Villa Weigert am 19. Oktober um 20 Uhr in den Salon der Villa Weigert ein. Georg Arzberger (Deutsche Oper Berlin) spielt Soloklarinette, begleitet von Lydia Maria Bader am Flügel. Gespielt werden Werke von C. Saint-Saëns, F. Liszt, R. Schumann, E. Granados, C. M. von Weber. Das Duo Lydia Maria Bader/Georg Arzberger besteht seit mehr als 10 Jahren, seit es beim Bundeswettbewerb Jugend musiziert 2001 den 1. Preis mit Höchstpunktzahl und zahlreichen Sonderpreisen gewann. Die Stipendiaten der Deutschen Stiftung Musikleben konzertieren seitdem regelmäßig im In- und Ausland. Aus den jungen Talenten sind Künstler in Spitzenpositionen geworden: Georg Arzberger schloss er seine Studien an der Hochschule für Musik "Franz

Liszt" in Weimar ab. Der mit diversen Förderpreisen im In- und Ausland ausgezeichnete Klarinetist spielte zuerst in der Vogtlandphilharmonie Greiz-Reichenbach, war Mitglied in der Jungen Deutschen Philharmonie. Im Januar 2006 fand er seine musikalische Heimat im Orchester der Deutschen Oper Berlin, spielt er aber auch regelmäßig in der Staatsoper Hamburg, der Semperoper Dresden und dem Deutschen Symphonieorchester Berlin. Seit 2010 ist Lehrbeauftragter am Leopold Mozart Zentrum der Universität Augsburg. Lydia Maria Bader: Leidenschaft - Innigkeit - Temperament. Dies sind nur einige Attribute, mit denen die Auftritte von der jungen Pianistin von der Presse bedacht werden. Der "Superstar im Klassikhimmel" (Fokus) ist ein gern gesehener Gast in vielen Ländern Europas und Asiens. Karten unter: 03303/598455



Duo Bader gastiert in der Villa Weigert Foto:privat

www.gartendiscounter.de
Gültig bis 22.10.2013

GARTEN KÖNIG

Gartenhaus der Woche

Wandstärke 28 mm

999,-

Das Raumwunder

Blockhaus „Norwegen“ 4 x 4 m statt 1399,-
Breite 400 cm x Tiefe 400 cm, Wandstärke ca. 28 mm, Vordach ca. 45 cm, 1 verglaste Doppeltür, 1 Doppelfenster, inkl. Dach und Fußboden aus OSB

Wandstärke 28 mm

599,- 699,-

Gerätehaus „Montreal“ statt 999,-
Breite 250 cm x Tiefe 220 cm, Wandstärke 28 mm, 1 verglaste Doppeltür, inklusive Dach und Fußboden aus OSB

Gerätehaus „Toronto“ statt 1149,-
Breite 300 cm x Tiefe 250 cm, Wandstärke 28 mm, 1 verglaste Doppeltür, mit Dach und Fußboden aus OSB

Gerätehaus „Ontario“ statt 1299,-
Breite 300 cm x Tiefe 300 cm, Wandstärke 28 mm, 1 verglaste Doppeltür, mit Dach und Fußboden aus OSB

Der Mega-Deal!

Nur diese Woche

Vergleichen Sie die Qualität!

33,33

45% gespart!

Megastabiler Bohlenzaun „Tytus“ statt 59,99*
extrem starke Bohle 16 mm stark/14 cm breit, alle Bohlen geschraubt, Breite 180 cm x Höhe 180 cm, gerade oder mit Rundbogen, kdi

Wandstärke 28 mm

17,99

Dichtzaun gerade „Multi“
Breite 180 x Höhe 180 cm, Kesseldruckimprägniert, Abbildung ähnlich, statt 39,99*

Vorgartenzaun „Domizil“
Breite 180 x Höhe 90 cm, Kesseldruckimprägniert, Rahmen 45 x 45 mm

17,99

Dichtzaun gerade „Multi“
Breite 180 x Höhe 180 cm, Kesseldruckimprägniert, Abbildung ähnlich, statt 39,99*

Vorgartenzaun Aktion

5,55 6,66

Vorgartenzaun „Friesenzaun“ statt 16,99*
Breite 180 cm x Höhe 70 cm, gerade, kdi

17,99

Doppel-KVH-Carport
KVH komplett, aus fast astreinem Konstruktionsvollholz, sehr hochwertige Ausführung, Breite 6 Meter x Tiefe 5 Meter, mit 5 m langen Trapez-PVC-Platten in klar, inkl. Schrauben, Bodenbefestigung gegen AP erhältlich

50% gespart!

24,99

statt 59,99*
Dichtzaun „Kiel“
Breite 180 cm x Höhe 180 cm, Rahmenstärke 45 x 45 mm, kdi
auch als Vorgartenzaun erhältlich Breite 180 cm x Höhe 90 cm

19,99

statt 29,99*
Vorgartenzaun „Domizil“
Breite 180 x Höhe 90 cm, Kesseldruckimprägniert, Rahmen 45 x 45 mm

17,99

Dichtzaun gerade „Multi“
Breite 180 x Höhe 180 cm, Kesseldruckimprägniert, Abbildung ähnlich, statt 39,99*

Vorgartenzaun Aktion

5,55 6,66

Vorgartenzaun „Friesenzaun“ statt 16,99*
Breite 180 cm x Höhe 70 cm, gerade, kdi

Sonderaktion!

nur **0,99** lfd. mtr.

Terrassendiele Douglasi
fein und grob geriffelte Kombi-Terrassendiele zur hochwertigen Terrassengestaltung, B-Sortierung

28 x 145 x 2000 mm 1,98
28 x 145 x 3000 mm 2,97

Baupfähle
Kesseldruckimprägniert

spitz, 4,6 x 150 cm 1,49
spitz, 7 x 200 cm 3,49
spitz, 7 x 250 cm 3,99

ab 1,49

10% Rabatt bei Bestellung dieser Woche

1699,-

Exklusive Terrassenüberdachungen aus Aluminium
Farben: anthrazit oder creme-weiß, formschöne, kräftig dimensionierte Aluminiumprofile in Longlife-Plus Qualität, garantiert rostfrei, innenliegende Dachrinne, Fallrohr im Pfosten dadurch nicht sichtbar, inklusive Polycarbonat-Doppelstegplatten 16 mm stark, in klarer Optik oder opal. Auch auf genaues Maß lieferbar. Fachgerechte Montage und Lieferung gegen Aufpreis erhältlich. 10 Jahre Herstellergarantie!

Breite 300 x Tiefe 250 cm 1.329,-	Breite 500 x Tiefe 350 cm 2.099,-
Breite 300 x Tiefe 300 cm 1.449,-	Breite 500 x Tiefe 400 cm 2.299,-
Breite 300 x Tiefe 350 cm 1.549,-	Breite 600 x Tiefe 250 cm 1.999,-
Breite 400 x Tiefe 250 cm 1.599,-	Breite 600 x Tiefe 300 cm 2.199,-
Breite 400 x Tiefe 300 cm 1.649,-	Breite 600 x Tiefe 350 cm 2.399,-
Breite 400 x Tiefe 350 cm 1.699,-	Breite 600 x Tiefe 400 cm 2.599,-
Breite 400 x Tiefe 400 cm 1.799,-	Breite 700 x Tiefe 250 cm 2.199,-
Breite 400 x Tiefe 450 cm 1.899,-	Breite 700 x Tiefe 300 cm 2.399,-
Breite 500 x Tiefe 250 cm 1.799,-	Breite 700 x Tiefe 350 cm 2.699,-
Breite 500 x Tiefe 300 cm 1.999,-	Breite 700 x Tiefe 400 cm 2.899,-

Garten König GmbH • Sitz der Gesellschaft: 26122 Oldenburg • HRB 205287

16515 Oranienburg • Walther-Bothe-Str. 90

Auf dem ehemaligen McGarden-Gelände • Telefon: 0 33 01/577 55 50 • Oranienburg@der-gartenkoenig.de

Öffnungszeiten: Montag – Freitag: 9.00 – 18.00 Uhr • Samstag: 9.00 – 14.00 Uhr

*Unverbindliche Preisempfehlung des Herstellers. Alles Abholpreise ohne Dekoration. Abb. können vom Original abweichen. Alle Maße sind Ca.-Maße. Technische Änderungen und Irrtümer, sowie Farbabweichungen vorbehalten. Alle Häuser sind unbehandelte Bausätze. Nur solange der Vorrat reicht.



3. KÜRBISFEST IN KREMMEN

19. – 20. OKTOBER 2013



Alles rund um den Kürbis

Kürbisfest am 19. und 20. Oktober

■ **Kremmen (mes).** Der Herbst steht bereits mächtig auf der Leiter und lockt mit seinen Besonderheiten. Eine davon dürfte das Kürbisfest im Scheunenviertel sein, das wieder vom Scheunenviertelverein organisiert wird. Neben dem Erntefest ist es wieder ein besonderer Höhepunkt für alle Einwohner wie auch Besucher. Am Wochenende des 19. und 20. Oktober gibt es jede Menge Aktivitäten für alle, die sich im schönen Ambiente des geschmückten Scheunenviertels umschauen und unterhalten lassen wollen. Alles dreht sich dabei rund um den Kürbis. Eine tolle Kürbisausstellung ist da mit Sicherheit der absolute Hingucker. Zugleich werden die Besucher beraten, was man eigentlich mit welchem Kürbis so machen

startet. Dort angekommen kann man anschließend bei Musik um die Feuerschale sitzen, sich unterhalten und Stockbrot backen.

Wer bringt den schwersten Kürbis mit?

Am Samstag und Sonntag geht es dann jeweils um 11 Uhr los. Alle Scheunen sind geöffnet und bieten gastronomische Köstlichkeiten, die sich natürlich auch mit dem Thema Kürbis beschäftigen. Zwischen den Scheunen herrscht buntes Markttreiben. Im hinteren Teil des Scheunenviertels findet ein Trödelmarkt statt. Kinderbasteln, -schminken, ein Bungee-Trampolin sowie Wasserbecken mit begehbaren Riesenwasserbällen sind vor Ort. Die Trecker-Kerls laden Kinder zum Mitfahren auf der Förderband-

Aktion vom Jugendclub Kremmen. Wer hat den dicksten und schwersten Kürbis? Es sind alle aufgerufen, sich an diesem Wettbewerb zu beteiligen. Dem Sieger winken 100 Euro. Der Zweitplatzierte darf sich auf 50 Euro freuen. Ausgewogen werden die mitgebrachten Kürbisse am Sonntag um 15 Uhr. Da darf man gespannt sein. Preise zu gewinnen gibts auch für alle beim Schätzen des Gewichts eines Kürbisses. Wer wird mit seiner Schätzung am dichtesten dran sein? Am Samstagabend findet in der „Süßen Scheune“ ab 19 Uhr Tanz bei einer zünftigen Kürbisparty statt. In der Scheune „Coldehorn“ findet am Sonntag ein Schaukochen zum Thema Kürbis statt.



Das Programm im Überblick

- | | |
|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| <p>Freitag, 18. Oktober
18 Uhr Laternenumzug ab Kita „Rhinstrolche“ ins Scheunenviertel</p> <p>Samstag, 19. Oktober ab 11 Uhr
Kürbisse schnitzen
Kürbis-Ausstellung
Kürbis-Olympiade
Kürbisgewicht schätzen
Marktstände
Trecker-Kerls
Kinderkarussell
Kinderschminken
Ponyreiten
Bungee-Trampolin
Trödel- und Handwerkermarkt</p> | <p>Kürbis-Party ab 19 Uhr in der „Süßen Scheune“</p> <p>Sonntag, 20. Oktober ab 11 Uhr
Kürbis-Ausstellung
Rummel mit Kinderkarussell
Marktstände
Prämierung der größten Kürbisse
ab 14 Uhr
Kochvorführung im Coldehorn
Ponyreiten
Bungee-Trampolin
Trecker-Kerls
Trödel- und Handwerkermarkt</p> |
|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|



Jens Schmidt
Stubbenfräsen · Mulchen · Lohnarbeit
Flächenfräsung
Eichstädter Chaussee 13 · 16727 Oberkrämer · OT Vohlfanz
Tel. 03304.20 72 03 · 0160.150 55 26

kann. Schließlich gibt es Hunderte Sorten. Der Auftakt zum Kürbisfest findet bereits am Freitag 18. Oktober statt, wenn um 18 Uhr der Laternenumzug von der Kita „Rhinstrolche“ unter musikalischer Begleitung in Richtung Scheunenviertel

Schleppes ein. Zudem bieten sie leckere Kürbissuppe an. Viele Aktivitäten locken auch zum Mitmachen. So wird es ein großes Halloweenkürbisschnitzen geben, bei dem sich Groß und Klein beteiligen können. Schnitzmesser sind vorhanden. Betreut wird die

Also: Dabei sein und den Herbst richtig feiern! So schön wird er in diesem Jahr nicht wieder.

WO? Scheunenviertel Kremmen Scheunenweg 29

Wann? Sonnabend und Sonntag 19. - 20. Oktober



SIRIUS
Hunde- & Katzenpension

Weil Tierbetreuung Vertrauenssache ist!

16766 Kremmen/OT Hohenbruch
Neuhof-Siedlung 10
Tel.: 0 33 051 - 25 396
oder 0177 - 229 76 96
www.sirius-hundepension.de

Das kleine Burger-Restaurant

Burger und mehr...

Jeden Montag ab 16 Uhr im historischen Scheunenviertel

16766 Kremmen seit 2013
Scheunenweg 10/11
Telefon: 0170 21 29 135

Bestattungshaus

ROLAND WEGENER

ERLEDIGUNG ALLER FORMALITÄTEN
16766 Kremmen, Mühlenstr. 9, ☎ 033055/7 04 34

Wir ♥ Lebensmittel.

Besuchen Sie unseren Stand am Sonntag im Scheunenviertel ... mit frischem Kürbisbrot und bei gutem Wetter mit Wabbelberg für alle Kinder!

Schloßdamm 6
16766 Kremmen
033 055 - 70 117

Wir sind für Sie da: Montag bis Samstag 8 - 20 Uhr

Andreas Kretzschmar

Ihr Spezialist im Bereich:

→ Hausratversicherung	→ Kfz-Versicherung
→ Haftpflichtversicherung	→ Rechtsschutzversicherung
→ Gebäudeversicherung	→ Bausparen

Grabenstr. 35 · 16766 Kremmen
Mobil: 01 63 / 7 78 00 33
Tel.: 03 30 55 / 22 34 66
E-Mail: andreas.kretzschmar@basler.de

Kleintierpraxis

Dr. Claudia Geschke

Tel: 033055/238069 Am Markt 21
Fax: 033055/238068 16766 Kremmen
info@tierarzt-kremmen.de www.tierarzt-kremmen.de

Ganztägige Terminsprechstunden Mo - So!
Sprechstunden ohne Termin:

Mo, Di, Do, Fr, So : 10 - 11 Uhr u. Mo + Fr: 16 - 17 Uhr

Wir behandeln: Haustiere, Vögel, Terrarientiere, Minischweine

Vergesslich

Wo stand noch gleich der Wagen?

■ (ampnet). Zwei von drei Deutschen haben sich schon gefragt, wo sie ihren fahrbaren Untersatz abgestellt haben. Nur vier von zehn Bundesbürgern geben an, immer genau zu wissen, wo das Auto steht. Männer merken sich den Stellplatz nach eigenen Angaben häufiger als Frauen (45 Prozent vs. 37 Prozent). Fünf Prozent der Deutschen haben ihr Auto schon einmal länger als 30 Minuten gesucht oder erst mit fremder Hilfe wiedergefunden. Zu den Ergebnissen kommt eine Umfrage der Aachen-Münchener Versicherung unter 1000 Bundesbürgern, durchgeführt im August 2013. Bei 14 Prozent der gelegentlichen Autosucher tritt das Phänomen häufig

auf Großparkplätzen oder in Tiefgaragen auf. Neun Prozent verlieren den Orientierungssinn schnell in fremden Umgebungen, was nicht verwunderlich ist.

AUTO-LACKIERUNG
Autodiensitz
Chausseestr. 8-9
16515 Oranienburg
Tel.: 03301-853727 * Fax: -29

Fünf Prozent der Frauen und drei Prozent der Männer parken bewusst immer auf den gleichen Parkplätzen. Wenn der Stammplatz vor der Haustür, am Arbeitsplatz oder beim Supermarkt beunter 1000 Bundesbürgern, durchgeführt im August 2013. Bei 14 Prozent der gelegentlichen Autosucher tritt das Phänomen häufig



Guter Grund zum Feiern

Bergfelder Autohaus Gebr. Petzke seit 20 Jahren

■ **Bergfelde (mes)**. Ein Dankeschön an alle Kunden wardie Feier im Autohaus Petzke anlässlich des 20. Jubiläums. Sie fand am vergangenen Sonnabend statt und lockte mit zahlreichen Aktivitäten, Getränken und einem kostenlosen leckerem Partyservice. Besucher konnten sich im Autohaus umschauen und informieren. „Ein Dankeschön an alle Gäste, die mit zahlreichen Geschenken zu uns kamen möchte ich im Namen des gesamten Teams aussprechen. Vielen Dank auch beim Gasthaus „Zur Waage“ für das Catering sowie dem DJ“, so Alexandra Gappa.

Die typenoffene Meisterwerkstatt wurde im Jahre 1993 von den Brüdern Eckhard, Fred und Siegfried Petzke gegründet. Anfangs reine Kfz-Werkstatt mit angeschlossener Fahrzeughandel, wuchs die Firma im Laufe der Jahre zu einem standhaften mittelständischen Unternehmen. Nach der Umstrukturierung des im Jahre 1999 ist das Haus auch Hyundai-Partner. Für die Wartungs- und Inspektionsintervalle sowie für die Fehler-

suche, unabhängig vom Fahrzeughersteller, steht modernste Diagnosetechnik zur Verfügung. Nachdem zwei der Brüder das Autohaus verlassen hatten, führte Eckhard Petzke die Geschäfte bis zu seinem plötzlichen viel zu frühen Tod im Jahre 2006 mit der angestellten Geschäftsführerin Alexandra Gappa. Die Geschäftsführerin Alexandra Gappa leitet das Autohaus heute mit Sebastian Petzke, dem Sohn von Eckhard Petzke, der nach seiner Ausbildung und Meisterschule seit 2006 auch Inhaber des Autohauses ist. Neben Sebastian Petzke sind noch die Meister André Behr und Thomas Schiefer tätig. Bis zu dreimal täglich wird das Autohaus mit Ersatzteilen beliefert, um schnell, flexibel und preisbewusst bei anstehenden Reparaturen arbeiten zu können. Die Kunden werden selbstverständlich vor Reparaturbeginn über die anfallenden Kosten informiert und erhalten einen schriftlichen Kostenvoranschlag. Neben dem

typenoffenen Meisterbetrieb gibt es zudem eine eigene Karosserieabteilung, die seit 20 Jahren eng mit einer Lackiererei zusammen arbeitet. Kostenvoranschläge oder Unfallgutachten werden im eigenen Haus erledigt, bei Bedarf wird den Kunden auch ein Ersatzwagen bereitgestellt. Auch bei der Abwicklung versicherungstechnischer Leistungen wird der Kundschaft gern mit Rat und Tat geholfen. Dem Autohaus gehören derzeit acht Mitarbeiter an. Regelmäßige Schulungen und Weiterbildungen garantieren kompetente Arbeit auf höchstem Niveau im Sinne der Kundschaft. Auf dem Gelände des Autohauses Gebr. Petzke befindet sich seit 2008 ein amtlich anerkannter Kfz-Prüfstützpunkt der GTÜ, welcher vom Ingenieurbüro Hagen Hasselberg geführt wird.

Kontakt:
Autohaus Petzke
Birkenwerderstr. 1
16562 Bergfelde
Tel.: 03303/50 14 96
www.petzke.hyundai.de

Arbeiten am Havelarm

VW fördert Hochwasserschutz

■ (ampnet). Der Volkswagen-Konzern hat acht gemeinnützige Organisationen mit insgesamt zwei Millionen Euro bei der Hochwasserhilfe unterstützt. Der ursprüngliche Havelarm Schliepenlanke entstand vor rund 110 Jahren beim Bau der Neuen Schleuse, als die Havel an dieser Stelle begradigt wurde, um den damals langen Schleppzügen die Passage zu erleichtern. Das Gewässer wurde dabei durch einen Damm von dem Fluss abgetrennt und verschlammte seitdem zunehmend.

Der Volkswagen-Konzern hat acht gemeinnützige Organisationen mit insgesamt zwei Millionen Euro bei der Hochwasserhilfe unterstützt. Der ursprüngliche Havelarm Schliepenlanke entstand vor rund 110 Jahren beim Bau der Neuen Schleuse, als die Havel an dieser Stelle begradigt wurde, um den damals langen Schleppzügen die Passage zu erleichtern. Das Gewässer wurde dabei durch einen Damm von dem Fluss abgetrennt und verschlammte seitdem zunehmend.

Der Experten-Tipp

■ Sicher unterwegs, auch in der dunklen Jahreszeit. Wenn morgens dicke Nebelschwaden durch die Talmulden wabern und das Laub die Straße zu einem rutschigen Teppich werden lässt, ist noch mehr Vor- und Rücksicht im Straßenverkehr gefragt. Das Ingenieurbüro Berner aus Leegebruch gibt Ihnen dazu wichtige Tipps, damit Sie bei ihren Fahrten durch Regen und Nebel immer gut ankommen. Die dunkle Jahreszeit birgt erhebliche Gefahren. Hat sich der Herbstnebel über die Straßen gelegt, ist es besonders wichtig, gut gesehen zu werden. „Wer in der Dämmerung, im Nebel oder Nieselregen nicht mit der entsprechenden Beleuchtung am Fahrzeug oder als Fußgänger nicht in heller Kleidung unterwegs ist, gefährdet sich und andere“, konstatiert GTÜ-Experte Dipl.-Ing. Sommerfeld aus dem Ingenieurbüro Berner in Leegebruch. Doch Besondere Gefahren drohen Kindern in den nebeligen Frühstunden auf dem Schweg. Hier sollten die Eltern

auf helle Kleidung mit vielen Reflektorflächen achten. Gefährlich sind die Dämmerstunden auch für Senioren, die sich viel zu oft dunkel kleiden. „Es muss nicht immer der dunkle Regenmantel sein, es gibt auch attraktive helle Kleidungsstücke für Senioren“, so der GTÜ-Experte vom Ingenieurbüro Berner. „Wir raten zu Applikationen an Mantel, Jacke oder Hose aus reflektierenden Materialien.“ Grundsätzlich gilt im Herbst: Langsam und vorausschauend fahren. Auch wenn Sie es für nicht erforderlich halten, schalten Sie frühzeitig das Abblendlicht ein. Bei schlechter Sicht sollten Sie auch tagsüber das Licht einschalten. Wer dies nicht befolgt, trägt im Falle eines Unfalls eine Mitschuld und die Kfz-Haftpflichtversicherung des Gegners übernimmt bei einem Unfall wegen mangelnder Beleuchtung nur einen Teil der Kosten. Doch nicht nur gesehen werden, auch das selber Sehen ist in der dunklen Jahreszeit wichtig. Beschlagene oder vom Frühreif vereiste Fensterscheiben sollten Sie vor Fahrtantritt vollständig freikratzen. Kleine „Gucklöcher“ sind ein Sicherheitsrisiko und sorgen für einen großen „toten Winkel“. Um wirklich gut gesehen zu werden und zu sehen, müssen die Scheinwerfergläser sauber sein. Reinigen Sie diese daher regelmäßig und gründlich. Bei Nebel gilt, auf keinen Fall mit Fernlicht fahren. Die feinen Wassertröpfchen reflektieren das Licht der aufgeblendeten Scheinwerfer stärker, die Sicht wird dadurch schlechter. Die Nebelleuchten dürfen nach der StVO nur dann eingeschaltet werden, wenn die Sichtweite weniger als 50 Meter beträgt. Das entspricht dem Abstand zwischen zwei Seitenposten auf der Autobahn. Obwohl es nur noch selten Glatteis gibt, werden manche Straßen in diesen Wochen zu unberechenbaren Rutschbahnen. Ursache ist das Herbstlaub in Verbindung mit Nässe. Generell heißt daher die Devise auf herbstlich-feuchten Strassen: „Runter vom Gas und Abstand halten“. Wird der Bremsweg trotz aller Vorsicht doch mal zu knapp, sehen Sie sich schnell nach einer geeigneten Ausweichmöglichkeit um. Der Rat von Dipl.-Ing. Sommerfeld: „Lieber mit 60 km/h auf das Feld neben der Straße als mit 30 km/h auf einen Menschen oder ein Fahrzeug auffahren.“ Gefährlich sind in den frühen Morgenstunden Brücken und schattige Fahrbahnabschnitte. Hier besteht durch den Nachtfrost Rutschgefahr. Daher sollten Sie auf diesen Strecken besonders vorsichtig unterwegs sein und schnelle Lenkmanöver oder ruckartiges Bremsen vermeiden.

ingenieurbüro **berner** GbR

16767 Leegebruch
Veltener Str. 30A
Tel.: 03304/24880

info@ibb-gutachten.de
www.ibb-gutachten.de

> Kfz-Schadensgutachten, Fahrzeugbewertungen
> Unfallrekonstruktionen, Technischen Gutachten (z. B. Motorgutachten)

GTÜ-Prüfstelle für Haupt- und integrierte „Abgasuntersuchungen“

Autohaus Gebr. Petzke GmbH
Typenoffene Meisterwerkstatt • Hyundai-Service-Partner

20 Jahre

Wir bedanken uns bei all unseren Kunden für die jahrelange Verbundenheit zu unserem Unternehmen und die netten persönlichen Glückwünsche!

Birkenwerder Straße 1 · 16562 Bergfelde
Telefon (03303) 50 14 96

NISSAN
Innovation that excites

HEUTE SCHON TECHNOLOGIE ERLEBEN, VON DER ANDERE MORGEN TRÄUMEN.

DER NEUE NISSAN NOTE.

- SAFETY SHIELD für 360° Sicherheit
- AROUND VIEW MONITOR für 360° Rundumsicht
- FAMILY PAKET für variablen Innenraum

DER NEUE NISSAN MICRA.

- NissanConnect Navigationssystem
- superkleiner Wendekreis
- sparsamer 1.2 DIG-S Motor*

EXKLUSIVE VORPREMIERE AM 19.10.2013**

Auto Service GmbH
Breitstraße 9
16515 Oranienburg
Telefon: 0 33 01 - 34 89
www.auto-service-oranienburg.de

*NISSAN MICRA ASENTA 1.2 DIG-S, 72 kW (98 PS): Gesamtverbrauch l/100 km: innerorts 5,2, außerorts 3,7, kombiniert 4,3; CO₂-Emissionen: kombiniert 99,0 g/km (Messverfahren gem. EU-Norm); Effizienzklasse: B-A. Die Angaben zu CO₂-Emissionen und Verbrauch sind vorläufig bis zur endgültigen Homologation. Abb. zeigen Sonderausstattungen. **Außerhalb der gesetzlichen Ladenöffnungszeiten keine Beratung, keine Probefahrten und kein Verkauf.

„Toyota Service Management“ optimiert nachhaltig den Kundenservice

Auto-Centrum Hönigk: Zertifizierungsprogramm in Folge bestätigt und erfolgreich bestanden



sen die Händler herausragende Leistungen in den Bereichen Serviceannahme, Direktannahme, Reparaturdurchführung, Kundenbetreuung und -zufriedenheit zeigen.

Schwerpunkte sind die Einhaltung der Qualitätsstandards des Herstellers sowie die Werkstatt- und Kundendienstleistungen des Händlers.

Hier tragen strukturierte und effiziente Abläufe maßgeblich zu einer erfolgreichen Bestandsquote des Autohauses bei.

Mit der erfolgreichen Zertifizierung setzt das Oranienburger Unternehmen seine Erfolgsgeschichte fort.

Bereits seit 1999 ist das Autohaus Partner von Toyota Deutschland. Seinen Erfolg verdankt das Unternehmen dem großen persönlichen Einsatz seiner Mitarbeiter.

„Durch die konsequente Optimierung unserer Leistungen garantieren wir unseren Kunden auch in Zukunft eine bestmögliche Servicequalität“, erklärt Marco Ackermann, Betriebsleiter des Autohauses.

Oranienburg. Das Auto-Centrum Hönigk bestand bereits im Jahr 2012 das europaweite Zertifizierungsprogramm für Toyota Handelspartner. Jetzt konnte das Team den erreichten Qualitätsstandard durch das jährliche Überprüfungsaudit erfolgreich bestätigen.

Die Marke Toyota steht nicht nur für hohe Fahrzeugqualität, sondern auch für ausgezeichneten Kundenservice.

Mit den jährlichen Überprüfungsaudits im „Toyota Service Management“ prüft und unterstützt Toyota seine Händler die erreichte Zertifizierung zu halten bzw. zu verbessern.

Die Auszeichnung erfolgt durch Toyota Motor Europa und Toyota Deutschland. Um die strengen Kriterien zu erfüllen müs-



Anzeige

Stellenmarkt

Stellenangebote

Pflegefachkräfte, m/w (15,60 €)
 unbefristeter Arbeitsvertrag, Wertschätzung, gute Unterbring., auch Abholg., wir kümmern uns u. helfen Ihnen, Info-Tel. 0151 / 276 185 - 42, 5 Sterne Personalservice GmbH

Tätigkeit mit 11 Euro Stundenlohn. Einstieg ab sofort. Telefon: 030/20 614 37-99

12 EUR fester Std.lohn bei geregelten Arbeitszeiten. Gute Verkehrsanbindung. 030/206142457

Abnehmen leicht gemacht! Su. 17 P. die 5-30 kg reduz. möcht.. Aktivcenter Tel. 03304-254154

TOP JOB für sofort!
 Als Beifahrer/Prod.helfer, m./w., ab 18 J., auch ungelernnt, Unterk./Versorgung/Starthilfe, Festgehalt+Leistungszulage bei Vollzeit.
INFO tägl. 8-20 Uhr 0391-56390965

Mitarbeiterin für Reinigung & Hausaltshilfe
 Hausaltshilfe sofort, Tarif, Minijob o. Teilzeit, Susan's Haushaltshilfe ☎ 038797-905193 o. 0151-46523643, sh@susans-haushaltshilfe.de

Zuverlässige Haushaltshilfe
 (Rentnerin) wöchentlich ca 2 h in Wittenberge gesucht ☒ Zuschriften an Wochen-Spiegel, Rathausstraße 47, 19322 Wittenberge, Chiffre: 3142

Wir suchen für unsere Filialen in Oranienburg und Hohen Neuendorf **motivierte Mitarbeiterinnen und Mitarbeiter in Vollzeit**, die Freude am Umgang mit Kunden haben, einsatzbereit sind und zupackend können, die sich für unser zukunftsorientiertes Unternehmen, gemeinsam in einem Team, engagieren möchten.

Gefragt sind:

- Erfahrungen im Einzelhandel + Kassentätigkeit
- kundenorientiertes Verhalten
- Tierliebe
- Teamgeist

Das trifft genau auf Sie zu? Dann freuen wir uns auf eine schriftliche Bewerbung an folgende Adresse:

Schnitker und Lücken KG
Fressnapf Potsdam
Großbeerenstraße 225 - 227
14480 Potsdam



Wünschen Sie eine Rücksendung Ihrer Unterlagen, dann legen Sie bitte einen frankierten Rückumschlag bei.

Wir suchen für unser Team

Drucker/in-Digitaldruck
 Mediendesigner/Grafiker
 Webdesigner

Sie bringen mit

- abgeschlossene Berufsausbildung (Druck/Medien)
- hohe Leistungsbereitschaft und Eigeninitiative
- zielgerichtete und verantwortungsvolle Arbeitsweise
- ausgeprägte Teamfähigkeit

Wir bieten Ihnen

- ein modernes und vielseitiges Arbeitsumfeld
- ein junges und dynamisches Mitarbeiterteam
- interessante Projekte und Perspektiven

FINISH
 WERBEAGENTUR

An den Dünen 5 - 16515 Oranienburg

Weitere Infos unter: www.finish-werbeagentur.de



Wir suchen Verstärkung für unseren Friseursalon „Hairstyle by Katja“ in Velten.
 Bewerbungen bitte an hairstyle-velten@web.de oder unter **0 33 04 - 5 08 47 77** (Di.-Sa.)

Suchen dringend **Friseur/-in** Teil- oder gern Vollzeit, zahlen übertariflichen Lohn + Leistungslohn.

HAPPY HAIR FRISEUR

An der Schwimmhalle 5a
 19322 Wittenberge
 Tel./Fax 03877-75126

Mitarbeiter/-in allg. Gefahrenabwehr Überwachung ruhender Verkehr
 - unbefristete Vollzeitstelle, EG 3 - Bei der Stadtverwaltung Hohen Neuendorf ist o.g. Stelle zu besetzen. Einzelheiten unter www.hohen-neuendorf.de oder unter 03303/528209

PC/Bürotätigkeit selbst. von zu Hause aus! 18 €/Std. mögl. www.williams-jobpartner.de (03301-7067789, Fr. Williams)

Suchen **Erzieher/-in** oder **Au pair** oder **Student/-in** oder **Grundschul.** mit **Englischk.** für Nebentätigkeit bei Neuruppin. Tel.: 0 38 31/497 111

LW Lutz Weimann Dienstleistungen sucht

Frühaufsteher für den Winterdienst!!!
 Wir suchen ab sofort für die laufende Wintersaison zuverlässige, motivierte, belastbare Mitarbeiter für den Winterdienst. Eine ständige Erreichbarkeit und ausreichende Deutschkenntnisse setzen wir voraus. Die Einsatzgebiete befinden sich in Hennigsdorf und Umgebung. Führerschein PKW / LKW wünschenswert. Es werden feste Touren eingeplant. Bei Interesse melden Sie sich bitte schnellstmöglich telefonisch unter **0 33 02 / 8 69 90** bei uns! Wir vereinbaren einen persönlichen Vorstellungstermin mit Ihnen.

LW Dienstleistungen GmbH
 Fliegerweg 3, 16761 Hennigsdorf
 Tel.: 0 33 02/ 8 69 90, www.einfach-mehr-service.de

timing
timing Dienstleistungen GmbH
 technische Dienste, Zeitarbeit, Vermittlung
Wir suchen Verstärkung!!
 Für Kunden in **Kremmen, Nauen, Börnicke:**
Paketverlader m/w
 (Früh- und/oder Spätschicht möglich/Teilzeit u. Minijobbasis)
Staplerfahrer m/w (mit und ohne Erfahrung)
Elektriker m/w (Kundendienstwerkstatt in Nauen)
Datentypisten m/w (Spätschicht von Dienstag bis Samstag)
Hilfskräfte für die Produktion m/w
 Wir benötigen KEINEN Vermittlungsgutschein!
 ☎ **030 / 880 45 40**
 (Frau Klaus, Frau Klinge)
 Wittenbergplatz 3a, 10789 Berlin
E-Mail: kracht@timinggmbh.de

Wochenspiegel

info.ora
 @wochenspiegel-brb.de

Unterricht

Nachhilfeunterricht

- Hausaufgabenbetreuung
- Hilfe für Schüler beim Mobbing

Tel.: **0176 67 86 26 82**

Gitarren- und Keyboardunterricht
 in Schildow Tel.: **033056/81113**

Aus- & Weiterbildung

Jede Karriere beginnt mit einer guten Ausbildung. Starten Sie bei ZAG!

Wir bilden in Oranienburg aus:

Bürokaufmann/-frau
Kaufmann/-frau für Bürokommunikation
Personaldienstleistungskaufmann/-frau

Weitere Infos erhalten Sie unter www.zag.de/Ausbildung. Bewerben Sie sich einfach direkt über unsere Homepage.

*Bitte beachten Sie, dass diese Berufsausbildung voraussichtlich zum 01.08.2014 in das neue Berufsbild Kaufmann/-frau für Büromanagement übergehen wird.

ZAG Personal & Perspektiven
 Kurt-Schumacher-Straße 24
 30159 Hannover
 Telefon 05 11 / 16 78 20
stammwerbber@zag.de

Gute Arbeit vor Ort.

www.zag.de/Ausbildung

Kunden · Dialog · Welt

KDW Technical Help GmbH

- ein junges, stark expandierendes Unternehmen in Neustrelitz
- einer der qualitativ führenden Service-Dienstleister in Deutschland
- aktuell 170 Mitarbeiter im Alter von 18 bis 70

sucht Sie als

Sachbearbeiter (m/w) für den technischen Support

Ihr Job

- Unterstützung von Anwendern in Sachen Internetzugang und Mobilfunk
- Bearbeitung von Anfragen für einen führenden Telekommunikationsanbieter

Sie haben

- Freude an telefonischer und schriftlicher Kommunikation
- Spaß an verantwortungsvoller Arbeit in einem Team mit familiärer Atmosphäre
- eine ausgeprägte Service- und Kundenorientierung
- das Talent, anderen technische Zusammenhänge zu erklären
- Grundkenntnisse in den Bereichen Mobilfunk und/oder PC

Wir bieten

- einen zukunftssicheren Arbeitsplatz
- Festgehalt und leistungsgerechte Zuschläge
- attraktive Sozialleistungen und gute Aufstiegsmöglichkeiten
- flexible Arbeitszeiten und umfangreiche Schulung und Einarbeitung

Ob mit Vorkenntnissen oder als ambitionierter Quereinsteiger – wir freuen uns auf Ihre Bewerbung oder auch Anfrage, gern auch per E-Mail.

KDW Technical Help GmbH · Strelitzer Straße 22-25, 17235 Neustrelitz
 Telefon: 03981/4798707 · bewerbung@kdw-tech.de

beeline

beeline ist trendiger Modeschmuck zu tollen Preisen. beeline ist SIX und I AM. beeline ist 14.000 Verkaufsflächen in 39 Ländern weltweit und 5.400 Mitarbeiter. Und beeline bist hoffentlich bald auch du.

Wir suchen dich als:

Servicemitarbeiter (w/m) im Außendienst – Merchandiser für Oranienburg und Umgebung

zur Bestückung und Dekoration unserer Warenträger und Bestellung von Waren für unsere Einzelhandelspartner (kein Verkauf).

Arbeitszeit: insgesamt ca. 11 Stunden an 2 Tagen pro Woche

Du bist neugierig geworden und verfügst über einen PKW und einen PC mit Internet? Dann bewirb dich online bei uns auf www.beeline-group.com.

Job-ID: 14MM4431
 beeline Concessions GmbH

Für unseren Salon in Hennigsdorf suchen wir, ab sofort, Friseur (m/w) in VZ/TZ...

...mit Lust auf kreatives, selbstständiges Arbeiten, in einem SUPER TEAM und mit den TOLLSTEN Kunden der Stadt.

Pünktliche Bezahlung garantiert!

Frau Schulze freut sich auf Ihren Anruf.
 Tel.: **03302 / 20 33 02**

HAIR EXPRESS

Immobilienmarkt

Immobilienangebote

SUCHEN DRINGEND Grundstücke und Häuser
 in Hohen Neuendorf und OT, Birkenwerder, Hennigsdorf, Oranienburg und OT

Marcus Nitschke Immobilien und Hausverwaltung
 Berliner Str. 34, Hohen Neuendorf, Tel. **0 33 03 / 40 52 41**

Förster sucht Waldflächen zum Kauf. ☎ 0173-4833660

Hilfe, dringend Häuser für unsere Kunden in Gesamt-OHV gesucht!
Bitte alles anbieten!
 Tel. 030 - 36739659 bis 21 Uhr
 Ostwest-Immobilien GbR

Alles anbieten!
 Wir suchen ständig Häuser und Grdst. in Berlin u. Umland für vorgemerkten Kundenstamm.
Märkische Immo.
 Tel. 033397/81600

KOSTENFREI für Sie als Eigentümer Immobilienbewertung und -vermittlung
 Tel.: 03303-599375 • www.larwo.de

Immobilienangebote

RMH in Germendorf mit Blick auf den Waldsee, top ausgestattet. Fußbodenheizung, Carport und weiterer Stellplatz. Süd-Balkon/Terrasse, Öko-Sauna, VP 195.000€. 7,14% Provision. inkl. MwSt. Tel. 0170-8115223

HEINZ VON HEIDEN
 MASSIVHÄUSER
JETZT INS NEUE MUSTERHAUS

Direktvertrieb u. Musterhäuser
 Dipl.-Ing (FH) Bernd Helbing
 Saarlandstr. 65/ Ecke Wupperstr.
 16515 Oranienburg
 ☎ **03301/ 53 86 36**

Massivhäuser ab 765 €/m² WNfl.
 Fläche nach DIN 277 (lt. BLB EnEV 2009)
info@hvb-massivhaus.de

Vermietungen

Fürstenberg: 2 R-Whg. 39qm, 220 EUR KM, Tel. 0174-2497144

In der Natur Neuhollands a. d. Havel bei Liebenwalde vor Schorfheide auf Gutshof (Bus u. Kirche vor der Tür), 3 Zi. 75 m² parterre, 3 Zi 75 m² 1. OG, 3 Zi 83 m² parterre m. Terrasse, 2 Zi. 55 m² parterre m. Terrasse, je m² ca. 5 €, sofort zu verm., T. 0170-8606077

Fürstenberg: 2 R-Whg. 37 qm, 200 EUR KM, Tel. 0174-2497144

Ab sofort 2-R-Whg. in Kränzlín, 62 qm, Bad m. Du. u. Wa., KM 254 € + NK 130 €. ☎ 0172-9922464

Neuruppin Altstadt NM für san. 1-R-Whg. ab sofort gesucht, 46 qm m. EBK. KM 265 € ☎ 03391-509178

Gnevsdorf, 3 Zi.-Whg., 87 qm, Kü., DuBad, in ruh. Wohnl. m. Gartenutzg., 1. Etg. m. Treppenlift, 360 € KM+NK+2MM Kaut. ☎ 05563-6543 o. 038791-79167

Suche Nachmieter ab Nov. 13, 1 RW in 19348 Plbg., 25qm, WM 250 Euro ☎ 0174-3849775

Vermiete in NRP, Fehrbelliner Straße 132
 3-Zi.-W., große Küche + Bad, 1. OG, 88 m², WM 585,20 €, ab sofort, Tel.: **0178/5049341**

Vergleichen Sie diese TOP Preise!

Wohnanlage in 16792 Zehdenick OT Badingen, neue Fenster, geflieste Bad, ruhige Lage, Grünblick, Balkon,

2-Raum	40 m²	199 € WM
2/3-Raum	ab 50 m²	ab 249 € WM
4-Raum	67 m²	299 € WM
4-Raum	81 m²	349 € WM
7-Raum	120 m²	599 € WM (zwei Bäder)

Infos unter **www.one-gmbh.com**
Hotline: 01520/6 00 95 68
 o. **03307/4 21 66 77**

7 SCHRITTE ZU IHRER WOCHENSPIEGEL ANZEIGE

Ihre Kleinanzeige erscheint zusätzlich **14 TAGE IM INTERNET** unter www.wochenspiegel-brb.de & www.anazona.de

Bitte Ankreuzen

Ankauf Tiermarkt Verschiedenes Immobilienmarkt Dienstleistungen KFZ-Markt

Verkauf Reisemarkt Stellenmarkt Bekanntschaften* Erotik (nur Gesamtausgabe buchbar)

*Bekanntschaftsanzeigen mit Telefonnummer oder E-Mail-Adresse werden nur veröffentlicht, wenn dem Coupon eine Ausweiskopie beiliegt.

ERSCHEINUNGSGEBIET 3

Zossen, Ludwigsfelde, Blankenfelde, Baruth Jüterbog, Luckenwalde, Bad Belzig, Treuenbrietzen Königs Wusterhausen

Neuruppin, Rheinsberg, Kyritz, Wittstock Oranienburg, Hennigsdorf, Gransee, Zehdenick Wittenberge, Perleberg, Pritzwalk

Gesamtausgabe (beinhaltet alle 6 genannten Hauptausgaben)

ANZEIGENTEXT EINTRAGEN 4

Füllen Sie den Coupon bitte in Blockbuchstaben aus, setzen Sie in jedes Feld nur einen Buchstaben, ein Satzzeichen oder eine Ziffer und lassen Sie zwischen den Wörtern und Satzzeichen ein Feld frei! 29 Zeichen ergeben in der Berechnung eine Zeile (nicht identisch mit der abgedruckten Zeile). Bei Anzeigen ohne Chiffre Telefonnummer in der Anzeige nicht vergessen.

ANZEIGEN, die zum Zwecke einer regelmäßigen Einkunft aufgegeben werden, z. B. bei Vermietungen, Ferienwohnungen, Nebentätigkeiten oder Tierverkäufen aus Züchtungen, werden als gewerbliche Anzeige berechnet.

IHRE DATEN 5

Vorname:
 Name:
 Straße:
 PLZ: Ort:
 Telefon:

Konto-Nr.:
 BLZ: Institut:
 Datum: Unterschrift:

ANZEIGERMACHTIGUNG 6

Hiermit ermächtige/n ich/wir die Wochenspiegel Verlagsgesellschaft mbh Potsdam & Co. KG widerruflich die von mir/uns zu leistenden Zahlungen für Anzeigenrechnungen bei Fälligkeit zu Lasten meines/unseres Kontos einzuziehen.

ANZEIGE AUFGEBEN 7

Anzeigenschluss: Freitag, 12 Uhr • Ausgabe Wittenberge: Mittwoch, 16 Uhr

Zossen 15831 Mahlow Trebbiner Straße 19 Tel. 03379 3532-0 Fax 03379 3532-50 info.zos@wochenspiegel-brb.de	Jüterbog 14913 Jüterbog Schillerstraße 1 Tel. 03372 4192-0 Fax 03372 4192-20 info.jbl@wochenspiegel-brb.de	Königs Wusterhausen 15711 Königs Wusterhausen Berliner Straße 27 Tel. 03375 2585-0 Fax 03375 2585-25 info.kwh@wochenspiegel-brb.de	Neuruppin 16816 Neuruppin Gerh.-Hauptmann-Str. 4 Tel. 03391 4525-0 Fax 03391 4525-25 info.opr@wochenspiegel-brb.de	Oranienburg 16515 Oranienburg Mittelstraße 15 Tel. 03301 8327-0 Fax 03301 8327-27 info.ora@wochenspiegel-brb.de	Wittenberge 19322 Wittenberge Rathausstraße 47 Tel. 03877 9232-0 Fax 03877 9232-26 info.prg@wochenspiegel-brb.de
------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------	-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------	-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------	---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------	------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------	-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------

Gesucht & Gefunden

Kaufgesuche



Ankauf - seit 29 Jahren
Gold - Silber - Platin - Zahngold
Sofort Bargeld
 Hausbesuch in ganz Brandenburg
Ulrich Ebert
 Hennigsdorf • Am Yachthafen 10 B
 Tel. 03302 - 20 48 43 • Mob. 0172 - 944 17 84

Kaufe alte Ansichtskarten bis 5 €/St., Briefmarken, Ehrenbanner/Fahnen DDR, auch Samml. od. Nachl., T. 03322-400033

Suche Münzen, Briefmarken, Ansichtskarten. ☎ 0152-34504575

Suche Waschkessel DDR-Mod., Holz/Kohle, gebrauchsfähig, Einsatz o. komplett, T. 0152-01303812

Verkäufe

E-Herd Bosch, Ceranfeld, Einbau, 60 € abzugeben, T. 03304-502311

iphone 4
 ios6 (geeignet ios7),
 16 GB, schwarz, wie neu,
 ohne Kratzer, ohne Simlock,
 ohne Branding, orig. Stecker-
 adapter mit USB-Kabel, kein
 Jailbreak, Preis 200 €.
 ☎ **0152 - 54140013**

Verk. Mini-Elektro-Klappfahr-
rad, neuwertig, Neupreis
 1001 € für 500 €, T. 03304-
 502820

Wollmantel Gr. 36, schwarz,
 tailliert, Länge ca. 120 cm, 20
 €. ☎ 0172-8079080, Oranien-
 burg

Sonstige Dienstleistungen

Fenster-Büro-Teppiche reinigt
 TK-Clean Oranienburg. T.
 03301-706578

Garten- und
Landschaftsbau
Michael Brocki
 • Wege- & Terrassenbau
 • Naturpflaster- & Betonstein-
 arbeiten • Rollrasen
 Funk: 01 72/75 088 71

Havelländer
Brennstoffe
 Fa. Klös !Sommerpreise!
 Tel. **0 33 239 / 204 77**

Deutsche Kohle
zu Sonderpreisen
 Fa. Czajka ☎ **03322/4296688**

Fuhrbetrieb Hartmut Kraatz
 16727 Velten, Konolstr. 20 - 24
Containerdienst
Schrott- u. Autoverwertung
Erdbau u. Abriss
Baustoffrecycling
 Funk 01 72/300 44 45
 Internet: www.fuhrbetrieb-kraatz.de

Brennstoffhandel
Stefan Lichtenberg
 bietet Braunkohlebriketts,
 Bündelbriketts und Steinkohle
 zu günstigen Preisen
Tel. 03 34 34 - 14 41 36

TNP-Handelsvertrieb UG
Baustoffhandel & Agrarbedarf
Profilblechhandel
Töpfer / Nowicki
 Am Gewerbehof 24 • 16775 Gransee
 Tel. 03306/2 15 81 • Fax 2 17 47
 www.tnp-baustoffe.de

Haus, Hof & Garten

Schmiedezanagen extrem preiswert,
 Dt. Qualität + Garantie, Grat.Kat., Vor-Ort-
 Termine, Herbstabatt!!! ☎ **030 6559003**
 www.zaunkoenig-wendenschloss.de

Holzspalter-Verleih
 9 Tonnen Tel.: 03307 302790
Krakow Tischlereibedarf
 Zehdenick • Steindammer Weg 37

Handwerk

Baumfällungen, schnell, preiswert
 und zuverlässig ☎ 033231/60701

Malermester Rothgänger,
 sämtl. Malerarbeiten preisw.
 u. exakt, a. Kleinaufträge.
 Tel:03302-229595

Wassersport

Motorboot Quicksilver 470 mit
 4 Takt Mercury 50 PS, Trail-
 er, Pr. 8 T€ T. 0173-4512449

Verschiedenes

Verschenke ca. 40 Umzugskar-
 tons an Selbstabholer in Nas-
 senheide. Telef. Terminabspr.
 0176-38238384

Kaminholz, Holzpellets
Holzbriketts, Kohlen
 Anlieferung bis in Garage o. Carport
033972 / 205590
 www.naturbrennstoffe24.de
 Oil GROUP NATUR Brennstoffe

Kapitalmarkt

Blitzkredit per Post ☎ 03965-
 257837 zuverl., diskret, auch
 ohne Schufa www.mvfi
 nanz.de

Eilkredit
 ☎ **05 31 / 70 140 80**
 • auch bei Kontoüberziehung und Altsschulden
 • Hauskredite • Firmenkredite
 ab 3,9% eff. Jahreszins vermittelt
AMV Immo

Bekanntschafen

Netter ER sucht Sie für gele-
 gentl. Treffen, gerne mollig,
 Kfz ☎ 0151-28242681

Dem Zufall auf die Sprünge hel-
 fen. Er 39/178 humorv., netter
 treuer u. zuverl. Mann mit gu-
 tem Job, mag Musik, Reisen
 u. Aktivität in der Natur,
 sucht Dich weibl. mit Inter-
 esse für eine feste Partner-
 schaft. Chiffre 3272 Wochen-
 spiegel, Mittelstr. 15, 16515
 Oranienburg

Witwe 72/168, noch sehr anseh-
 lich, sehr natur- u. tierlieb, ro-
 mantisch, nach vielen Schick-
 salschlägen sehr einsam, su-
 einen ehrl. liebevollen mann,
 welcher auch vom Schicksal
 hart geprüft wurde. Gemein-
 sam ist vieles leichter zu er-
 tragen. Chiffre 3277 Wochen-
 spiegel, Mittelstr. 15, 16515
 Oranienburg

Steffi, natürliche, sportliche Hotel-
 fachfrau. Lange, braune Haare, frauliche
 Figur. Sucht ihn für eine schöne gemein-
 same Zukunft. Freue mich auf deine
 SMS. ☎ 01 52 / 08 2 18 4 3 7

KFZ-Zubehör

Biete Winterreifen Hankook
 195/65 R15 91T mit Stahlfelge
 Vectra Car Cm wenig gef., Pr.
 VB, T. 0152-01303812

KFZ-Gesuche

Ankauf PKW, Busse, Transp.
 GW. auch mit Mängel, zahle
 bar, hole selbst ab ☎ 0163-
 7396808

Kaufe Pkw, Bus, Transp. und
 Geländew., gute Bezahlung,
 Tel. 0176-72524444, 24 h er-
 reichbar

!!Kaufe!! PKW-Bus-Mängel-
 egal! Unfall-km, TÜV egal
 Tel. 0163-8888598 o. Bin-
 Fair@web.de 24 h

Wir zahlen faire Preise!
Kfz-Barankauf!
 Deutsche Firma sucht PKWs, LKWs,
 Motorräder, Anhänger, Wohnwagen und
 Wohnmobile etc. Bitte alles anbieten!
 Alter und Zustand egal.
Inh. C. Hoefft
Telefon 03301-533 433
oder 0171-310626
chfahrzeuge@web.de

Autoankauf • Höchster Preis
 –Wir kaufen PKW, Bus, Jeep aller Art–
 (gem auch japanische Fahrzeuge)
 Zustand egal, auch ohne TÜV,
 Selbstabholung, 24 h erreichbar (auch So.).
Tel. 0173 / 1638359

MCR GmbH
Zertifizierte Autoverwertung
Kaufen Autos mit G-Kat
für 130 € bis 150 €/Stck.
 Veltener Str. 37, 16515 Germendorf
 ☎ 0175-6031001, 03301-205231

Barankauf
Ihres Autos
ab Baujahr 2003
YOGI - Automobile
 Rosa-Luxemburg-Straße 124
 16727 Velten • Tel. 0 33 04 / 50 08 14
 Fax 0 33 04 / 52 29 46

Kaufe Wohnmobile
 03944 - 3 61 60
 www.wohnmobilcenter-aw.de

Kfz-Ankauf
 fair - seriös - kompetent
 Entsorgung auch möglich!
 Tel. 03302-20 94 45 o. 0174-98 98 859

OHV-Automobile
KFZ-BARANKAUF
 Wir kaufen PKW, LKW,
 Transporter, Geländewagen,
 Anhänger, Wohnmobile,
 Wohnwagen, Boote, Motorräder,
 auch Unfallfahrzeuge, auch ohne
 TÜV, auch mit Mängeln
Telefon: 0 33 02/78 04 164
Mobil: 0172/7 03 60 60

Dt. Firma CK-AUTOMOBILE 24 Std.
KFZ-ANKAUF
 Wir kaufen PKW, Wohnmobile,
 Oldtimer, Zustand egal
03303-5367880



Leserreisen 2013

Mobil und günstig in den Urlaub



Erholung auf Rügen
 ★★★ Hotel & Apartments Jägerhof
 in Lancken-Granitz auf Rügen
Leistungen bei eigener Anreise:
 • 3x Übernachtung • 3x Frühstücksbuffet • 3x Abendessen
 als 3-Gang-Menü oder Buffet (nach Wahl des Küchenchefs)
 • Parkplatz
 Reisen Sie auf eine der schönsten Inseln Deutschlands und verbringen Sie einige Tage Kurzurlaub auf Rügen in Lancken-Granitz.
 Ihre Unterkunft befindet sich in der schönen Gemeinde Lancken-Granitz, das inmitten des UNESCO Biosphärenreservat Süd-Ost Rügen eine traumhafte Lage aufweist. Die vielfältige und weitgehende Natur kann durch ausgedehnte Spaziergänge oder Radtouren hervorragend entdeckt werden.
 Preise pro Paket und Person in Euro

Zeitraum 2014	DZ	EZ
02.01.-13.04. • 01.10.-18.12.	99,-	119,-
14.04.-30.06. • 01.09.-30.09.	129,-	149,-
01.07.-31.08.	149,-	169,-

ab 99,- € p. P. im DZ



Ostern 2014 bei Karlsbad - Erholung am See
 ★★★ Hotel Riviera in Nova Role-Depoltovice
Leistungen bei eigener Anreise:
 • 3x Übernachtung • 3x Frühstücksbuffet • 3x Abendbuffet
 Reisen Sie nach Tschechien und erholen Sie sich bei einem Kurzurlaub in Nova Role - Depoltovice, einem kleinen Ort ganz in der Nähe des renommierten Kurortes Karlsbad. Karlsbad liegt ungefähr 120 km von der Hauptstadt Prag entfernt und ist der größte und bekannteste Kurort der Tschechischen Republik.
 Kinderrabatte bis 14 Jahre erhältlich.
 Preise pro Paket und Person in Euro

Zeitraum 2014	DZ	EZ
18.04.-21.04.	159,-	209,-

ab 159,- € p. P. im DZ



All Inklusive im Spreewald
 ★★★ Ferien Hotel Spreewald in Kolkwitz-Limberg
Leistungen bei eigener Anreise:
 • 3x Übernachtung • 3x Frühstücksbuffet • 2x Mittagessen (2 Gerichte zur Wahl) • 2x Kaffee & Kuchen • 3x Abendessen als kalt/warmes Buffet) • Parkplatz
 Erkunden Sie die nähere Umgebung um Kolkwitz-Limberg zum Beispiel mit einem Tagesausflug nach Berlin, Cottbus oder Dresden. Langeweile kommt mit Sicherheit bei einem Urlaub in den Spreewald nicht auf. Unternehmen Sie zahlreiche Freizeitaktivitäten wie z.B. mit Radfahren, Reiten, Tischtennis oder Volleyball.
 Kinderermäßigungen bis 11 Jahre.
 Preise pro Paket und Person in Euro

Zeitraum 2013/14	DZ	EZ
01.11.-30.11.	99,-	99,-
01.12.-23.12. • 02.01.-03.04	119,-	119,-

ab 99,- € p. P. im DZ



Winter in Baiersbronn
 ★★★★★ Flair Hotel Sonnenhof
 in Baiersbronn-Schönmünzach
Leistungen bei eigener Anreise:
 • 3x Übernachtung • 3x Halbpension • 1x eine Flasche Wasser • Leihbademantel • Nutzung von Hallenbad, Sauna & Ruheraums mit Salzstein
 Aktivurlaub der besonderen Art - ob im Winter oder Sommer, Baiersbronn hat viele Reize wie zum Beispiel Kanu fahren, Wandern, Ski fahren auf den Pisten und Loipen der Umgebung, Schneeschuhwanderungen, Schlittschuhlaufen oder Curling.
 Preise pro Paket und Person in Euro

Zeitraum 2013/14	DZ	DZ
05.12.-20.12. • 06.01.-30.04.	199,-	259,-

ab 199,- € p. P. im DZ

Partner gesucht

Sie sucht Ihn

Helga, eine nette, einsame Witwe, 73 J., mit schöner Figur, liebevoll, herzlich, eine gute Hausfrau, begabte Köchin, prima Kamerad, mit eigenem PKW, ist schon am Verzweifeln, denn sie hat das Inserat schon einmal aufgegeben und keiner hat geantwortet. Da sie nicht ortsgelassen ist, könnte Sie auch zu Ihnen ziehen. Wenn es doch noch einen netten, normalen Mann für sie gibt, freut sie sich auf Ihren Anruf über **Tel. (03391) 510161** oder Post an **Julie GmbH, Thomas-Mann-Str. 33 c, 16816 Neuruppin**; Nr. 692342.

Jana, 33/158/50, schlank, zärtlich, treu, hübsch und habe die Hoffnung trotzdem fast aufgegeben. Erst bin ich heiß umworben und wenn die Sprache auf meine kleine Tochter kommt ist alles aus. Irgendwo muss es doch einen lieben Mann geben, den ein liebes Kind nicht stört. Da ich nicht ortsgelassen bin, könnten wir bei Wunsch auch zu Dir ziehen und Dich in allen Deinen Wünschen und Zielen unterstützen. Glaube mir, ich bin treu und bestimmt eine Frau, um die Dich viele beneiden werden. **Tel. (03301) 20 46 69** oder Post an **Kerstin Friedrich GmbH, Sachsenhausener Str. 23 A, 16515 Oranienburg**; Nr. 4408.

Waltraud, 79/160/55, hübsche Figur, mit eig. Auto, suche einsamen Herrn, für dauerhafte Beziehung, mag Natur, Garten, Tiere u. koche gern. Komme Dich auch gern besuchen. **Tel. (03391) 510161** o. Post an **Julie GmbH, Thomas-Mann-Str. 33 c, 16816 Neuruppin**; Nr. 1106273.

Charmante, attr. Witwe, Beate, 55 J., schlanke Figur, sehr zärtlich, rom. und anschnieg-sam. „Ich bin eine Frau, wie Du sie suchst, auf die Du Dich 100%ig verlassen kannst, die zuhören kann und Dich liebevoll verwöhnt. Mein Herzenswunsch ist ein reifer Mann, der es ehrlich meint. Ich bin ungebunden, motorisiert und hoffe, dass wir uns bald kennen lernen.“ **Kostenloser Anruf über Ag. „Karin“, Kyritz, 0800-3009920.**



Beispielfoto

Gisela, 64/162, eine hübsche, junggebliebene Witwe, mit guter Figur, herzlich, fürsorglich und zärtlich. Ich bin eine leidenschaftliche Köchin, liebe Gartenarbeit, Volksmusik und schöne Spaziergänge. Als Pädagogin in Rente bin ich gut versorgt, habe zwei fleißige Hände und ein treues Herz. Welcher solide Mann sehnt sich ebenfalls nach Harmonie und Herzlichkeit? Wenn Sie gleich anrufen, könnte ich Sie mit meinem Auto besuchen kommen. **Tel. (03391) 510161** o. Post an **Julie GmbH, Thomas-Mann-Str. 33 c, 16816 Neuruppin**; Nr. 720718.

Annett, 43/163/48, wunderhübsch, schlank, attr. u. gepflegt, vielleicht etwas zu vollbusig, häuslich u. kinderlieb, ist nach einer gr. Enttäuschung wieder ganz allein. Ich wünsche mir nur einen lieben und treuen Partner, am liebsten bleiben? Ich bin sehr traurig, denn ich habe schon 2-mal eine Anzeige aufgegeben, und niemand hat sich gemeldet. Gerne würde ich einen lieben Mann kennenlernen, der auch alleine ist und mit dem ich neu beginnen kann. Ich bin eine saubere Hausfrau, koche gern, bin liebevoll, zärtlich, anschnieg-sam und treu. Ich werde Dich bestimmt nicht enttäuschen. **Tel. (03301) 20 46 69** oder Post an **Kerstin Friedrich GmbH, Sachsenhausener Str. 23 A, 16515 Oranienburg**; Nr. 4412.

Eine 2. Chance für mich? Heike, 45/165/60, leider viel zu früh verw., suche schon lange das Licht am Horizont. Ich bin eine ganz liebe Frau, gutausg., habe lange bl. Haare, bin vollbusig und berufstätig. Leider bin ich jetzt ganz allein und würde gerne mit einem ehrlichen, treuen Mann ein neues Leben beginnen. Da ich in meinem Beruf überall eine neue Arbeit erhalte, würde ich auch zu Dir ziehen (Auto ist vorhanden). **Tel. (03391) 510161** o. Post an **Julie GmbH, Thomas-Mann-Str. 33 c, 16816 Neuruppin**; Nr. 723306.

Anja, 26/164, hübsch, mit langem schwarzen Haar, rassist, fröhlich und zärtlich. Wenn Du Nähe und Geborgenheit magst und eine feste Beziehung suchst, dann melde Dich. **Tel. (03391) 510161** oder Post an **Julie GmbH, Thomas-Mann-Str. 33 c, 16816 Neuruppin**; Nr. 902922.

Bin Maria, 68 J., eine schlanke, herzliche Ärztin, liebenswert, gute Hausfrau, ein prima Kamerad und sexuell auch noch recht aufgeschlossen. Ich habe einen eig. PKW und eine schöne Wohnung, würde aber bei Wunsch und Sympathie zum Partner ziehen. Alter und Äußeres sind für mich nicht entscheidend, wichtiger sind Sympathie und gegenseitiges Vertrauen. Leider hat sich niemand auf meine letzte Anzeige gemeldet. Wenn es doch noch einen netten, gern älteren Mann gibt, mit dem ich noch mal glücklich werde, dann melden Sie sich bitte über **Tel. (03301) 20 46 69** oder Post an **Kerstin Friedrich GmbH, Sachsenhausener Str. 23 A, 16515 Oranienburg**; Nr. 4426.

Muss ich, Brigitte, 51 J., als Altenpflegerin berufstätig, leider verwitwet, nun für immer alleine bleiben? Ich bin sehr traurig, denn ich habe schon 2-mal eine Anzeige aufgegeben, und niemand hat sich gemeldet. Gerne würde ich einen lieben Mann kennenlernen, der auch alleine ist und mit dem ich neu beginnen kann. Ich bin eine saubere Hausfrau, koche gern, bin liebevoll, zärtlich, anschnieg-sam und treu. Ich werde Dich bestimmt nicht enttäuschen. **Tel. (03301) 20 46 69** oder Post an **Kerstin Friedrich GmbH, Sachsenhausener Str. 23 A, 16515 Oranienburg**; Nr. 4416.

Ich bin mit 39 Jahren bereits Witwe, aber eine gutaussehende, nette Frau mit fröhlichem Humor, einer schlanken Figur, dunkelhaarig, habe ein häusliches, sympathisches Wesen, mit dem ein lieber Mann bestimmt glücklich und zufrieden leben kann. Ich bin als Bürokauffrau berufstätig, habe einen eigenen PKW und ein schuldenfreies, tolles EFH. Weißt Du, einander umarmen, sich lieben und aufeinander verlassen können ist einfach schöner als mutterseelenallein auf weiter Flur zu stehen und weil die anderen doch nicht soviel von uns wissen wollen, sollten wir es miteinander versuchen. Meinst Du nicht auch? **Tel. (03391) 510161** o. Post an **Julie GmbH, Thomas-Mann-Str. 33 c, 16816 Neuruppin**; Nr. 692624.

Kein Mann will mich, weil ich arbeitslos bin. Ich bin Ramona, 52 Jahre, verw., mit eig. Pkw und FS, ein häuslicher Typ und leider völlig allein, obwohl ich oft Partner-schaftsanzeigen aufgebe. Es liegt nicht daran, dass ich unattraktiv bin, sondern, dass ich keinen Job habe. Sobald ein Mann davon hört, läuft er weg. Dabei bin ich sehr anschnieg-sam u. würde für einen Partner alles tun. **Tel. (03391) 510161** o. Post an **Julie GmbH, Thomas-Mann-Str. 33 c, 16816 Neuruppin**; Nr. 1105380.

Petra, 61 J., habe in der Landwirtschaft und später als Krankenschwester gearbeitet. Ich komme, nachdem ich meinen Mann bis zum Schluss gepflegt habe, mit der Einsamkeit einfach nicht zu recht. Deshalb suche ich einen lieben Mann, der auch nicht mehr allein sein möchte. Für mich ist der Charakter entscheidend und keine Äußerlichkeiten. Bin schlank, gesund und jünger aussehend. Bitte rufen Sie an. **Tel. (03391) 510161** o. Post an **Julie GmbH, Thomas-Mann-Str. 33 c, 16816 Neuruppin**; Nr. 451840.

Er sucht Sie

Bekannter Professor, Anfang 80, vitaler, rüstiger Autofahrer, sucht ehrliche Frau, mit Interesse für Spaziergänge, kleine Reisen, Natur und schöne Gespräche, Alter egal, da nur Freizeitpartner mit getrennten Wohnungen. **Tel. (03391) 510161** o. Post an **Julie GmbH, Thomas-Mann-Str. 33 c, 16816 Neuruppin**; Nr. 691908.

Liebe unbekannte Frau! Ob ich Sie bitten darf, sich einmal mit mir zu treffen? Ich heiße Jens, bin 50/188, arbeite als Polizeibeamter in leitender Stellung, bin gepflegt, anständig u. ehrl., liebe Musik, Spaziergänge, reise u. tanze gern u. suche keine Versorgung, sondern eine nette Frau, die Verständnis für m. Arbeit hat. Ich hatte schon e. Anzeige aufgegeben, auf die hat sich leider niemand gemeldet. Eigener PKW, EFH, Motorad - ist vorhanden. **Tel. (03301) 20 46 69** o. Post an **Kerstin Friedrich GmbH, Sachsenhausener Str. 23 A, 16515 Oranienburg**; Nr. 4438.

Heinz, 65 J., verw., gesund, rüstig, fährt gern mit seinem Auto, ist unternehmungslustig, lieblich, gepflegt, mit Humor und Feingefühl, sucht eine nette Partnerin gemeinsam Sonne und Kraft zu tanken und viele schöne Tage zu genießen. Suche keinen Sex und keine Wohngemeinschaft. Melde Dich bitte! **Tel. (03391) 510161** oder Post an **Julie GmbH, Thomas-Mann-Str. 33 c, 16816 Neuruppin**; Nr. 692882.

Arzt, 74/185, gepflegter Witwer, mit PKW, großzügig, handwerklich begabt, Natur- und Tierfreund, sucht zuverlässige Frau für gemeinsame Reisen, gut essen gehen und mehr, getrennt wohnen bevorzugt. **Tel. (03301) 20 46 69** oder Post an **Kerstin Friedrich GmbH, Sachsenhausener Str. 23 A, 16515 Oranienburg**; Nr. 4450.

Daniel, 32/186, mit dunklem Haar, ist ein sportlicher, durchtrainierter und wirklich gutaussehender, junger Mann. Er mag Musik, die Natur, Kinder, Ausflüge und Wochenendtrips. Er glaubt noch an die „ganz große Liebe“ und eine aufrichtige Partnerschaft und Treue sind ihm wichtiger als Äußerlichkeiten. Daniel möchte gerne ein natürliches, junges Mädchen (gern auch mit Kids) kennenlernen, das er später einmal heiraten möchte. Bitte melde Dich, nur Mut! **Tel. (03391) 510161** oder Post an **Julie GmbH, Thomas-Mann-Str. 33 c, 16816 Neuruppin**; Nr. 451694.

Flieg mit mir ans Meer! Maik, 38/186, Flughafenangestellter mit günstigen Flügen für uns. Bin ein dynamischer, lustiger, treuer „Traummann“, zärtlich, realistisch, romantisch und hoffentlich sympathisch. „Musterknabe mit Schalk im Nacken sucht Dich!“ Meine Hobbys sind Joggen und Kurzreisen in die Ferne. Komm doch einfach mal mit - wildromantische Buchten, Boots-ausflug und Sonnenbrand vom Feinsten... Ich creme Dich ein! Es wird Liebe für immer sein. Bitte melde Dich gleich! **Tel. (03391) 510161** oder Post an **Julie GmbH, Thomas-Mann-Str. 33 c, 16816 Neuruppin**; Nr. 724042.

Noch lange kein Opatyp ist Martin, 68/193, verw., war bis zur Rente Geschäftsführer eines Bauunternehmens, ist ein charmanter Mann mit Ausstrahlung, Herz, Humor und kulturellem Lebensstil, gut situiert, tolerant, sehr sympathisch und zuvorkommend, ein interessanter Gesprächspartner, leidenschaftlicher Autofahrer, naturliebend, handwerklich, tanz- und reisebegeistert. Sein Charakter ist geprägt durch Einfühlungsvermögen, Taktgefühl und Großzügigkeit, er sucht eine herzliche Sie! Rufen Sie bitte an über **Tel. (03301) 20 46 69** oder Post an **Kerstin Friedrich GmbH, Sachsenhausener Str. 23 A, 16515 Oranienburg**; Nr. 4446.

Frank, 59/182, Ing. für Werkzeugbau, leider verw., ist ein sympathischer, vorzeigbarer Mann mit vollem Haar, gepflegt, mit Auto und großzügig. Er ist gesellig, humorvoll, treu und selbstbewusst, lebt in gesicherten Verhältnissen und wünscht sich eine liebevolle, ehrliche Frau, welcher er ein aufmerksamer Partner sein darf. **Tel. (03391) 510161** oder Post an **Julie GmbH, Thomas-Mann-Str. 33 c, 16816 Neuruppin**; Nr. 692893.

Gerhard, 63/178, verw., schlank, gutaussehend, grau meliertes, volles Haar, mit Charme, bin ehrlich, treu, humorvoll, zärtlich, mit vielseitigen Interessen (Tanzen, Wandern, Reisen, Lesen, Autofahren). Leider fehlt mir die Gelegenheit, eine Frau fürs Leben kennen zu lernen. Deshalb versuche ich es auf diesem Weg, denn ich sehne mich sehr nach einer lieben Frau für ein gemeinsames Lebensglück. **Tel. (03391) 510161** oder Post an **Julie GmbH, Thomas-Mann-Str. 33 c, 16816 Neuruppin**; Nr. 724087.

Erfolgr. Zahnarzt mit eig. Praxis, 55/176, attr., mit lachenden Augen, großzügig, mag Reisen u. Tanz, ist ein Partner, auf den Sie sich verlassen können. **Tel. (03301) 20 46 69** o. Post an **Kerstin Friedrich GmbH, Sachsenhausener Str. 23 A, 16515 Oranienburg**; Nr. 4440.

Allein beim Einschlafen und Aufwachen, beim Einkaufen und Abendessen machen? Für einen Neubeginn suche ich, Frank, 48/180/82, geschieden, IT-Manager, sportlich, reiselustig, ebenso ein guter Tänzer, naturverbunden, mit Auto, eine natürliche, liebevolle Partnerin (aus dem hiesigen Raum), welche die Hoffnung noch nicht aufgegeben hat. Freue mich auf Antwort! **Kostenloser Anruf über Ag. „Karin“, Kyritz, 0800-3009920.**

Dieter, 72/182, mit guter Rente und finanziell ohne Sorgen. Ich bin noch sehr unternehmungslustig, fahre gern Auto, mag Musik und Natur. Da ich bereits seit einiger Zeit Witwer bin, fühle ich mich sehr einsam. Mein größter Wunsch wäre, eine liebe Frau kennen zu lernen, die meinem Leben wieder einen Sinn gibt und die ich verwöhnen und umgarnen darf. Ruf an über **Tel. (03391) 510161** o. Post an **Julie GmbH, Thomas-Mann-Str. 33 c, 16816 Neuruppin**; Nr. 691747.

Dankesgrüße

Wer nicht wagt, der nicht gewinnt. Trotz aller Vorurteile gegen PV's haben wir uns Euch anvertraut, liebe **Julie GmbH**, und wir bereuen es nicht!

Mandy Puffert & Martin Schröder
E-Mail mandypuffert@gmx.de

Walter, 76 Jahre, groß, Bau-Ing., stattliche Figur, rüstig, gepflegt, schickes Auto, sucht nette Frau (Alter egal) für Freizeit, Unterhaltung, kleine Ausflüge und was sonst so Spaß macht. Jeder behält seine Wohnung. **Tel. (03391) 510161** o. Post an **Julie GmbH, Thomas-Mann-Str. 33 c, 16816 Neuruppin**; Nr. 718969.

Freizeit

Bei unseren vielfältigen Freizeitveranstaltungen kannst Du ungezwungen nette Singles und Gleichgesinnte kennenlernen und so Deinen Freundes- und Bekanntenkreis erweitern. Rufe gleich an und vereinbare einen Termin mit uns. Gern stellen wir Dir in einem persönlichen Gespräch unsere Clubangebote zu fairen Konditionen vor. **Kerstin Single Club GmbH** (Tel.: 036925 - 209794) www.kerstin-single-club.de

20 Euro extra Taschengeld!

Lösen Sie das Rätsel, nennen Sie uns Ihre Lösung und mit etwas Glück gewinnen Sie 20 Euro!

mitmachen & gewinnen

6	9	5		7	
2	4		3	5	
		1	4		
9			1		2
7	3	2	6	4	5
	2		8		9
		9	2		
	2	4		5	7
	5		1	2	6

Haben Sie das Sudoku gelöst? Prima, dann tragen Sie nun die Lösungszahlen entsprechend der Buchstaben in die Kästchen ein.

Wählen Sie einfach die **01379/22 0112*** und nennen Sie uns Ihre Lösungszahl! Unter allen Anrufern mit der richtigen Lösung verlosen wir jede Woche 20 Euro! **Wir wünschen Ihnen viel Glück!**

*50 Cent/Anruf DTAG, Mobilfunk ggf. abweichend; M.I.T. GmbH. Der Gewinner wird telefonisch benachrichtigt; der Geldbetrag wird überwiesen. Der Rechtsweg ist ausgeschlossen.

WOCHENHOROSKOP – IHR BLICK IN DIE STERNE!

für die Woche vom 16.10.–22.10.2013

Widder
21.3. – 20.4.

Es besteht in dieser Woche ganz leicht die Gefahr, dass Ihre Arbeit in Pedanterie ausartet! Fahren Sie runter und sehen Sie alles etwas lockerer. Und weil Sie im Moment so richtig aus dem Häuschen sind, sollten Sie in Ihrer knapp bemessenen Freizeit etwas besonders entspannendes unternehmen und auf Ihr Glück vertrauen.

Krebs
22.6. – 22.7.

In Ihrer Familie gibt es jetzt viele fruchtbare Diskussionen, in denen man sich austauscht. Besonders für die Kinder sind dieser Kontakt und diese Gesprächskultur wichtig. In Ihrem Liebesleben sorgt Venus bei Singles für prickelndes Umworbensein, auch die Lieberten dürfen auf einige exotische Stunden zu zweit hoffen.

Waage
24.9. – 23.10.

Eine unerklärliche Gereiztheit und zusätzliche innere Unruhe machen Sie überempfindlich: Selbst auf gut gemeinte Kritik reagieren Sie in dieser Woche heftig und Sie verärgern mit Ihrer Verbiesterung Ihre Umgebung. Doch diese Phase geht rasch vorbei. Mit neuem Selbstvertrauen sieht die Welt bald wieder rosiger aus.

Steinbock
22.12. – 20.1.

Lassen Sie doch mal locker, und entspannen Sie sich. Sie sind schließlich nicht rund um die Uhr in der Pflicht, Superleistungen zu bringen. Und dann auch noch ein schlechtes Gewissen? Nicht nötig! Wenn jemand das Recht hat, sich in aller Gemühtlichkeit zurückzuziehen und sich seinen Liebhabereien zu widmen, dann Sie.

Stier
21.4. – 20.5.

Sie reagieren gegen Mitte der Woche besonders emotional. Kreativ oder künstlerisch ist dies von großem Vorteil. In zwischenmenschlichen Belangen könnten Sie dagegen etwas zu empfindlich sein. Finden Sie doch ein Mittelmaß, damit Sie all Ihren Ansprüchen leichter gerecht werden können, vor allem den beruflichen.

Löwe
23.7. – 23.8.

Leider beherrschen Sie nicht die Kunst, sich an zwei Orten gleichzeitig aufzuhalten und zu rotieren. Aus diesem Grund sollten Sie Ihre Arbeitsbelastung runterfahren und nicht dauernd, besonders am Donnerstag, irgendwelchen Leuten irgendwelche Gefallen tun. Sie verzetteln sich sonst noch auf Dauer ganz gewaltig.

Skorpion
24.10. – 22.11.

So viel Energie! Ob Sie die jetzt in Ihrem Job nutzen, um die Konkurrenz blass aussehen zu lassen, oder beim Sport, Sie sind abends immer sehr zufrieden mit sich selbst. In der Liebe geht es nicht reibungslos, aber leidenschaftlich zu. Zügeln Sie aber Ihre Zunge, wenn es um die Klärung von Finanzangelegenheiten geht.

Zwillinge
21.5. – 21.6.

Unverdrossen, unbeugsam, klug und durchaus charmant verfolgen Sie jetzt das Objekt Ihrer Begierde. Ob es sich nun um den Menschen Ihres Herzens handelt oder eine angepeilte Beförderung, Sie geben Ihr Bestes, und das bleibt nicht unbemerkt. Bereits am kommenden Wochenende erhalten Sie die ersten, positiven Resultate!

Jungfrau
24.8. – 23.9.

Was Sie in einem Gespräch erfahren, ist nur die halbe Wahrheit. Zufall oder Absicht? Egal, Sie wollen es wissen. Bekanntermaßen können Sie ja ganz schön hartnäckig sein. Aber je mehr Sie bohren, desto weniger könnte es einen kleinen Zuwachs an Informationen geben. Überdenken Sie Ihre Vorgehensweise noch einmal!

Schütze
23.11. – 21.12.

Teilen Sie Zeit und Kraft gut ein. Auf Sie warten noch in dieser Oktoberwoche so einige Aufgaben, die Sie in jeder Beziehung ziemlich stark fordern werden. Besondere Aufmerksamkeit müssen Sie dabei auf eine häusliche Geschichte richten, die bedroht nämlich derzeit Ihre partnerschaftliche Beziehung ganz gewaltig.

Fische
20.2. – 20.3.

Sie sollten in dieser Woche im Umgang mit Ihren Mitmenschen etwas mehr Gefühl zeigen, dann kann sich die Gelegenheit ergeben, dass Sie eine seltene Harmonie des Alltagsbefindens erreichen, was sich letztendlich auf Ihre gesamte Lebensplanung und Gestaltung aufwirken wird. Stetig geht es von nun an bergauf.

Erotik

Thai Jenny (28) rotlicht-bb.de
NEU! KYRITZ! Verwöhnt Dich sinnlich o. Zeitdruck
01525/7355208 KE36

GEILE PAULA
Zum 1. Mal Wittenberge!
24 Jahre große Oberweite
0160-5986024 ladies.de

ALEXA 27J
GILLES BODY-SEXY NEST
26.02.19.10. in WITTEMBERGE
SEXNORD.NET 0162-5461252

Katy's Erotikmassagen
und Begleitservice
T.: 0174-6265239 0175-3742015

Camilla & neue Freundin aus OPR.
Top-Figur, warten a. Dich. Mo.-So.
auch Hausbesuche, ☎ 0175 326 42 04

GANZ NEU in BIRKENWERDER ORIG.FOTO
NICOW 75 DD
03303-8170288

EINSAM? Tel. 0162/373 55 76
Netter, diskreter Besuch u. Begleitung,
nur für den älteren Herren.

www.villa-rudow.com
Villa Rudow
POOLPARTYS, TANZ,
SHOWFILME & SÜSSE
SEXY DAMEN
Tel. 030-61 79 42 67
Montag-Samstag 21-5 Uhr
Efeueweg 43 (Ecke Fritz-Erler-Allee) Rudow

Jessy 24J blond & schlank • NEU
geile Spiele & küsst & schmsst
ladies.de • 0157-7695913

NEU in ORANIEBURG! Spitzenservice
KATJA Deep-Throat • Ums.-Dildo
0152-55760423 ladies.de

NEU in ORANIEBURG! • 24J.
Heide JISELL 100% naturgeil
0152-04470700 ladies.de

EREBNIS PUR in WITTENBERGE
Naturgeile Vivien mit viel Zeit
03877-5 67 76 85

JULIA-BLOND
SCHMUSEKATZE
19.10.10. in PERLEBERG
SEXNORD.NET 01522-3828249

SEXY-LADY Dr. NATUR-OW
KATRIN 19.10.10. in PERLEBERG
SEXNORD.NET 01522-3828249

Fehrbellin
Christin mit Gr. OW, schlank.
Kathy geil & mollig, fast alles möglich.
www.rotlicht-bb.de
Tel. 0174-2780983

Sie tabulos
macht Dir den Himmel auf Erden.
Komm gleich zu mir. Pk 0151-14089493

Nur 99ct! Weisse Milte braucht
Mann für untermum!
Auskunf. 11814 OMA
Poster, nicht die Placard, kein Telefon!

ROSAUBANDE
Aurelia in Neuruppin
Küssen-Anal-Franz. Pur
Zierliches Teen-Modell
KG32 23J. 0152-57644819

ELA NEU in Treuenbrietzen
Volles Programm!
0152-2631577

DORIS
Schmusekatze 0175-6839272

Haus * Hotel * Büro
Diana, 24 J., schlank, OW 75 B,
mit rassistiger, vollbusiger Freundin
besucht & verwöhnt auch gern
den reiferen Herrn.
☎ 0162-80 111 26

Nachtbar
Großbreiten B 101
Berliner Straße 47
Spaß ohne Ende...
Öffnungszeiten ab 20 Uhr - ?
Tel. 0152-01429852 • www.club-47.com



KÜCHEN
PAESKE

Sparen Sie STROM!

Mit neuen Einbaugeräten!

Das perfekte
Programm für die
Küchen-Modernisierung.

**AKTIONS-
ANGEBOT**

Die Montage von bei Küchen-Paeske bis
zum 31.10. 2013 gekauften Einbaugeräten

GESCHENKT!

KÜCHEN
PAESKE

16515 Oranienburg, Bernauer Strasse 64

Öffnungszeiten: Montag - Freitag 10 -19 Uhr , Samstag 10 - 16 Uhr

www.paeske.de